

Э. ГЕНИШ

Турецкий язык для повседневного общения

Metin Tercümeleri
Пособие по переводу



Эйюп Гениш

ТУРЕЦКИЙ ЯЗЫК
ДЛЯ ПОВСЕДНЕВНОГО
ОБЩЕНИЯ

Metin Tercümleri

Пособие по переводу

Издание третье



URSS

МОСКВА

Редакционная коллегия:

Ахмет Айдын, Фатих Акташлы, Таркан Тектен,
Метин Оздемир, Е. Ю. Калинина, Е. С. Машьянова

Гениш Эйюп

Турецкий язык для повседневного общения: Пособие по переводу.
Изд. 3-е. — М.: Книжный дом «ЛИБРОКОМ», 2009. — 160 с.

Вниманию читателя предлагается пособие по переводу, содержащее тексты на турецком и русском языках. Издание включает в себя наиболее часто употребляемые в разговорной речи фразы и выражения турецкого языка, что способствует пониманию принципов построения предложений. Книга поможет читателю не только научиться правильно употреблять уже известные ему турецкие слова, но и понять логику турецкого языка, расширить свой словарный запас.

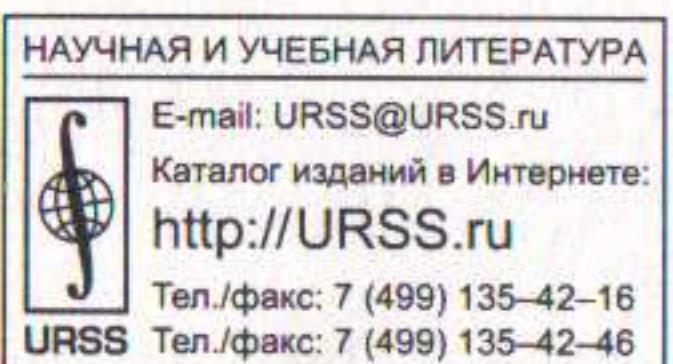
Рекомендуется студентам, начинающим изучать турецкий язык, а также всем, кто изучает его самостоятельно.

Издательство «Книжный дом «ЛИБРОКОМ».
117312, Москва, пр-т Шестидесятилетия Октября, 9.
Формат 60×90/16. Печ. л. 10. Зак. № 1982.

Отпечатано в ООО «ЛЕНАНД».
117312, Москва, пр-т Шестидесятилетия Октября, 11А, стр. 11.

ISBN 978-5-397-00296-7

© Книжный дом «ЛИБРОКОМ», 2008



6239 ID 78380



9 785397 002967

Все права защищены. Никакая часть настоящей книги не может быть воспроизведена или передана в какой бы то ни было форме и какими бы то ни было средствами, будь то электронные или механические, включая фотокопирование и запись на магнитный носитель, а также размещение в Интернете, если на то нет письменного разрешения владельца.

ПРЕДИСЛОВИЕ

Начиная писать этот учебник вместе с моими учениками в 1997 г., я не думал, что в его создании будет участвовать так много людей. Эта работа задумывалась как пособие для студентов, начинающих изучать турецкий язык, и его издание в качестве отдельной книги совершенно не планировалось. Однако учитывая то, что в эту книгу вложен труд пятнадцати человек, нам показалось, что издание ее будет полезно для всех изучающих турецкий язык.

Всем известно, что при изучении языка недостаточно просто знать слова и грамматику. К сожалению, у нас не всегда есть возможность практиковаться в языке, а языковая практика является одним из важнейших условий его изучения. Надеюсь, что это пособие станет для вас хорошим подспорьем в языковой практике, поможет раскрыть тонкости и красоту языка.

Это учебное пособие составлено на основе отдельных текстов учебника Гюркана Вурала «Турецкий язык для иностранцев» (в 3-х томах), которые переведены на русский язык. Издание содержит наиболее часто употребляемые в разговорной речи фразы и выражения турецкого языка, способствует пониманию принципов построения турецких предложений. Эта книга поможет вам научиться правильно употреблять известные вам слова и понять логику турецкого языка, расширит ваш словарный запас. В ней содержатся не только простые, но и достаточно сложные тексты, затрагивающие серьезные темы.

Искренне благодарю всех, кто оказал моральную и материальную поддержку в подготовке этого издания: мою супругу *Оксану Афанасьеву*, генерального директора международного образовательного фонда «Толеранс» г-на *Исмаила Таса*, проф. *Д. Д. Васильева*, высказавшего свои ценные замечания, моих коллег, затративших много труда для того, чтобы книга приобрела законченный вид, и давших ряд ценных советов, г-на *Ахмета Айдина*, г-на *Таркана Тектена*, г-на *Фатиха Озбайа* и г-на *Метина Оздемира*, а также моих учениц, студенток экономического факультета Костромского государственного технологического университета *Машьянову Екатерину* и *Калинину Елену*.

Эйюп Гениш

Преподаватель турецкого языка
Костромского государственного
технологического университета

İçindekiler

Birinci Bölüm **TÜRKÇE METİNLER**

1- BİZİM SINIF.....	10
2- SINIFTA	11
3- PARKTA	12
4- ONLAR NE YAPIYORLAR?	13
5- AHMET BEY	14
6- YENİ PAZAR.....	15
7- JALE'NİN EVİ	16
8- GİYMEK İÇİN HİC BİR ŞEY YOK.....	17
9- BAY VE BAYAN ERTÜRK.....	18
10- AKARSU AİLESİ.....	19
11- ÇOK SOSYAL BİR İNSAN	20
12- BEN VE KARDEŞİM.....	21
13- İŞ VE İŞÇİ BULMA KURUMU.....	22
14- MUTLU BİR YENİ YIL.....	23
15- VASFI.....	24
16- MİSAFİR GELİYOR.....	26
17- NERMİN	28
18- İYİ ARKADAŞ.....	30
19- JÜLİDE	31
20- ÖZEL BİR LOKANTADA	32
21- HASTALAR.....	33
22- ESENTEPE MAHALLESİ	34
23- ÇOK KÖTÜ BİR DURUM.....	35
24- BİR SOYGUN	36
25- KADİR ORAYA HİC GİDEMEDİ.....	37
26- BİR KAZA	38
27- SÖZ	39
28- HOŞ GELDİNİZ	40
29- BU ARABALAR BİR BELÂ.....	41

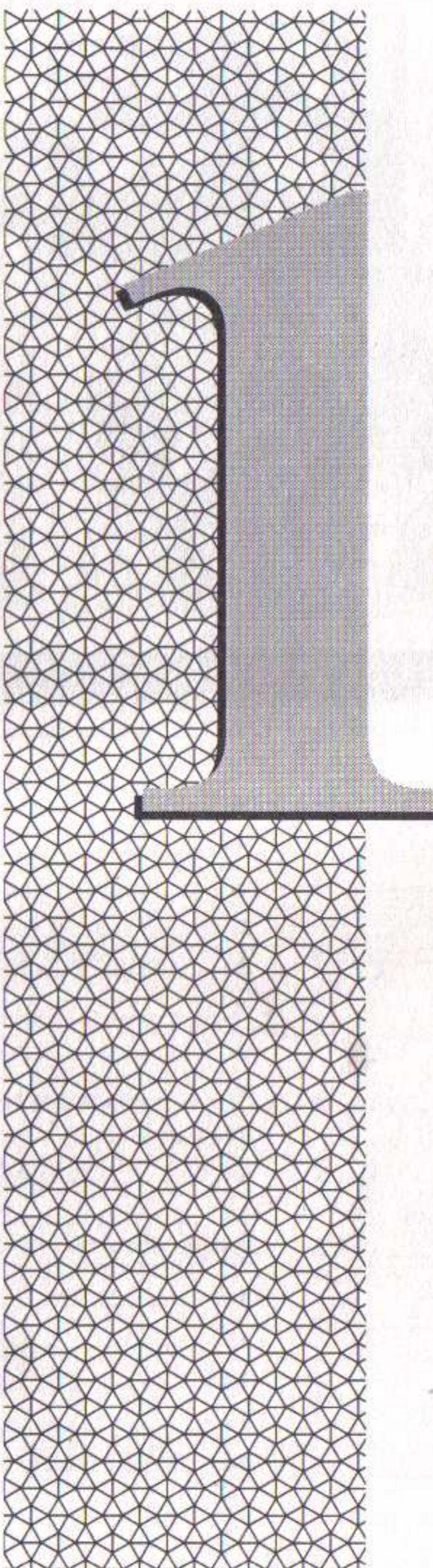
Содержание

30- DOSTLAR ZOR GÜNDE BELLİ OLUR.....	42
31- HAFTASONU TATİLİ İÇİN PLANLAR	44
32- VEDA	45
33- KARAR VEREMİYORUZ	46
34- İSTANBUL'U SEVİYORUM	47
35- İŞİNİ SEVEN BİR DOKTOR	48
36- HARİKA BİR AİLE.....	49
37- KİRALIK DAİREDEKİ PROBLEMLER.....	51
38- UZUN ZAMAN OLDU	52
39- KÖTÜ ALIŞKANLIKLER	54
40- ÖNEMLİ KARARLAR	55
41- HEY GİDİ GÜNLER, HEY!	56
42- KİMSE ŞAŞIRMADI	58
43- SUYA DÜŞEN PLANLAR	59
44- YARINA ERTELEME !	60
45- LALE'NİN KOMPOZİSYON ÖDEVİ	61
46- BENZER YÖNLER	62
47- İŞ ARIYORLAR	64
48- NELER NELER OLDU	66
49- EMİN USTA'NIN YERİ	67
50- HERSEY DAHA İYİ	68
51- YETERİ KADAR	69
52- ŞAHİN NEREDE?	71
53- BİKMİŞ İNSANLAR	72
54- BEKLЕНMЕYEN MİSAFİRLER	73
55- KEŞKE BÖYLE OLMASAYDI	74
56- SÖYLENTİ	75
57- ANNEME NOT	76
58- TAVSİYELER	77
59- YANLIŞ TERCİHLER	78
60- MUTSUZ SON	80

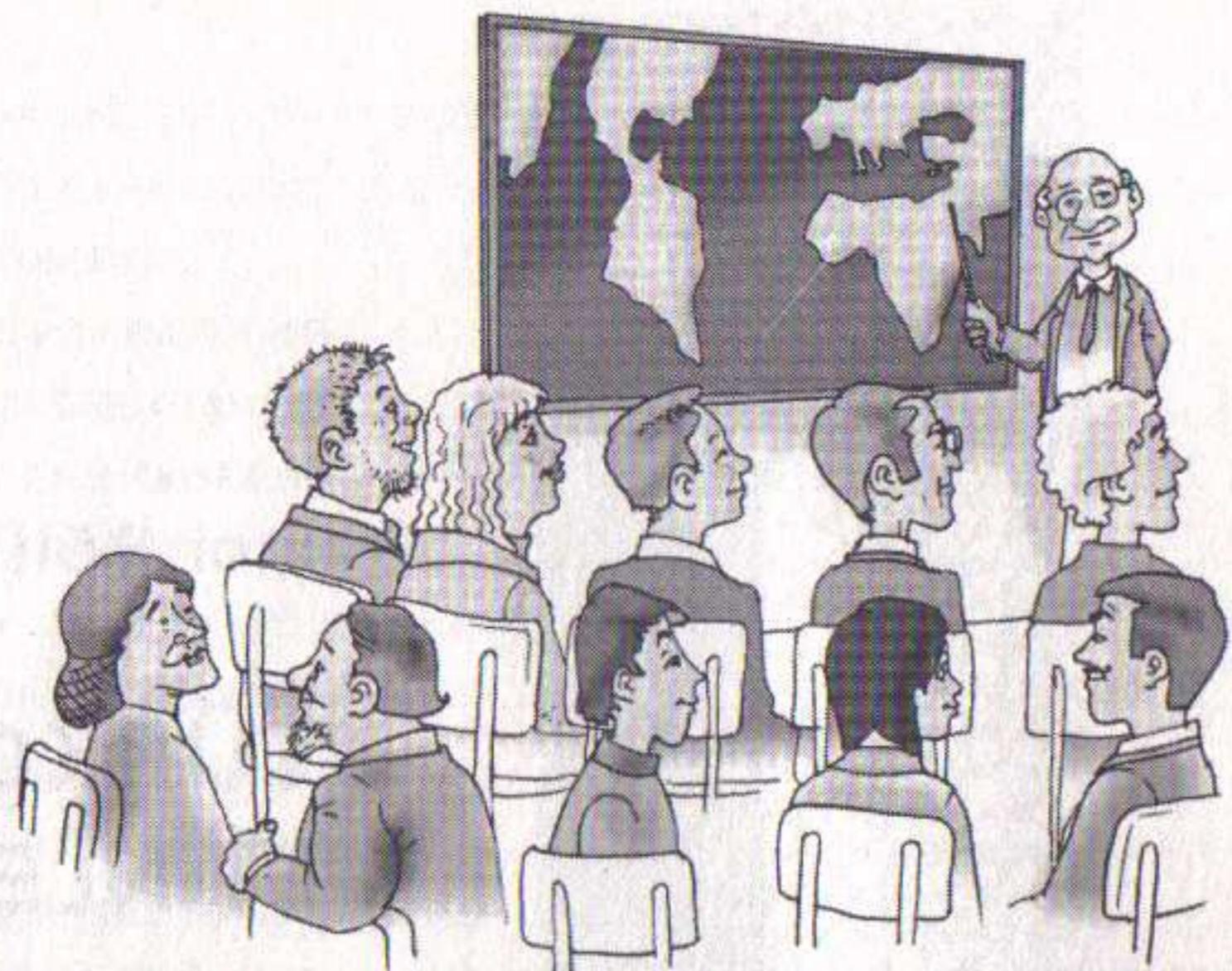
Часть вторая ТЕКСТЫ НА РУССКОМ

1- НАШ КЛАСС.....	82
2- В КЛАССЕ	83
3- В ПАРКЕ	84
4- ЧТО ОНИ ДЕЛАЮТ?.....	85
5- ГОСПОДИН АХМЕТ	86
6- НОВЫЙ БАЗАР	87
7- ДОМ ЖАЛЕ	88
8- НЕЧЕГО НАДЕТЬ	89
9- ГОСПОДИН И ГОСПОЖА ЭРТЮРК	90
10- СЕМЬЯ АКАРСУ	92
11- ОЧЕНЬ ОБЩИТЕЛЬНЫЙ ЧЕЛОВЕК	94
12- Я И МОЙ БРАТ	95
13- В БЮРО ПО ТРУДОУСТРОЙСТВУ	96
14- СЧАСТЛИВОГО НОВОГО ГОДА	97
15- ВАСФИ	98
16- ПРИДУТ ГОСТИ	100
17- НЕРМИН	102
18- ХОРОШИЙ ДРУГ	104
19- ЖЮЛИДЕ	106
20- В ОСОБОМ РЕСТОРАНЕ	107
21- БОЛЬНЫЕ	108
22- КВАРТАЛ ЭСЕНТЕПЕ	110
23- ДИЛЕММА	112
24- ОГРАБЛЕНИЕ	114
25- КАДИР НЕ СМОГ ТУДА ДОЙТИ	115
26- АВАРИЯ	116
27- ОБЕЩАНИЕ	117
28- ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ!	118
29- С НАШИМИ МАШИНАМИ СПЛОШНЫЙ ПРОБЛЕМЫ	119

30- ДРУЗЬЯ ПОЗНАЮТСЯ В БЕДЕ	120
31- ПЛАНЫ НА ВЫХОДНЫЕ	122
32- ПРОЩАНИЕ	123
33- НЕ МОЖЕМ РЕШИТЬ	125
34- Я ЛЮБЛЮ СТАМБУЛ	126
35- ДОКТОР, ЛЮБЯЩИЙ СВОЮ РАБОТУ	127
36- ЗАМЕЧАТЕЛЬНАЯ СЕМЬЯ	128
37- ПРОБЛЕМЫ В АРЕНДОВАННОЙ КВАРТИРЕ	130
38- МНОГО ВРЕМЕНИ ПРОШЛО	131
39- ВРЕДНЫЕ ПРИВЫЧКИ	133
40- ВАЖНЫЕ РЕШЕНИЯ	134
41- АХ, КАКИЕ БЫЛИ ВРЕМЕНА!	135
42- НИКТО НЕ УДИВИЛСЯ	137
43- КАКАЯ ДОСАДА!	138
44- НЕ ОТКЛАДЫВАЙ НА ЗАВТРА	139
45- СОЧИНЕНИЕ ЛАЛЕ	140
46- СОВПАДЕНИЯ	141
47- ИЩУТ РАБОТУ	143
48- НУ И ДЕНЁК	145
49- РЕМОНТНАЯ МАСТЕРСКАЯ ЭМИНА	146
50- ВСЁ ЕЩЁ ЛУЧШЕ	147
51- И ОПЫТ - СЫН ОШИБОК ТРУДНЫХ	148
52- А ГДЕ ШАХИН?	150
53- ЛЮДИ, КОТОРЫМ ВСЁ НАДОЕЛО	151
54- НЕЖДАННЫЕ ГОСТИ	152
55- АХ, ЕСЛИ БЫ ВСЁ БЫЛО ПО-ДРУГОМУ	153
56- СЛУХИ	154
57- ЗАПИСКА	155
58- СОВЕТЫ	156
59- ВСЁ НЕ ТАК	157
60- НЕСЧАСТЛИВЫЙ КОНЕЦ	159



Birinci Bölüm
**TÜRKÇE
METİNLER**



1- BİZİM SINIF

1. Benim sınıfmdaki öğrenciler çok ilginç. 1.
2. Henry Amerikan. 2.
3. New York'lu. 3.
4. Nataşa Rus. 4.
5. Moskova'lı. 5.
6. Yuka Japon. 6.
7. Tokyo'lu. 7.
8. Micheal İngiliz. 8.
9. Londra'lı. 9.
10. Nikol Fransız. 10.
11. Paris'li. 11.
12. Bay ve Bayan Hugo İspanyol. 12.
13. Madrid'liler. 13.
14. Lee Çin'li. 14.
15. Pekin'li. 15.
16. Ricardo Meksika'lı. 16.
17. Meksikositi'li. 17.
18. Mustafa Türk. 18.
19. İstanbul'lu. 19.



2- SINIFTA

1. Bugün sınıfta hiç kimse yok. 1.
2. Mikail sınıfta değil. 2.
3. O hastanede. 3.
4. Mediha da sınıfta değil. 4.
5. O dışçide. 5.
6. Cemil ve Naciye postanede. 6.
7. Onlar sınıfta değiller. 7.
8. İngilizce öğretmeni de sınıfta değil. 8.
9. O evinde. 9.
10. Ne tuhaf. 10.
11. Bugün sınıfta benden başka hiç kimse yok. 11.



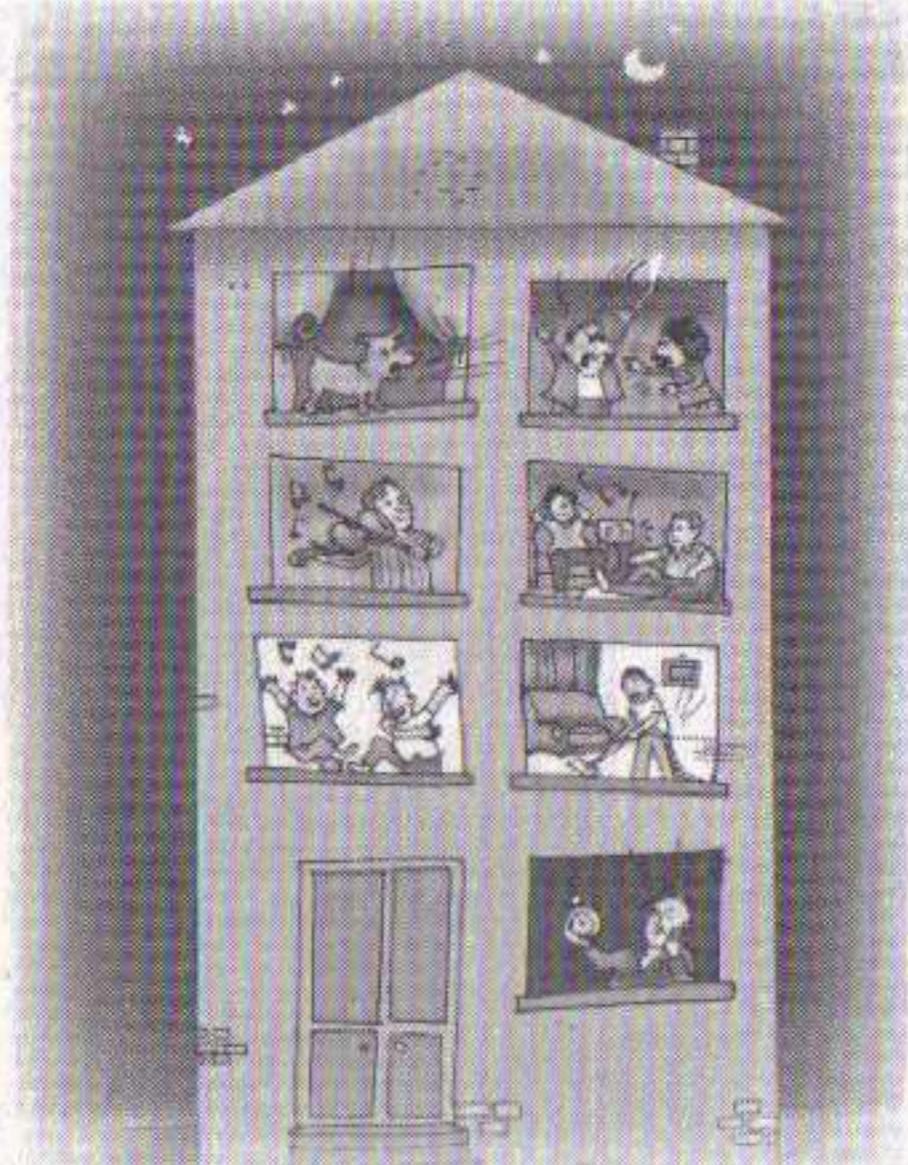
3- PARKTA

1. Özcan ailesi bugün parkta. 1.
2. Hava güzel. 2.
3. Güneş parlıyor. 3.
4. Kuşlar şarkı söylüyor. 4.
5. Bay Özcan gazete okuyor. 5.
6. Bayan Özcan radyo dinliyor. 6.
7. Salih ve Semra ders çalışıyor. 7.
8. Tarık gitar çalışıyor. 8.
9. Özcan ailesi bugün çok mutlu. 9.
10. Bugün çok güzel bir gün. 10.
11. Onlar parkta eğleniyorlar. 11.

4- ONLAR NE YAPIYORLAR?

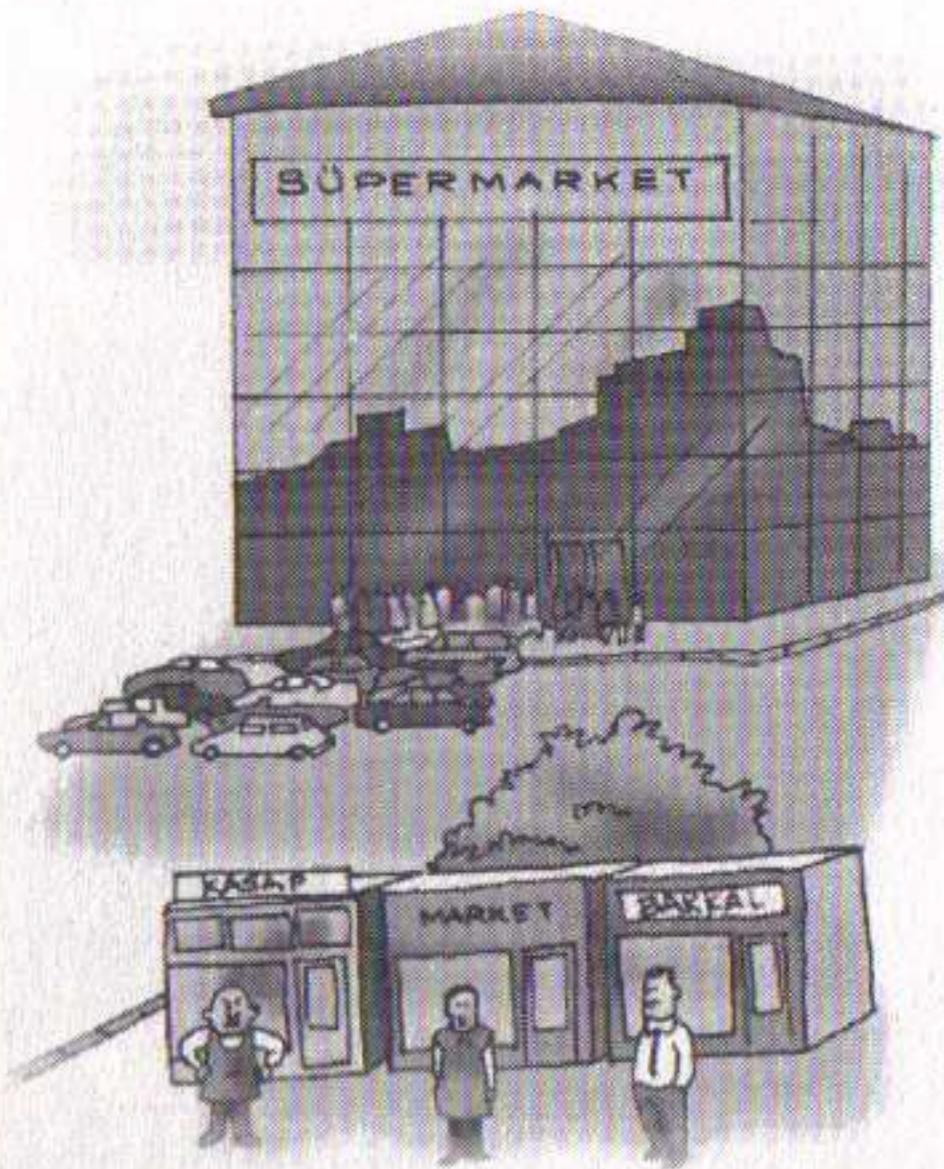
1. Bizim apartmanda herkes meşgül. 1.
2. Akın Bey mutfağını temizliyor. 2.
3. Mustafa lavaboyu tamir ediyor. 3.
4. Bay ve Bayan Er evlerini boyuyorlar. 4.
5. Betül Hanım antreman yapıyor. 5.
6. Tarkan köpeği ile oynuyor. 6.
7. Bay ve Bayan Elibol araba yıkıyor. 7.
8. Bugün ben de meşgulüm. 8.
9. Pencereleri temizliyorum. 9.





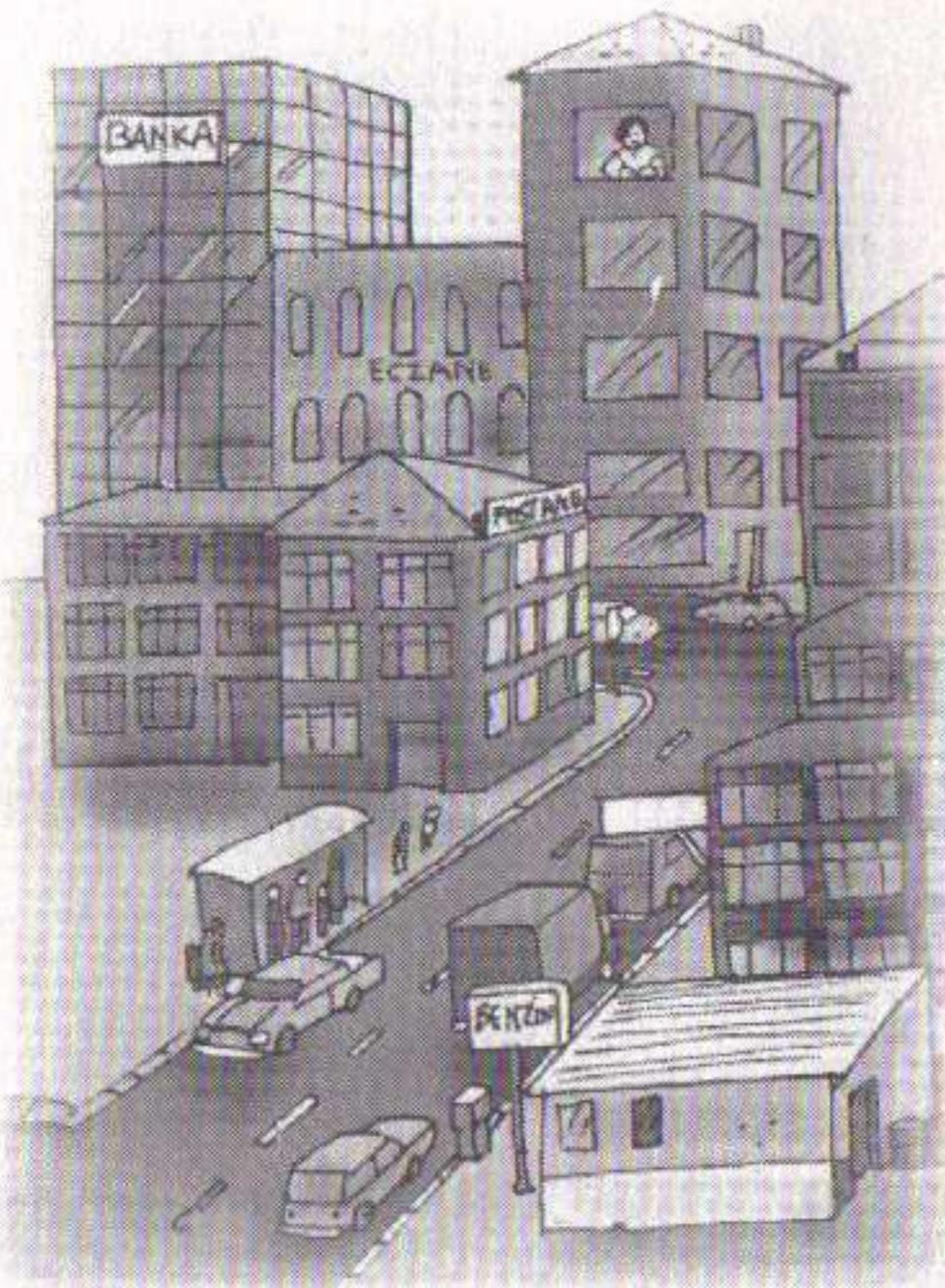
5- AHMET BEY

1. Ahmet Bey bu gece çok kızgın.
 2. Vakit çok geç.
 3. Ama o yatağında oturuyor ve saatine bakıyor.
 4. Komşuları çok gürültü yapıyorlar.
 5. Ahmet Bey çok kızgın.
 6. İkinci dairedeki komşuları dans ediyor.
 7. Üçüncü dairedeki komşusu odasını süpürüyor.
 8. Dördüncü dairedeki adam keman çalıyor.
 9. Beşinci dairedeki gençler müzik dinliyorlar.
 10. Altıncı dairede köpek havlıyor.
 11. Yedinci dairedeki komşuları kavga ediyorlar.
 12. Vakit çok geç.
 13. Ahmet Bey çok yorgun ve kızgın.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.
 12.
 13.



6- YENİ PAZAR

1. Mahalledeki herkes "Yeni Pazar" hakkında konuşuyor.
 2. Yeni Pazar şehrin dışında, hava alanının yanında.
 3. Yeni Pazar'da yüzden fazla dükkan var.
 4. İki tane büyük süpermarket var.
 5. Ondan fazla konfeksiyon mağazası var.
 6. Büyük bir oyuncak dükkanı var.
 7. İki ayakkabı mağazası var.
 8. Üç eczane ve dört lokanta var.
 9. Sinema bile var.
 10. Mahalledeki insanlar çok mutlular.
 11. Çünkü şehrimizde çok büyük bir pazar var.
 12. Fakat şehrimizdeki bazı insanlar çok üzgünler.
 13. Çünkü onların dükkanları Yeni Pazar'dan çok uzak.
 14. İnsanlar genellikle Yeni Pazar'dan alış-veriş yapıyorlar.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.
 12.
 13.
 14.



7- JALE'NİN EVİ

1. Jale'nin evi şehrin merkezinde.
 2. Jale çok mutlu.
 3. Çünkü evinin yakınında herşey var.
 4. Evinin karşısında postane, banka, kütüphane ve otobüs durağı var.
 5. Evinin yanında lokanta ve eczane var.
 6. Lokanta evin solunda.
 7. Eczane evin sağında.
 8. Jale'nin evinin yakınında iki tane benzin istasyonu var.
 9. Caddede çok araba var.
 10. Bu yüzden çok gürültü oluyor.
 11. Caddede çok insan var.
 12. Bazıları otobüs bekliyor, bazıları yürüyorlar.
 13. Bazıları da alış-veriş yapıyorlar.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.
 12.
 13.



8- GIYMEK İÇİN HİC BİR ŞEY YOK

1. Ferdi bugün çok üzgün.
 2. Giymek için bir şey arıyor ama bulamıyor.
 3. Temiz bir gömlek arıyor.
 4. Fakat bütün gömlekleri kirli.
 5. Ceket arıyor, fakat bütün ceketler kurutemizlemecide.
 6. Bir çift çorap arıyor.
 7. Fakat bütün çoraplar ıslak.
 8. Hava yağmurlu.
 9. Ferdi işe gidemiyor.
 10. Çünkü giymek için hiç bir şey bulamıyor.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.



9- BAY VE BAYAN ERTÜRK

1. Bay ve Bayan Ertürk New York'ta yaşarlar.
 2. Onlar çok az İngilizce konuşurlar.
 3. Genellikle Türkçe konuşurlar.
 4. Onlar Türkçe gazete okurlar.
 5. Türkçe radyo programlarını dinlerler.
 6. Evlerinin yakınındaki Türk dükkanından alış-veriş yaparlar.
 7. Her gün arkadaşlarını ziyaret ederler.
 8. Çünkü onlar öz kültürlerini unutmak istemezler.
 9. Bay ve Bayan Ertürk'ün oğlu az Türkçe bilir.
 10. Genellikle İngilizce konuşur.
 11. Amerikan radyo programlarını dinler.
 12. Amerikan süpermarketlerinden alış-veriş yapar.
 13. Amerikalılarla arkadaşlık yapar.
 14. Onlarla gezer.
 15. Onlarla konuşur.
 16. Onlarla dost olur.
 17. Bay ve Bayan Ertürk'ün oğlu sadece Bay ve Bayan Ertürk'le Türkçe konuşur.
 18. Ertürkler çok üzgüler.
 19. Çünkü oğulları çok az Türkçe biliyor.
 20. Kültürüni unutuyor.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.
 12.
 13.
 14.
 15.
 16.
 17.
 18.
 19.
 20.



10- AKARSU AİLESİ

1. Akarsu Ailesi hafta içi beraber olamazlar.
 2. Fakat haftasonu beraber olurlar.
 3. Selman Bey hafta içinde bir ayakkabı mağazasında çalışır.
 4. Fakat haftasonlarında çalışmaz.
 5. Ayşe Hanım hafta boyunca devlet hastanesinde çalışır.
 6. Haftasonlarında çalışmaz.
 7. Bülent ve Semra hafta içinde okula giderler.
 8. Fakat haftasonları gitmezler.
 9. Minnoş hafta boyunca evde yalnız kalır.
 10. Fakat haftasonu yalnız kalmaz.
 11. Akarsu ailesi Cumartesi ve Pazar günlerini birlikte geçirirler.
 12. Cumartesi günü sabah evlerini temizlerler.
 13. Öğleden sonra bahçede çalışırlar.
 14. Cumartesi akşamları oturma odasında oturur, televizyon seyrederler.
 15. Pazar günleri pikniğe giderler.
 16. Saz çalarlar, şarkı söylelerler.
 17. Gördüğünüz gibi her haftasonu Akarsu Ailesi için çok önemlidir.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.
 12.
 13.
 14.
 15.
 16.
 17.



11- ÇOK SOSYAL BİR İNSAN

1. Deniz çok sosyal bir insandır. 1.
2. Bütün zamanlarını arkadaşlarıyla beraber geçirir. 2.
3. Partilere gider. 3.
4. Sinema ve tiyatroya gider. 4.
5. Aynı zamanda bütün sporları sever. 5.
6. Basketbol, tenis ve voleybol oynar. 6.
7. O çok sportiftir. 7.
8. Deniz genellikle evde **durmaz**. 8.
9. Sık sık dışarı çıkar. 9.
10. Kitap okumayı sever. 10.
11. Televizyon seyretmekten hoşlanır. 11.
12. Ve müzik dinler. 12.
13. O çok aktif bir insandır. 13.
14. Gördüğünüz gibi Deniz çok sosyal bir kişidir. 14.



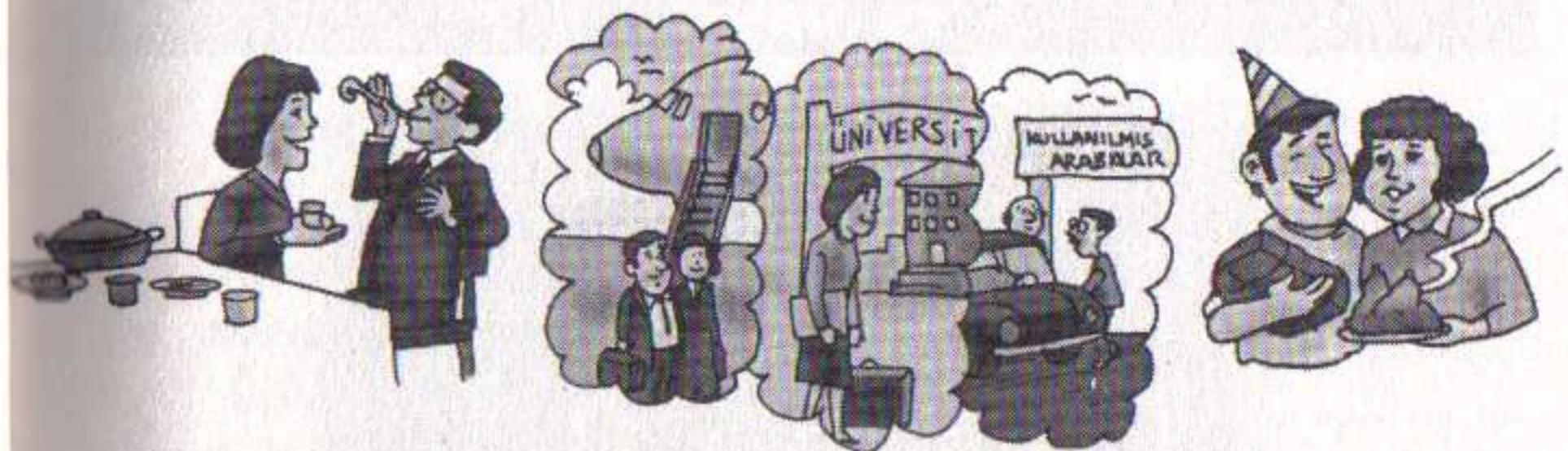
12- BEN VE KARDEŞİM

1. Ben ve kardeşim çok farklıyız. 1.
2. Benim kahverengi gözlerim var. 2.
3. O'nun mavi gözleri var. 3.
4. İlkimizin de saçı siyah. 4.
5. Fakat benim saçlarım kısa. 5.
6. O'nun saçları ise uzun. 6.
7. Ben uzun boyluyum. 7.
8. O kısa boylu. 8.
9. Ben zayıfım, o şişman. 9.
10. Gördüğünüz gibi biz çok farklıyız. 10.



13- İŞ VE İŞÇİ BULMA KURUMU

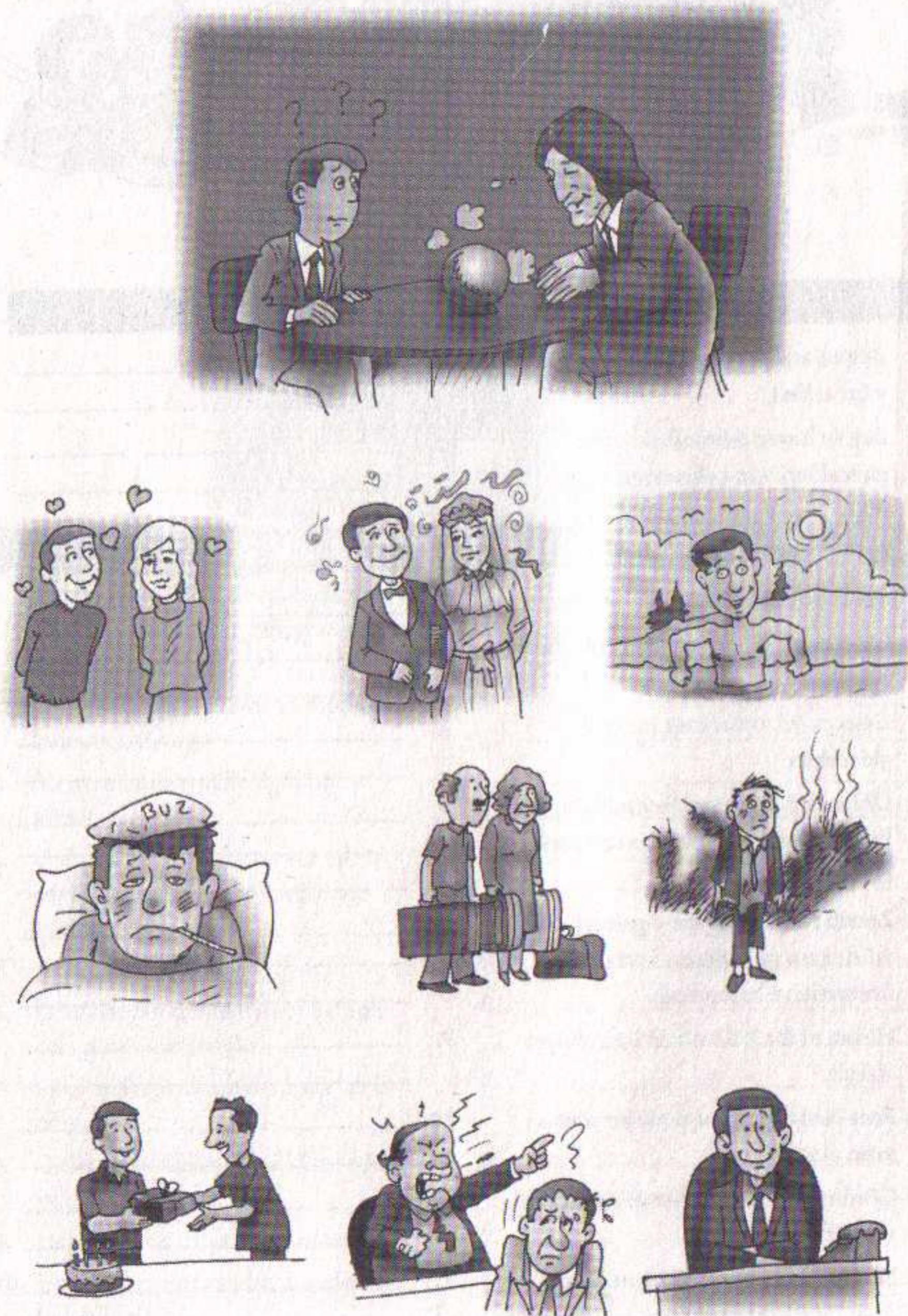
1. Metin, Arzu, Sibel ve Rana, İş ve İşçi Bulma Kurumu'nun bekleme salonda oturuyorlar.
2. Onların hepsi iş arıyor ve mutlaka bulmak istiyorlar.
3. Metin teknisyenlikle ilgili bir iş arıyor.
4. O duvar boyayabilir, motor tamir edebilir, elektronik eşyaları tamir edebilir.
5. Arzu sekreter olmak istiyor.
6. O bilgisayar kullanabilir, telefonla çok güzel konuşabilir.
7. Sibel ve Rana sanat alanında bir iş arıyorlar.
8. Onlar şarkı söyleyebilir, dans edebilir ve rol yapabilirler.
9. Hepinize başarılar arkadaşlar.
10. Umarız hepiniz aradığınız işleri bulabilirsiniz.
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.



14- MUTLU BİR YENİ YIL

1. Bugün aralık ayının son günü, yeni yılın arifesı.
2. Bay ve Bayan Sevimli yeni yıla girecekleri için çok seviniyorlar.
3. Çocukları Zerrin ve Hakan da onlarla birlikte.
4. Sevimli Ailesi çok mutlu bir aile.
5. Gelecek yıl bütün aile için çok güzel olacak.
6. Gelecek yıl, onlar kısa bir tatil gidecekler.
7. Onlar tatilde, Bayan Sevimli'nin Bursada yaşayan kardeşini ziyarete gidecekler.
8. Zerrin liseyi bitiriyor, o gelecek yıl Ankara'ya yerleşecek ve orada üniversiteye başlayacak.
9. Hakan araba kullanmak için ehliyet alacak.
10. Para biriktirecek ve ucuz bir araba satın alacak.
11. Gördüğünüz gibi, Sevimli Ailesi yeni yılı bekliyor.
12. Yeni yıl onlar için çok güzel olacak.
13. Mutlu yıllar Sevimli Ailesi...
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.

15- VASFİ



1. Vasfi ünlü Medyum Memiş'i ziyaret ediyor. 1.
2. Vasfi geleceğini çok merak ediyor. 2.
3. Medyum Memiş, Vasfi'nin geleceğine bakıyor. 3.
4. Medyum Memiş'e göre gelecek yıl Vasfi için çok ilginç olacak. 4.
5. Ocakta güzel bir kızla tanışacak ve ona aşık olacak. 5.
6. Şubatta onunla evlenecek. 6.
7. Martta güzel bir yere tatile gidecek. 7.
8. Nisanda hastalanacak. 8.
9. Mayısta anne babası başka bir yere taşınacak. 9.
10. Haziranda evi yanacak. 10.
11. Başka bir ev arayacak. 11.
12. Temmuzda arkadaşları ona doğum günü hediyesi verecek. 12.
13. Ağustosta patronu onu işten atacak. 13.
14. Eylülde yeni bir işe başlayacak. 14.
15. Ekimde kaza yapacak, fakat yaralanmayacak. 15.
16. Kasımında piyangodan araba kazanacak. 16.
17. Aralıkta baba olacak. 17.
18. Medyum Memiş'e göre bunlar olacak. 18.
19. Fakat Vasfi emin değil. 19.
20. Bunlara pek inanmıyor. 20.
21. Çünkü gelecekten hiçbir insanın haber veremeğini çok iyi biliyor. 21.
22. Bütün bunlar çok komik değil mi? 22.



16- MİSAFİR GELİYOR

1. Eliaçık Ailesi dün akşam komşularını misafirliğe davet etti.
2. Onlar gün boyunca çalışılar ve misafirleri için hazırlık yaptılar.
3. Sabahleyin hepsi bahçede çalıştı.
4. Onların küçük kızı Hatice bahçeyi temizledi.
5. Oğulları Tamer çiti boyadı.
6. Bayan Eliaçık bahçeye bir çiçek dikti.
7. Bay Eliaçık merdivenin basamaklarını tamir etti.
8. Öğleden sonra Eliaçık Ailesi evde çalıştı.
9. Hatice yerleri sildi ve halıları süpürdü.
10. Tamer de mobilyaları sildi ve bodrum katını temizledi.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.
24.
25.
26.
27.
28.
29.
30.

11. Bay ve Bayan Eliaçık öğleden sonra tüm vakitlerini mutfaka geçirdiler.
12. Bay Eliaçık akşam yemeği için makarna pişirdi.
13. Bayan Eliaçık da elmalı pasta yaptı.
14. Eliaçık Ailesi bütün hazırlıklarını saat altıda bitirdiler.
15. Onların evinin içi ve dışı pırıl pırıl oldu.
16. Misafirler saat yedide geldiler.
17. Önce salonda oturdular.
18. Peynir ve krakerle birlikte sütlü kahve içtiler.
19. Bazıları çocukları hakkında, bazıları da hava durumu hakkında konuştular.
20. Hepsi de evi çok beğendi.
21. Misafirler akşam yemeğine saat dokuzda başlıdilar.
22. Herkes yemekleri çok beğendi.
23. Özellikle Bayan Eliaçık'ın pastasını çok beğendiler.
24. İşin doğrusu herkes ikinci kez misafirliğe gelmek istediler.
25. Akşam yemeğinden sonra tekrar salonda oturdular.
26. Önce Tamer saz çaldı ve kız kardeşi Hatice şarkı söyledi.
27. Daha sonra Bay ve Bayan Eliaçık misafirlere slayd gösterdi.
28. Hep beraber müzik dinlediler ve çok eğlendiler.
29. Gördüğünüz gibi, misafirler bu akşam çok güzel vakit geçirdiler.
30. Onların hiçbir evlerine gitmek istemedi.

17- NERMIN



1. Nermin Amerika'da doğdu.
2. Orada küçük bir şehirde büydü.
3. Altı yaşında okula başladı.
4. Fakat liseye gidemedi.
5. Çünkü onun ailesi çok fakirdi.
6. On üç yaşına geldiğinde çalışmaya başladı.
7. Bir ayakkabı fabrikasının montaj atölyesinde çalıştı.
8. Nermin onyedi yaşına geldiğinde, onun ailesi Türkiye'ye taşındı.
9. Önce Konya şehrine yerleştiler.
10. Ondan sonra İstanbul şehrine taşındılar.
11. Nermin Amerika'dan ayrılırken çok mutlu değildi.
12. Çünkü Nermin'in Amerika'da da arkadaşları vardı.
13. Şimdi o vatanında.
14. Nermin önce Türkçe'yi güzel konuşamadı.
15. Geceleri Türkçe öğrendi.
16. Gündüzleri bir fabrikada çalıştı.
17. Kısacası Nermin çok çalıştı.
18. Şimdi Türkçe'yi çok güzel konuşuyor.
19. Geceleri hala çalışıyor fakat o şimdi bilgisayar öğreniyor.
20. Nermin seketer olmak istiyor.
21. Nermin artık Amerika'yı çok özlemiyordu, çünkü o şimdi çok mutlu ve yeni arkadaşları var.
22. Nermin geleceğine umutla bakıyor.
23. Mutluluklar Nermin.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.



18- İYİ ARKADAŞ

1. Salih ve Zühal, çok iyi arkadaştır.
2. Onlar birlikte büyüdüler.
3. Orta okulu ve liseyi de birlikte okudular.
4. Şimdi Salih Konya'da yaşıyor.
5. Zühal ise Adiyaman'da.
6. Onlar şimdi ayrı yaşasalar da hâlâ çok iyi arkadaşlar.
7. Onlar birbirlerine sık sık mektup yazarlar.
8. Salih mektuplarında kendi yaşadığı şehri anlatır.
9. Zühal de kendi şehrini anlatır.
10. Onlar birbirlerinin doğum günlerini asla unutmazlar.
11. Salih geçen yıl doğum gününde Zühal'e bilezik hediye etti.
12. Zühal ise Salih'e bir kravat aldı.
13. Salih ve Zühal birbirlerine devamlı yardım ederler.
14. Geçen yıl Zühal'in hastane masraflarını Salih ödedi.
15. Salih işini kaybettiğinde Zühal ona akıl verdi.
16. Salih ve Zühal'in dünyada benzerleri yok gibidir.
17. Onlar çok iyi arkadaştı.
18. Hâlâ çok iyi arkadaşlar..

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.



19- JÜLİDE

1. Jülide bugün eve geç geldi. 1.
2. Çok açtı. 2.
3. Dolabı açtığı zaman yiyecek bir şey bulamadı. 3.
4. Jülide oturup bir alış-veriş listesi hazırladı. 4.
5. Bir kilo peynir, zeytin ve şekere ihtiyacı vardı. 5.
6. Ayrıca bir şşe soda ve süte ihtiyacı vardı. 6.
7. Jülide evden çıkip süpermarkete gitti. 7.
8. Süpermarkette peynir ve zeytin yoktu. 8.
9. Jülide çok sinirlendi. 9.
10. O kadar yoruldu ki iştahı kesildi. 10.
11. Eve geldi. 11.
12. Eve gelmez yatağa gitti ve uyudu. 12.



20- ÖZEL BİR LOKANTADA

1. Dün Harun ile Yıldız'ın on üçüncü evlilik yıldönümüydü.
 2. Onlar akşam yemeği için özel bir lokantaya gittiler.
 3. Bu lokantanın onlar için ayrı bir önemi vardı.
 4. Çünkü on iki sene önce ilk evlilik yıldönümlerinde de bu lokantaya geldiler.
 5. Harun ile Yıldız sessiz ve romantik bir masaya oturdular.
 6. Onlar, önce açık birer çay içtiler.
 7. Bu sırada yemeklerini sipariş ettiler.
 8. Önce Yıldız sebze çorbası istedi, Harun ise istah açması için domates suyu istedi.
 9. Daha sonra Yıldız kızarmış tavuk, Harun ise balık siparişi verdi.
 10. Yıldız, elmalı pasta; Harun da çilek tatlısı istedi.
 11. Onlar yemeklerini çok beğendiler.
 12. Çorba mükemmelı.
 13. Domates suyu çok lezzetliydi.
 14. Tavuk harikaydı.
 15. Balık nefisti.
 16. Elmalı pasta harikuladeydi.
 17. Çilek tatlısı olağanüstüydi.
 18. Harun ile Yıldız mükemmel bir akşam yemeği yediler.
 19. Bugün onlar için çok güzel bir gündü.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.
 12.
 13.
 14.
 15.
 16.
 17.
 18.
 19.



21- HASTALAR

1. Ahmet bugün işine gitmedi ve yarın da gitmeyebilir.
 2. Bunun yerine doktora gidebilir.
 3. O gerçekten kendisini çok kötü hissediyor.
 4. Ahmet, grip hastalığına yakalandığını zannediyor, fakat bu konuda emin değil ama emin olmak istiyor.
 5. O kendisi için doktora gitmenin daha iyi olacağını düşünüyor.
 6. Galiba en iyisi doktora gitmek.

1. Melike Hanım bugün büroya gitmedi ve yarın da gitmeyebilir.
 2. Bunun yerine doktora gidebilir.
 3. O gerçekten kendisini bir garip hissediyor.
 4. Her sabah midesi bulanıyor.
 5. Melike Hanım hamile olduğunu zannediyor, fakat bu konuda emin değil ama emin olmak istiyor.
 6. O kendisi için doktora gitmenin en iyisi olacağını düşünüyor.
 7. Galiba en iyisi doktora gitmek.

1. Zeynep ile Serkan bugün okula gitmediler ve yarın da gitmeyecekler.
 2. Bunun yerine yataktaki dinlenebilirler.
 3. İkisinin de her yerinde kırmızı noktalar var.
 4. Anne ve babası onların kızamık geçirdiğini düşünüyorlar ama emin degiller.
 5. Fakat emin olmak istiyorlar.
 6. Zeynep ile Serkan için yataktaki istirahat etmenin daha iyi olacağını düşünüyorlar.
 7. Galiba en iyisi yataktaki istirahat etmek.



22- ESENTEPE MAHALLESİ

1. Ertürk Ailesi yıllarca Esentepe'de yaşadılar.
2. Esentepede caddeler çok genişti.
3. Parklar ve yollar çok temizdi.
4. Otobüsler çok düzenliydi.
5. Okullar çok güzeldi.
6. Fakat Esentepe şimdi değişti.
7. Bugünlerde Esentepe eskisi kadar temiz değil.
8. Parklar eskisi kadar temiz değil.
9. Otobüsler eskisi kadar düzenli değil.
10. Okul eskisi kadar iyi değil.
11. Bu yüzden Ertürk ailesi Esentepe'den Yenimahalle'ye taşındı.
12. Yenimahalle'de caddeler daha geniş, parklar daha temiz, okullar daha iyi.
13. Ertürkler Esentepe'de eskiden çok mutlu idiler; şimdi Yenimahalle'de daha mutlular.
14. Fakat Esentepe'deki komşular Yenimahalle'deki komşulardan daha samimiydiler.
15. Ertürkler şimdi iyi mi, yoksa kötü mü yaptıklarını düşünüyorlar.
16. Siz ne dersiniz?

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.



23- ÇOK KÖTÜ BİR DURUM

1. Remzi bugün film seyredebilmek için geç yatmak istiyor.
2. Fakat biliyor ki erken yatsı.
3. Çünkü eğer geç yatarsa, geç kalkacak.
4. Şayet geç kalkarsa işine geç kalacak.
5. Eğer işine geç kalırsa muhtemelen işten kovulacak.
6. Remzi film seyretmek istemesine rağmen seyredemeyecek.
7. Bu, Remzi için çok fena bir durum, değil mi?

1. Sibel yeni bir araba almak istiyor.
2. Fakat biliyor ki almamalı.
3. Şayet yeni bir araba alırsa bankadan çok para çekmek zorunda olacak ve eğer bankadan çok para çekerse az parası kalacak.
4. Az parası kalırsa kirasını ödemeyecek, şayet kirasını ödememezse ev sahibi, onu evden kovacak.
5. Yani Sibel yeni bir araba almak istemesine rağmen alamayacak.
6. Çok kötü.

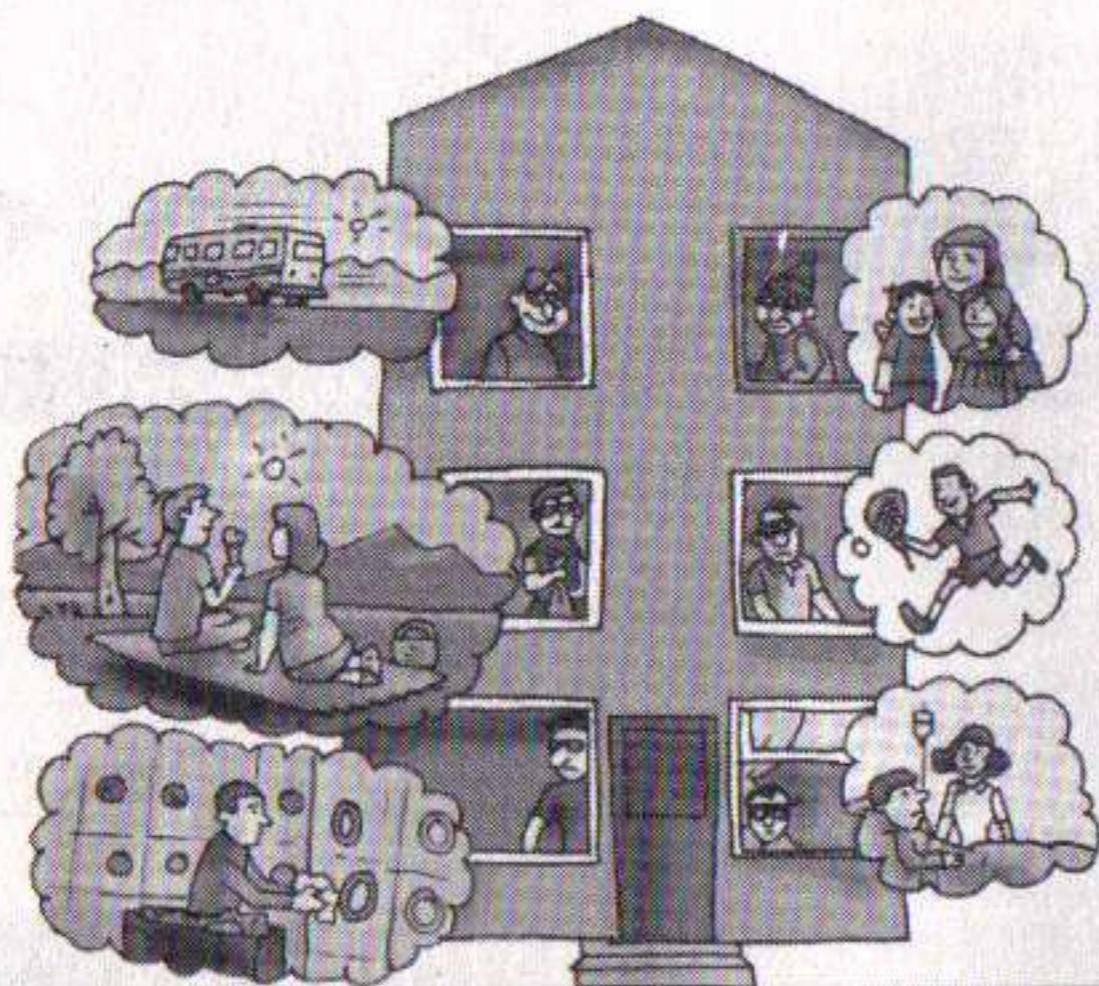
1. Bay ve Bayan Sayın Ankara'ya taşınmak istiyorlar.
2. Fakat biliyorlar ki bunu yapmamalılar.
3. Şayet Ankara'ya taşınırlarsa çocuklarından uzak olacaklar.
4. Eğer çocukların uzak olurlarsa onları çok sık göremeyecekler.
5. Çocuklarını çok sık göremezlerse üzülecekler ve depresyon girecekler.
6. Yani Bay ve Bayan Sayın Ankara'ya taşınmak istemelerine rağmen taşınamayacaklar.
7. Çok kötü.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.

1.
2.
3.
4.
5.
6.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.

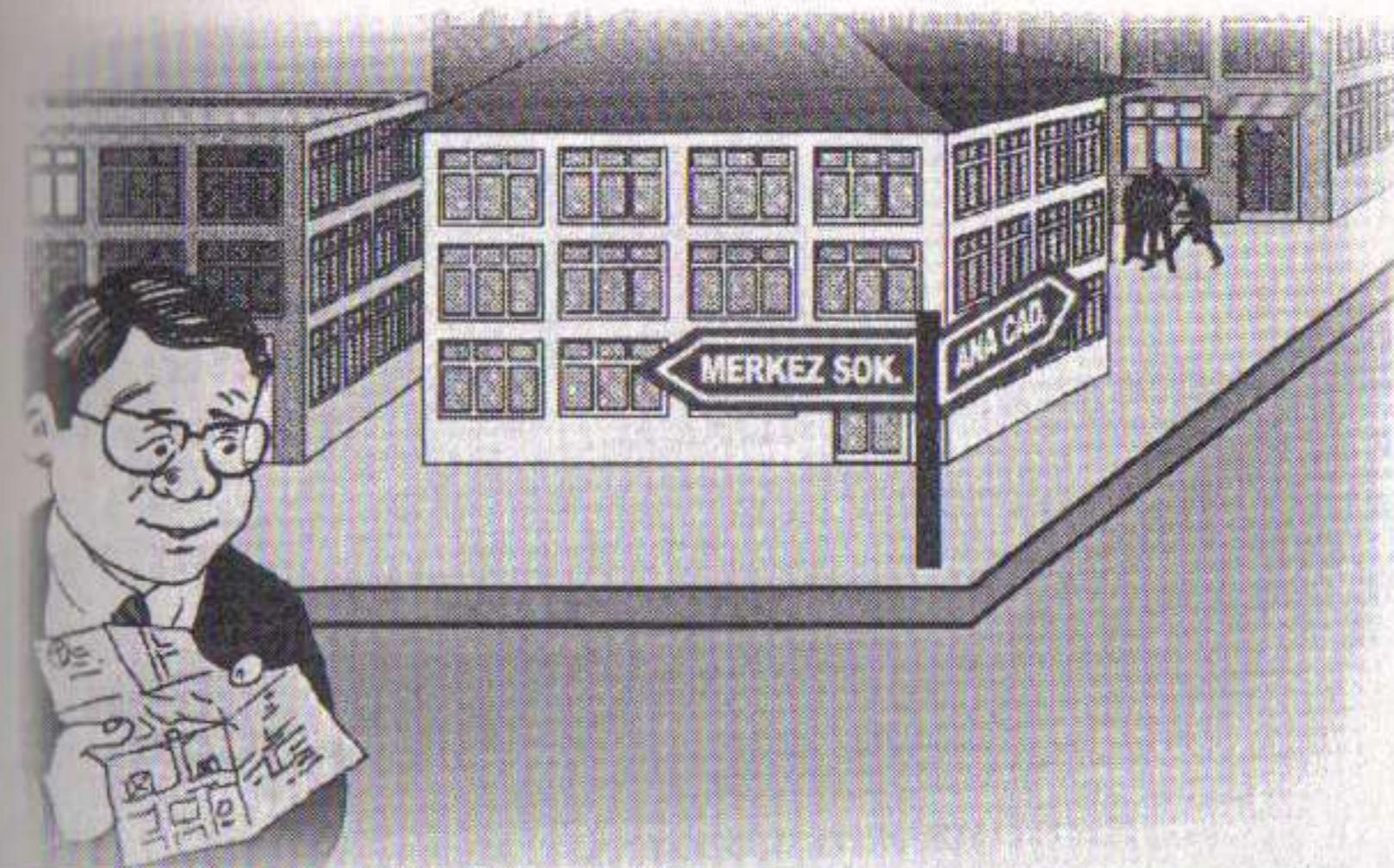




24- BİR SOYGUN

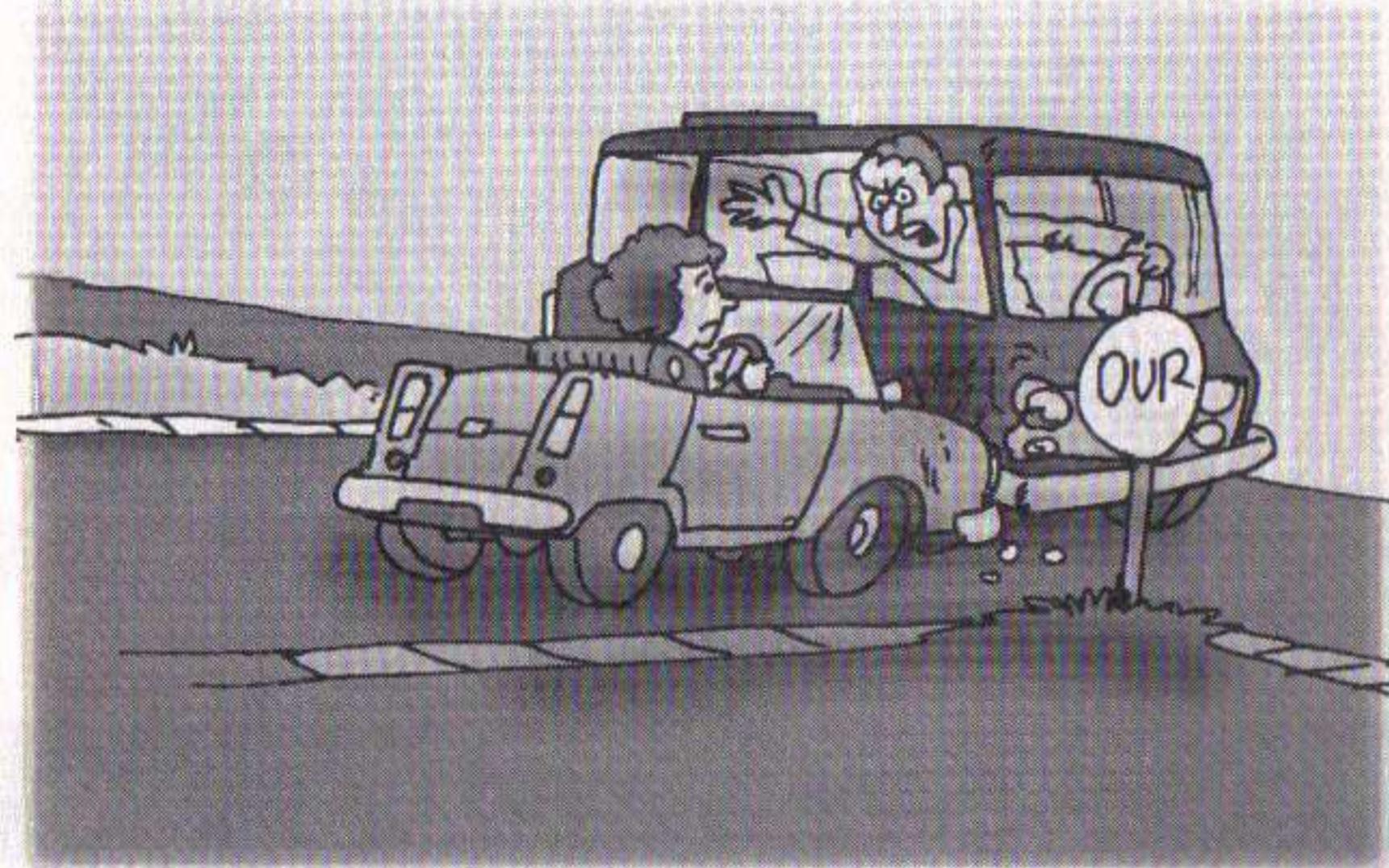
- Dün öğleden sonra Mehmet Akif Ersoy Caddesinde bir evde soygun oldu.
- Evde oturanların hepsi dışında iken, hırsızlar evdeki bütün daireleri tek tek soydular.
- Birinci dairedeki Emin Bey evde değildi, elbiselerini temizlemeye götürmüştü.
- İkinci dairedeki Emine Hanım da evde değildi, hastanedeki kardeşini ziyarete gitmişti.
- Üçüncü dairedeki Aktürk Ailesi de pikniğe gitmişti.
- Onlar da evde yoktu.
- Dördüncü dairedeki Cemil Bey arkadaşlarıyla tenis oynuyordu.
- Beşinci dairedeki öğrenciler şehir dışına gitmişlerdi.
- Altıncı dairedeki yaşlı hanım ise torunlarını ziyarete gitmişti.
- Dün bu apartmandakiler için çok şansız bir gündü.
- Çünkü onlar evlerinden uzakta oldukları için evlerine hırsız girdiğini bilmiyorlardı.

-
-
-
-
-
-
-
-
-
-
-
-



25-KADİR ORAYA HİC GİDEMEDİ

- Kadir geçen akşam çok zor dakikalar geçirdi.
- Türkçe hazırlık sınıfında bulunan bütün arkadaşları öğretmenlerinin evine pratik yapmaya gittiler, fakat Kadir oraya hiç gidemedi.
- Öğretmeninin tarifine uydu fakat küçük bir hata yaptı.
- Okuldan, ana cadde boyunca Merkez Sokak'a kadar yürüdü ve sola döndü.
- Merkez Sokak'ta iki cadde geçinceye kadar yürüdü ve Merkez Sokak otobüsüne bindi.
5. caddede indi ve Park Sokak'a kadar yürüdü, sağa döndü ve biraz daha yürüdü.
- 42 numaralı otobüse bindi.
- Fakat yanlış durakta indi.
- Büyük Caddede inmedi.
- Mehtap Caddesinde indi.
- Tabii ki kayboldu.
- Kadir çok sınırlıydı.
- Dün gece gerçekten öğretmenine gitmek istediler fakat böyle bir hatayı nasıl yaptığı bir türlü anlayamadı.



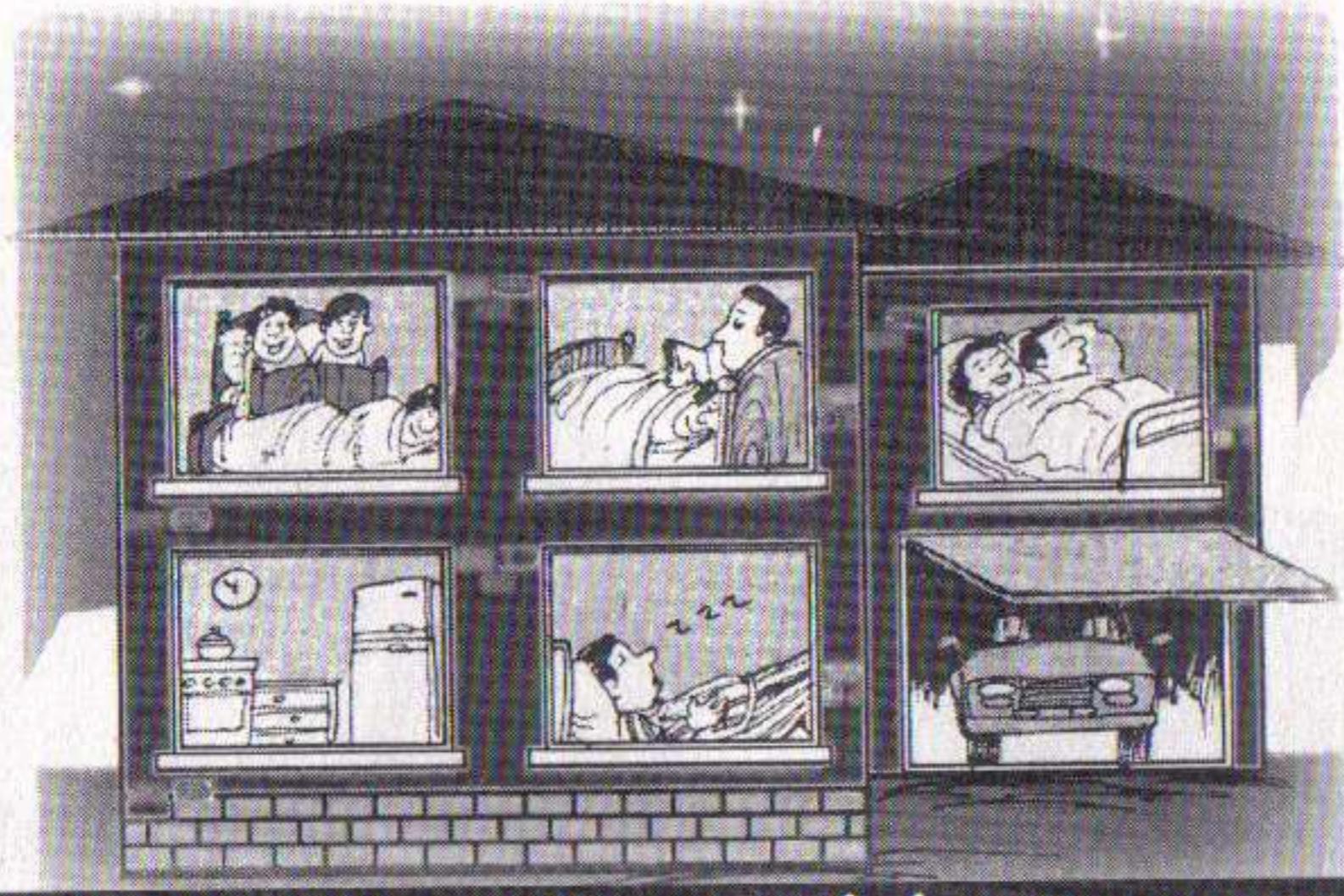
26- BİR KAZA

1. Bugün Büyük Cadde ile Merkez Sokak'ın köşesinde bir kaza oldu.
2. Kırmızı spor arabalı bayan, "Dur" işaretini görmedi ve bir kamyonla çarptı.
3. Kamyondaki adam Merkez Sokak boyunca yavaş yavaş gidiyordu.
4. Kavşağa geldiğinde, kırmızı spor arabalı bayan ona doğru geldi ve işarette durmadan ona çarptı.
5. Şansları varmış, ağır yaralanan olmadı.
6. Sadece kadının burnu biraz kanadı.
7. Kamyondaki adam kadına çok bağırdı.
8. Polis geldi ve ben oradan ayrıldım.
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.



27- SÖZ

1. Bayan Savcı öğrencilerine ne yapacağını bilmiyor.
2. Onlara çok kızgın.
3. Çünkü öğrencilerin hiçbirini ödevlerini yapmadılar.
4. Bu yüzden yeni bir konu işleyemiyor.
5. Vedat ödevini yapmadı.
6. Çünkü dün karnı ağrıyordu.
7. Sibel ödevini yapmadı.
8. Çünkü çok yorgundu ve erken uyudu.
9. Sedat ödevini yapmadı.
10. Çünkü hasta dedesini ziyaret etmek zorundaydı.
11. Zühal ödevini yapmadı.
12. Çünkü annesi işteyken kardeşine bakmak zorundaydı.
13. Bütün öğrenciler Bayan Savcı'ya ödevlerini bu akşam yapacaklarına söz verdiler.
14. Bayan Savcı da onları bir daha bu durum tekrar etmemek şartıyla affetti.
15. Bayan Savcı çok iyi bir öğretmen.
16. Aslında onun öğrencileri de çok iyi.
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.



28- HOŞ GELDİNİZ

1. Bütün akrabalarımızı bizim eve davet ettiğimiz.
 2. Her sene tatilde akrabalarımızı davet ediyoruz.
 3. Bu tatilde de bütün akrabalarımız bizde kalacaklar.
 4. Mehmet amcam sadece birkaç gün kalacak.
 5. O, oturma odasındaki kanepede yatıyor.
 6. O yer onun için ayrıldı.
 7. Büyükanem ile büyükbabam, tam bir hafta bizde kalacaklar.
 8. Onlar garajın üzerindeki misafir odasında kalacaklar.
 9. Halam Nuriye beş günlüğüne geliyor.
 10. O, çocukların odasındaki seyyar yataktaki yatağı yatacak.
 11. Eşim ve ben önumüzdeki birkaç gün meşgül olacağız.
 12. Eşim misafirler için yemek hazırlayacak.
 13. Ben de evi temizliyecem.
 14. Tatili dört gözle bekliyoruz.
 15. Akrabalarla buluşmak güzel!
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.
 12.
 13.
 14.
 15.
 16.



29- BU ARABALAR BİR BELÂ

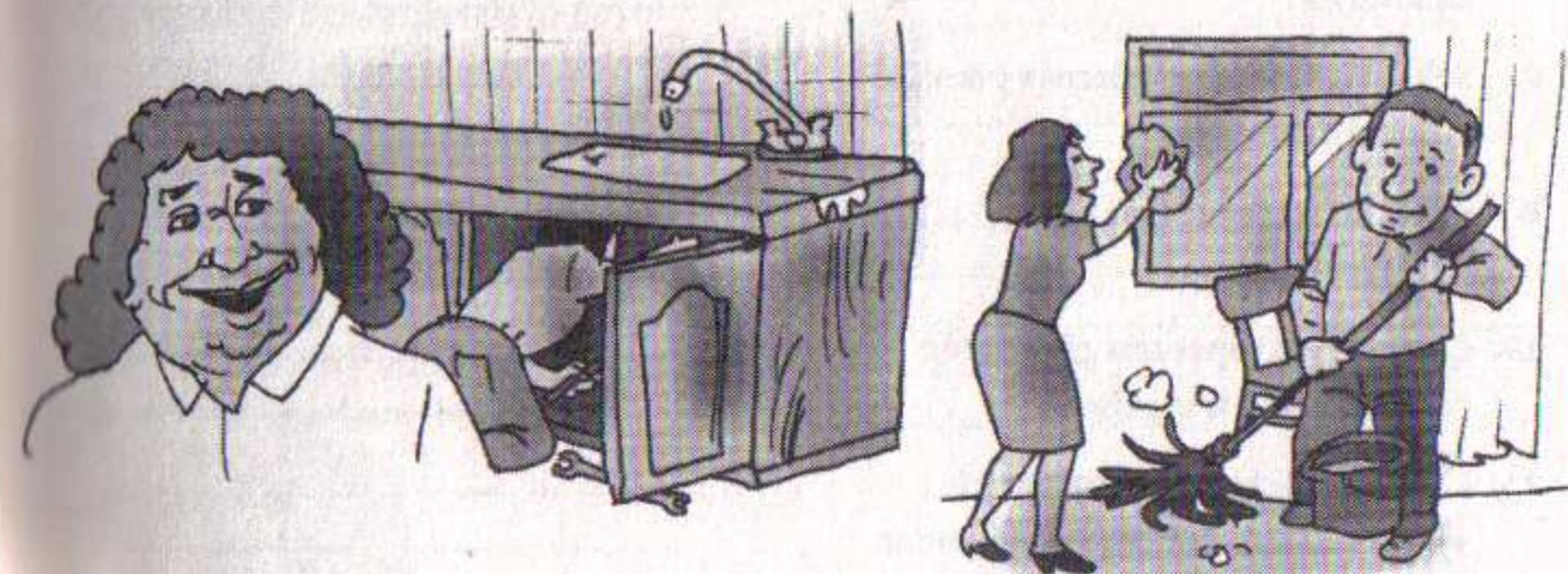
1. İster inanın ister inanmayın, bizim arabalarımızla başımız belâda.
 2. Biz iki arkadaşız, hepimizin de arabalarında bazı problemler var.
 3. Benim arabamın problemi var.
 4. Frenler tutmuyor.
 5. Tamir etmeye çalıştım ama arabalar hakkında bilgiim olmadığı için yapamadım.
 6. Sonunda arabayı tamirciye götürdüm.
 7. Tamirci bu iş için çok paramı aldı fakat frenler hala tutmuyor.
 8. Şimdi gerçekten çok sınırlıyorum.
 9. Arabamın hala problemi var ama bana yardım edecek bir kimse bulamıyorum.
 10. Arkadaşım Naciye'nin de başı arabası ile dertte.
 11. Sabahları arabası bir türlü çalışmıyor.
 12. Kendisi tamir etmeye çalıştı fakat o da arabalardan pek anlamaz.
 13. Onun için tamir edemedi.
 14. Naciye de arabasını tamircisine götürdü ve çok para ödedi fakat onun arabası da hala sabahları çalışmıyor.
 15. Naciye şimdi gerçekten sınırlı.
 16. Arabası sabahları çalışmıyor ve kendisine bu konuda yardım edecek birisini bulamıyor.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.
 12.
 13.
 14.
 15.
 16.



30- DOSTLAR ZOR GÜNDE BELLİ OLUR

1. Mahmut'un çok sevdiği bazı arkadaşları var. 1.
2. Onlar çok sık görüşürler. 2.
3. Yardıma ihtiyacı olduğunda onlar Mahmut'a yardım etmekten mutluluk duyarlar. 3.
4. Mesela, Mahmut, geçen hafta yeni bir eve taşındı. 4.
5. Bütün eşyasını kendisi tek başına taşıyamadı. 5.
6. Nakliyeci kiralamak için yeterli parası da yoktu. 6.
7. Arkadaşları geldiler ve herşeyi taşımakta ona yardım ettiler. 7.
8. Mahmut çok sevindi. 8.
9. Arkadaşları ona: "Dostlar zor günlerde belli olur." dediler. 9.

1. Zeynep Teyze'nin çok sevdiği bazı arkadaşları var. 1.
2. Onlar çok sık görüşürler. 2.
3. Yardıma ihtiyacı olduğunda, onlar Zeynep Teyze'ye yardım etmekten mutluluk duyarlar. 3.
4. Mesela, geçen ay Zeynep Teyze'nin mutfağındaki musluk bozuldu ve evini berbat etti. 4.
5. Bütün odalar su içinde kaldı. 5.
6. Herşeyi kendisi tamir edemezdi ve temizleyemezdi. 6.
7. Ev sahibi de ona yardım etmedi. 7.
8. Arkadaşları geldiler ve ona yardım ettiler. 8.
9. Musluğunu tamir ettiler ve bütün odaları temizlediler. 9.
10. Zeynep Teyze onlara çok teşekkür etti. 10.
11. Arkadaşları, ona: "Dostlar zor günlerde belli olur." dediler. 11.





31 - HAFTASONU TATİLİ İÇİN PLANLAR

1. Aksu Şirketi'nde normal bir gün.
2. Günlerden cuma ve saat öğleden sonra iki buçuk.
3. Şirketteki herkes hafta sonu tatilinde yapacakları işleri düşünüyorlar.
4. Derya Hanım bahçesine çiçek dikmeyi düşünüyor.
5. Mehmet Bey evinin duvarını boyamayı düşünüyor.
6. Kadir Bey oğlu ile top oynamayı düşünüyor.
7. Kezban Hanım dağda kamp yapmayı düşünüyor.
8. Selda Hanım arkadaşlarıyla pikniğe gitmeyi düşünüyor.
9. Fakat hepsi hayal kırıklığına uğrayacak.
10. Çünkü hava raporuna göre bütün haftasonu yağmur yağacak.
11. Onlar şimdi hayallerinin gerçek olabilmesi için Allah'a dua ediyorlar.
12. Keşke hafta sonu yağmur yağmasa...
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.



32 - VEDA

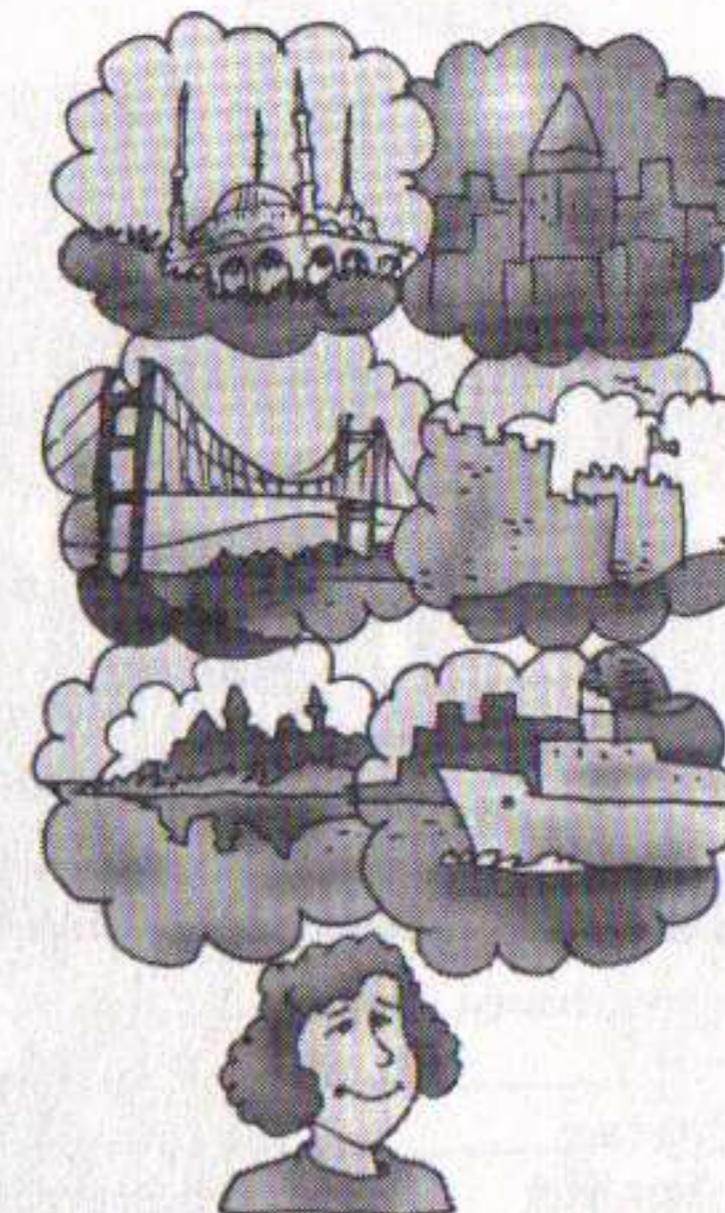
1. Bugün bütün aile için çok duygulu bir gün.
2. Çünkü Ayşe Hanım ve Ramazan Bey, oglarından ve ailesinden ayrılmak zorunda.
3. Biraz sonra İsmail Bey ve ailesi uçağa binerek Türkiye'den ayrılacaklar.
4. Onlar bir daha Türkiye'ye dönmemek üzere gidiyorlar.
5. Bundan sonra Fransa'da yaşayacaklar.
6. Ayşe Hanım ve Ramazan Bey uzun süre oğlunu, gelinini ve torunlarını göremeyecek.
7. İsmail Bey Fransa'da bir lokantada çalışacak.
8. Eşi Fatma Hanım ise evde çocuklarına bakacak.
9. Çocuklar eylülde okula başlayacaklar.
10. Ayşe Hanım ve Ramazan Bey hem seviniyorlar hem de üzülmüşler.
11. Seviniyorlar çünkü oğlu ve ailesi artık daha mutlu olabilecekler.
12. Üzülmüşler çünkü artık onları göremeyecekler, yalnız kalacaklar.
13. Hatta bayramlarda bile onları göremeyecekler.
14. Onların oğulları Fransa'dan bir ev satın aldı.
15. Bundan sonra o evde yaşayacaklar.
16. Belki, bir gün onlar Türkiye'ye dönerler.
17. Çünkü insan vatanından ayrılamaz.
18. Ramazan Bey bunu çok iyi biliyor.
19. Ümitle oğullarını bekliyor.
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.





33- KARAR VEREMİYORUZ

1. Ben ve arkadaşım bu gece ne yapacağımıza bir türlü karar veremiyoruz.
 2. Ben film izlemek istemiyorum, bu hafta bir tane izlemiştim.
 3. Kemal top oynamak istemiyor, geçen gün oynamıştı.
 4. Nevin lokantaya gitmek istemiyor, daha önce gitmişti.
 5. Beyhan ile Burhan satranç oynamak istemiyorlar, daha dün oynamışlardı.
 6. Hiç kimse diskoya gitmek istemiyor.
 7. Çünkü bunu hiç sevmiyoruz.
 8. Saat dokuz oldu.
 9. Biz hâlâ ne yapacağımıza karar veremedik.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.



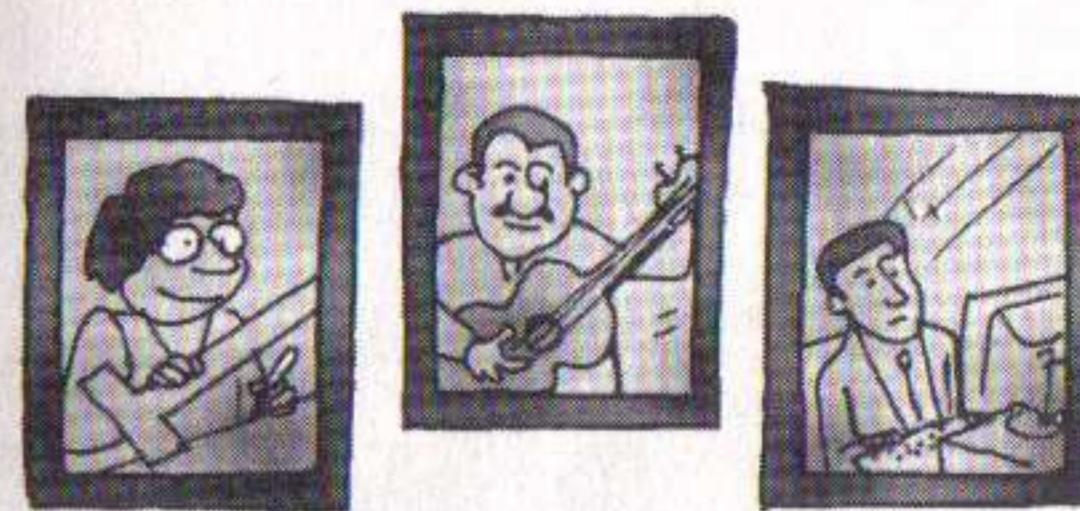
34- İSTANBUL'U SEVİYORUM

1. Sevim, çok uzun süre İstanbul'da yaşamış.
 2. İstanbul'da çok şey yapmış.
 3. Birçok tiyatroya gitmiş.
 4. Galata Kulesi'ni görmüş.
 5. Topkapı ve Dolmabahçe Sarayları'nı görmüş.
 6. Ama bütün bunlara rağmen yapamadığı bir çok şey var.
 7. Bunların dışında pek müze görmemiş.
 8. İlkinci Boğaz Köprüsü'nü görememiş.
 9. İstanbul'u çevreleyen surların tamamını görememiş.
 10. Eyüp Sultan Camisi'ni de görmemiş ama buna rağmen İstanbul'u çok seviyor.
 11. Ben de İstanbul'u çok seviyorum.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.



35- İŞİNİ SEVEN BİR DOKTOR

1. Doktor Nazım Bey'in muayenehanesi bugün çok dolu.
 2. Birçok insan hastalıklarına çare bulmak düşüncesiyle doktor beyi bekliyorlar.
 3. Cemal'in boynu tam bir haftadır ağrıyor.
 4. Meryem'in üç günden beri sağ gözü kaşınıyor.
 5. Levent'in başı sabahтан beri dönüyor.
 6. Nimet'in iki günden beri ateşi var.
 7. Bayram Bey'in de dizi üç haftadan beri şiş.
 8. Bilâl'in kolu geçen haftadan beri ağrıyor.
 9. Timur ile Jale'nin vücutları son yirmidört saatten beri kızarıyor.
 10. Doktor Nazım Bey sabahın erken saatinden beri iş yerinde.
 11. O sabahdan beri birçok hastayı muayene etti ve daha birçok hastası onu bekliyor.
 12. İşin doğrusu doktor Nazım da kendini pek iyi hissetmiyor ama bunu hastaları bilmiyor.
 13. Doktor Bey'in beli ağrıyor.
 14. Buna rağmen o evinde dinlenmiyor.
 15. O işini seven bir doktor.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.
 12.
 13.
 14.
 15.



36- HARİKA BİR AİLE

1. Ramazan Bey ve Leyla Hanım çocuklarıyla ve torunlarıyla gurur duymaktadırlar.
 2. Onların hepsini çok seviyorlar.
 3. Onların kızı Rukiye mühendistir.
 4. Rukiye üniversiteden beri özel bir şirkette mühendislik yapıyor.
 5. Rukiye'nin kocası Veli, müzik öğretmenidir.
 6. Onlar tam yirmi sekiz seneden beri evliler.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.

7. Veli dört yaşından beri müzik aletleri çalışıyor.
8. Rukiye ile Veli'nin iki tane de çocukları var.
9. Biri erkek, diğeri kız.
10. Oğulları Davut bilgisayar programcısıdır.
11. O, onbir yaşından beri bilgisayarla ilgileniyor.
12. Kızları Nuray **tıp** doktorudur.
13. O, 1981'de **tıp fakültesi**'ni bitirdi ve 1981'den beri doktorluk yapıyor.
14. Ramazan Bey ve Leyla Hanım'ın bir de Hüseyin adında bir çocukları var.
15. O, çok ünlü bir gazetecidir.
16. Birkaç sene önce Ankara'dan İstanbul'a taşındı.
17. Ramazan Bey ve Leyla Hanım, oğulları Hüseyin'i İstanbul'a taşındığından beri görmüyorlar.
18. Onları hiç görmeseler de çok seviyorlar.
19. Hepsiyle gurur duyuyorlar.
20. Ne kadar harika bir aile, değil mi?
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.



37- KİRALIK DAİREDEKİ PROBLEMLER

1. Çınar Ailesi uzun süreden beri dairelerinden çok şikayetçiler.
2. Birkaç haftadan beri yatak odalarının tavanından sular damlıyor.
3. Dairelerindeki buzdolabı da çalışmıyor.
4. Bununla beraber koridorındaki duvarların boyaları da kabarıyor.
5. Bütün bunlar yetmiyormuş gibi bir de banyodaki ıslıtıcı çalışmıyor.
6. Bu yüzden geçen haftadan beri soğuk suyla yıkanmak zorunda kaldılar.
7. Herşeyden önemli kaloriferlerinden gelen seslerden dolayı geceleri uyuyamıyorlar.
8. Çınar Ailesi çok kızgın çünkü onlar hergün ev sahibini arıyor ve ona dairelerindeki problemleri söylüyorlar.
9. Ev sahipleri onlara söz vermesine rağmen problemlerle ilgilenmiyor.
10. Bütün bunlar çok kötü, değil mi?
11. İnsanlar söz verince mutlaka yapmalıdır.
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.



38- UZUN ZAMAN OLDU

1. Cemal, sen misin? Gözlerime inanmıyorum.
2. Tamer! Arkadaşım, sen de nereden çıktın? Seni yillardan beri görmüyordum.
3. Yaa, haklısun. Senelerden beri görüşmedik. Nasılsın, işlerin nasıl?
4. Herşey yolunda. İşlerim çok iyi, ya sen? Senin işlerin nasıl?
5. Benim işlerim de yolunda, ben çok iyiyim.
1.
2.
3.
4.
5.

6. Söylesene, hâlâ Kanarya Sokak'ta mı oturuyorsun?
7. Hayır, iki seneden beri başka bir adressteyiz.
8. Yeni evin nerede?
9. Büyükdere Caddesi'nde oturuyoruz. Sen neredesin, hâlâ Meltem Sokak'ta mı oturuyorsun?
10. Yok, ben de 1990'dan beri başka bir evde oturuyorum.
11. Nerede bu ev? Eski evine uzak mı?
12. Yakın sayılır. Rüzgarlı Sokak'ta.
13. Eee, Cemal kardeşim, söyle bakalım, hâlâ berberlik yapıyor musun?
14. Hayır, berberliği bıraktım. Birkaç seneden beri taksicilik yapıyorum. Sen hâlâ ressamlık yapıyor musun?
15. Ben de ressamlığı bıraktım. Geçen seneden beri fotoğrafçılık yapıyorum. Daha rahat.
16. Çok sevindim. Peki hâlâ şiir yazıyor musun? Senin şiirlerini çok severim, bilirsin.
17. Bilirim, bilirim. Ama maalesef artık yazmıyorum. Senelerden beri şiir yazmıyorum ama beş seneden beri roman yazıyorum. Ya sen, hâlâ hafta sonrasında balığa mı çıkyorsun?
18. Nerede o günler! Evlendiğimden beri balık avına gidemiyorum.
19. Seneler ne çabuk geçiyor. Hey gidi günler!
20. Ne iyi oldu da sana rastladım. Şimdi benim gitmem gereklidir. Yine buluşup uzun uzun konuşalım. Daha konuşacak çok şeyler var. Anlaştık mı?
21. Tamam. İnşallah en kısa zamanda tekrar görüşürüz. Simdilik hoşçakal.
22. Hoşçakal, kendine iyi bak.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.



39- KÖTÜ ALIŞKANLIKLAR

1. Bütün arkadaşları, Fatma'ya sigarayı bırakmasını söylerler.
 2. Onlar sigaranın zararlı olduğunu düşünüyorlar.
 3. Fatma da bunu bilmesine rağmen ve bırakmak istemesine rağmen bırakamaz.
 4. Bu Fatma'nın tek kötü alışkanlığıdır.
- ***

1. Ayşe'nin annesi, ona başkalarının sözünü kesmemesini söyler.
 2. O, bunun kabalık olduğunu düşünüyor.
 3. Ayşe de bunu bilmesine rağmen ve bırakmak istemesine rağmen bırakamaz.
 4. Bu, Ayşe'nin tek kötü alışkanlığıdır.
- ***

1. Ercan'ın arkadaşları, ona dedikodu yapmamasını söylerler.
 2. Onlar, bunun güzel olmadığını düşünüyorlar.
 3. Ercan da bunu bilmesine rağmen ve bırakmak istemesine rağmen bırakamaz.
 4. Bu, Ercanın tek kötü alışkanlığıdır.
- ***

1. Mine'nin kocası, ona boş şeyleri konuşmamasını söyler.
2. O bunun israf olduğunu düşünüyor.
3. Mine de bunu bilmesine rağmen ve bırakmak istemesine rağmen bırakamaz.
4. Bu, Mine'nin tek kötü alışkanlığıdır.

1.
 2.
 3.
 4.
- ***

1.
 2.
 3.
 4.
- ***

1.
 2.
 3.
 4.
- ***

1.
2.
3.
4.



40- ÖNEMLİ KARARLAR

1. Ayşe, geçen hafta çok önemli bir karar vermek zorundaydı.

1.

2. Çünkü ev sahibi, Ayşe'yi evden çıkardı ve Ayşe ne yapması gerektiğini bilmiyordu.

2.

3. Önce yeni bir daireye taşınmayı düşündü.

3.

4. Daha sonra küçük bir ev almayı düşündü.

4.

5. En sonunda ailesinin yanına taşınmaya karar verdi.

5.

6. Bunun en doğru karar olduğunu düşündü.

6.

7. Yeni bir daireye taşınmadığına veya küçük bir ev satın almadığına sevindi.

7.

8. Gerçekten en iyi fikir, ailesinin yanına taşınmaktı.

8.

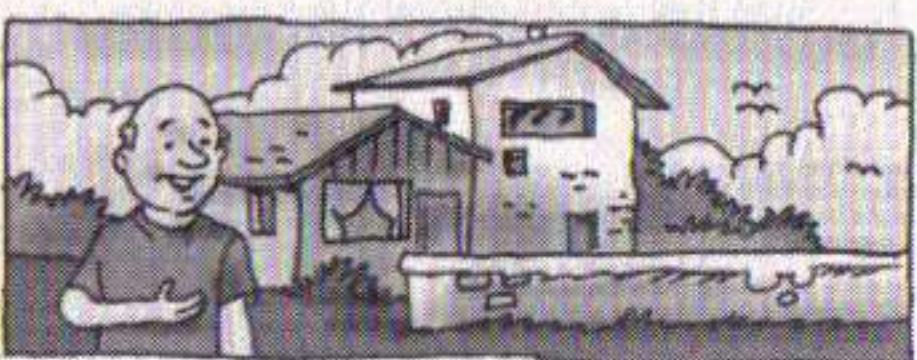


41- HEY GİDİ GÜNLER, HEY!

1. Musa geçen ay çok özel bir gezi yaptı.
2. Doğup büyüdüğü kasabası olan Çaycuma'ya gitti.
3. Bu ziyaret ona çok ilginç geldi.
4. Çocukluğu ve gençliği bu kasabada geçmişti fakat bugüne kadar buraya hiç gelmemiştir.
5. Önce kasabanın merkezindeki parkın içinde yürüdü ve parkta arkadaşlarıyla toplandığı günleri hatırladı.
6. Okuldan kaçarak gittiği sinemanın önünde o eski günlerini düşündü.
7. Uzun zamandır yapmadığı şeyleri yaptı.
8. Mahalle dondurmacısından dondurma aldı.
9. Atlı karıncaya bindi.
10. Kasabadaki nehirden olta ile balık tuttu.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.

11. Kısa bir süre için bile olsa kendisini çocuk gibi hissetmişti.
12. Çocukluğundan beri mahalle dondurması yememişti.
13. Altı karıncaya binmemiştir.
14. Balık avlamaya gitmemiştir.
15. Uzun zamandır görümediği komşularını görmüştü.
16. Çok sevdiği ve dost olduğu insanları ziyaret etti.
17. Eski evinin yanında şekerleme satan Recep Bey'i de gördü.
18. Hatta lisede zayıf not aldığı tarih öğretmenini bile gördü.
19. Musa kasabasını ziyareti süresince yapmadığı işleri yapmıştır.
20. Görmediği dostları görmüştü.
21. Musa'nın, kasabasına geri dönüşü ona çok güzel saatler yaşatmıştır.
22. O, bu kasabaya anılarıyla birlikte geri dönmüştü.
23. Hey gidi günler, hey!





42- KİMSE ŞAŞIRMADI

1. Süreyya Ayhan geçen maratonu kazandı.
2. Buna hiç kimse şaşırmadı, çünkü o her sabah erkenden kalkıyordu.
3. Koşular yapıyordu.
4. Aylardan beri kuvvetlenmek için vitaminler alıyordu.
5. Yiyeceklerine de çok dikkat ediyordu.
6. Bütün bunlarla birlikte vücudunun daha zinde olması için haftada birkaç kere yüzüyordu.
7. Süreyya Ayhan bu yarışı kazanmayı çoktan hakedmişti.

* * *

1. Suat Bey geçen gün ehliyet sınavını kazandı.
2. Buna hiç kimse şaşırmadı, çünkü o aylardan beri trafikle ilgili kitapları okuyordu ve kuralları çalışıyordu.
3. Suat Bey bu sınavı kazanmayı çoktan hakedmişti.

* * *

1.
2.
3.



43- SUYA DÜŞEN PLANLAR

1. Geçen hafta Semih Hanım bir toplantı yapmayı planlamıştı.
2. Bu toplantı için uzun zamandan beri hazırlık yapıyordu.
3. Bütün dostlarını bu toplantıya davet etmişti.
4. Yemekler hazırlamış ve bütün evi baştan aşağıya temizlemişti.
5. Fakat son anda hastalandı ve toplantıyı iptal etmek zorunda kaldı.
6. Zavallı Semih Hanım! Gerçekten çok üzülmüştü.

* * *

1.
2.
3.
4.
5.
6.

* * *

1. Zekai Bey geçen hafta patronundan zam istemeyi planlamıştı.
2. Bu teklif için uzun zamandan beri hazırlık yapıyordu.
3. Haftalarca işe erken gelmişti.
4. Geç saatlere kadar yorulmadan çalışmıştı.
5. Hatta bu görüşme için yeni bir elbise bile satın almıştı.
6. Fakat tam zam isteyeceği sırada patronu onu işten kovmuştu.
7. Zavallı Zeki Bey! Gerçekten hayal kırıklığına uğramıştı.



44- YARINA ERTELEME !

1. Bugün cumartesi ve Eryaman Ailesi bugün çok meşgul.
2. Onlar geçen hafta bazı işleri yapamamışlardı.
3. Bugün hepsini yapacaklar.
4. Metin Bey geçen çarşamba faturaları ödeyecekti.
5. Ama ödeyememişti.
6. Çünkü hiç zamanı olmamıştı.
7. Nezihe Hanım temizleyiciden elbiseleri alacaktı.
8. Alamamıştı.
9. Çok meşguldü.
10. Oğulları Çetin eski dergileri atacaktı.
11. Atamamıştı.
12. Hiç vakti yoktu.
13. Küçük oğulları Zeki, kütüphaneye kitapları verecekti.
14. Verememişti.
15. Onları vermeyi unutmuştu.
16. Kızları Emine oyuncaklarını toplayacaktı.
17. Toplayamamıştı.
18. Onları toplamak istememişti.
19. Sizler de gördünüz, Eryaman Ailesi bugün gerçekten çok meşgül.

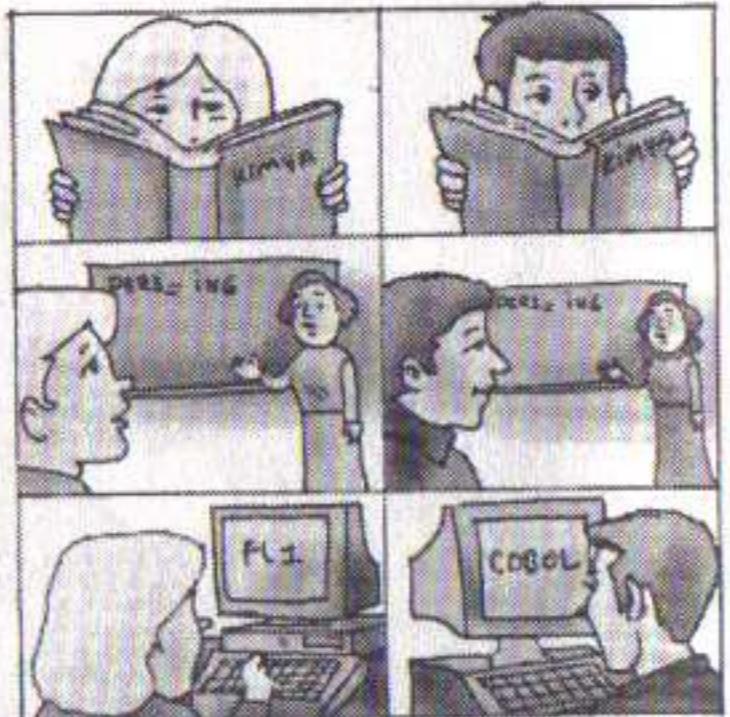
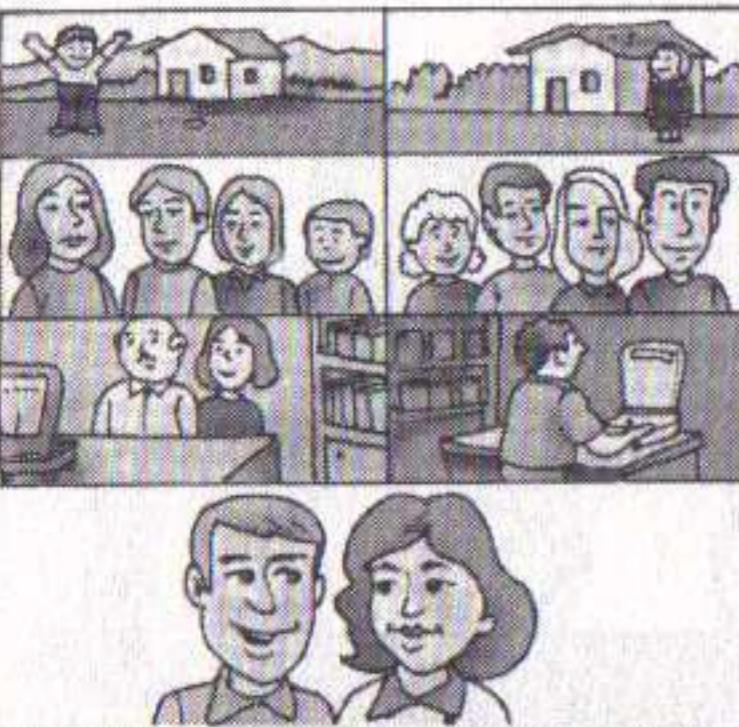
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.



45- LALE'NİN KOMPOZİSYON ÖDEVİ

1. Lale, bugün çok üzüldü.
2. Türkçe dersinde kompozisyon ödevini teslim etti fakat öğretmeni ona ödevini geri verdi.
3. Ödevin çok kötü olduğunu söyledi.
4. Öğretmeni, Lale'nin ödevini beğenmemiştir.
5. Bundan sonra, ödevindeki yanlışları karalamamasını, kelimeleri rastgele kullanmamasını ve ödevini beyaz kağıda yapmasını söyledi.
6. Lale, ödevindeki yanlışları silecekti ama silgi bulamamıştı ve hataları karalamak zorunda kalmıştı.
7. Kelimeleri tam yerinde kullanacaktı ama sözlük bulamamıştı ve rastgele yazmak zorunda kalmıştı.
8. Bütün bunlardan başka, ödevini beyaz kağıda yapacaktı fakat beyaz kağıt bulamamıştı ve ödevini sarı kağıda yapmak zorunda kalmıştı.
9. Zavallı Lale! Ödevini yeniden yapmak zorunda kalmıştı.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.

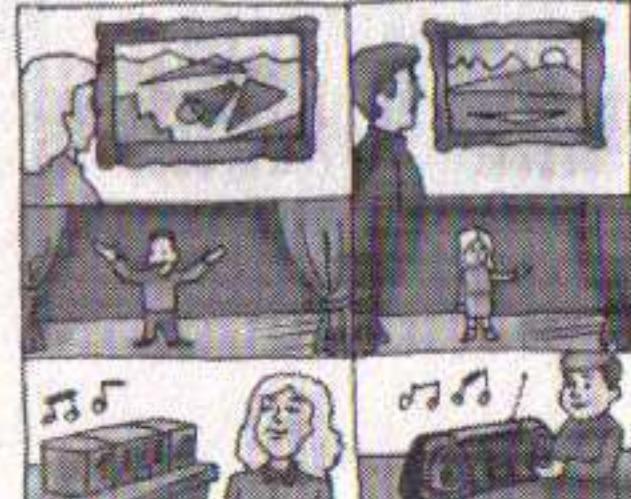


46- BENZER YÖNLER

1. Ayşe ve Ali'nin geçmişleri birbirine çok benzer.
2. Ayşe, Ege'de küçük bir kasabada büyümüş.
3. Ali de öyle.
4. Ayşe'nin dört kardeşi varmış.
5. Ali'nin de öyle.
6. Ayşe'nin ailesinin güzel bir dükkanı varmış.
7. Ali'nin de öyle.
8. Ne tesadüf!
9. Özel yaştıları da benzer.
10. Ali haftada birkaç kez yüzmeye gider.
11. Ayşe de öyle.
12. Ayşe çok güzel bisiklete biner.
13. Ali de öyle.
14. Ali kışın kayak yapmayı sever.
15. Ayşe de öyle.
16. Ne tesadüf!
17. Üniversite yaştıları da benzer.
18. Ayşe kimya bölümünde okuyor.
19. Ali de öyle.
20. Ayşe bilgisayarı çok seviyor
21. Ali de öyle.
22. Ne tesadüf!

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.

23. Sanat zevkleri de tıpa tip aynı.
24. Ayşe şehirdeki bütün müzeleri gezmiş.
25. Ali de öyle.
26. Ali amatör bir tiyatrocu.
27. Ayşe de öyle.
28. Ayşe en çok sanat müziği dinler.
29. Ali de öyle.
30. Ne tesadüf!
31. Onların duyguları da birbirine çok benzer.
32. Ayşe her zaman utangaçtır.
33. Ali de öyle.
34. Ali konuşmayı pek sevmez.
35. Ayşe de öyle.
36. Ayşe kabalık karşısında çok heyecanlanır.
37. Ali de öyle.
38. Ne tesadüf!
39. Daha birçok yönleri birbirine benzer.
40. Ayşe sigara ve içki kullanmaz.
41. Ali de öyle.
42. Ali dua etmeyi çok sever.
43. Ayşe de öyle.
44. Ayşe haksızlıklara karşıdır.
45. Ali de öyle.
46. Ne tesadüf!
47. Evet, sizler de gördünüz.
48. Ali ve Ayşe birbirlerine bu kadar benzemelerine çok şaşırıyorlar.
49. Onlar, gerçekten çok ender bulunabilecek insanlardır.





47- İŞ ARIYORLAR

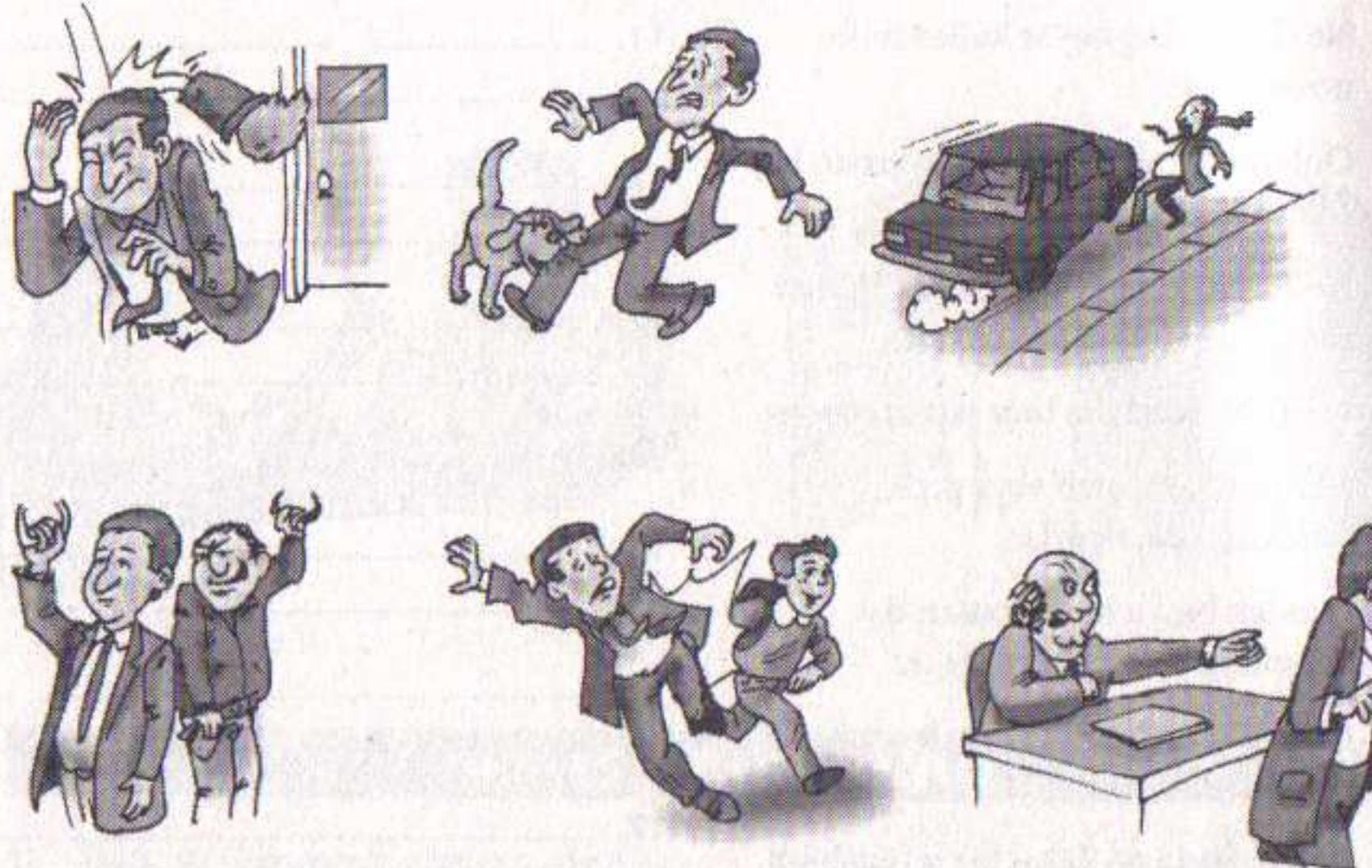
1. Zekai ve Gülşen zor günler yaşıyorlar.
2. Her ikisini de geçen ay işten çıkardılar.
3. Günler geçtikçe ne yapacaklarını daha fazla düşünmeye başladılar.
4. Henüz ne Zekai bir iş bulabildi, ne de Gülşen.
5. İşten çıkarılmalarına ne Zekai şaşırıldı, ne de Gülşen.
6. Çünkü ne Zekai'nın şirketi iyi iş yapıyordu, ne de Gülşen'inki.
7. Onların şu ana kadar iş bulamamalarının sebebi, piyasada onlara göre iş yok.
8. İkişi ilanlarla iş bulmadı.
9. Onlara ne akrabaları yardım edebildi, ne de arkadaşları.
10. Onların fazla tecrübeleri de yok.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.

11. Ne Gülşen bilgisayar kullanabilir, ne de Zekai.
12. Onların her ikisi de bilgisayardan hiç anlamaz.
13. Ne Zekai'nin özel bir meslek eğitimi var, ne de Gülşen'in.
14. Zekai ve Gülşen'in bazı şartları da var.
15. Her ikisi de akşam veya gece çalışmak istemiyorlar.
16. Bundan başka hafta sonları da çalışmaya pek istekli değiller.
17. Uzak bir yerde de çalışmak istemiyorlar.
18. Bu şartlarda ne Zekai bir iş bulabildi, ne de Gülşen.
19. Bütün bu problemlere rağmen ne Zekai ümitsizliğe kapıldı, ne de Gülşen.
20. Her ikisi de iyi bir iş bulacaklarından umitli görünüyorlar.

11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.





48- NELER NELER OLDU

1. Tarık, bu sabah neredeyse işine gidemiyordu.
2. Evinden çıkarken komşusu Tarık'ın kafasına bir saksı düşürdü.
3. Yolda yürürken bir köpek tarafından ısırdı.
4. Bir arı tarafından sokuldu.
5. Otobüs beklerken neredeyse bir araba tarafından eziliyordu.
6. Otobüste bir hırsız tarafından cüzdanı çalındı.
7. Bütün parası ve kimlikleri alındı.
8. İşyerine girerken bir çocuk tarafından kazayla düşürüldü.
9. En sonunda, işe geç kaldığı için amiri tarafından azarlandı.
10. Zavallı Tarık güne çok kötü bir başlangıç yaptı.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.



49- EMİN USTA'NIN YERİ

1. Fatma'nın arabası son günlerde iyice arızalandı.
2. Bu nedenle arabasını Emin Usta'nın tamirhanesine götürdü.
3. Şimdi arabası tamirhanede.
4. Tamirciler tarafından iyice tamir ediliyor.
5. Şu anda arabanın motor yağı değiştiriliyor.
6. Aküsü dolduruluyor.
7. Frenleri ayarlanıyor.
8. Kaloriferi tamir ediliyor.
9. Dikiz aynaları ve sağ ön kapısının camı yenileniyor.
10. Kaportası boyanıyor.
11. Tekerlekleri kontrol ediliyor.
12. Fatma, bu kadar çok işe ne kadar ödeme yapacağına farkında ama Emin Usta'nın yerinde arabasının mükemmel bir şekilde tamir edileceğine inanıyor.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.



50- HERSEY DAHA İYİ

1. Ogün, altı aydır devam ettirdiği güzel konuşma kursunu bitirdi.
2. Sonuçtan şu anda çok memnun.
3. Ailesi, Ogün'ün şimdi daha yüksek sesle, daha anlaşılır ve daha akıcı konuştuğunu söylüyor.
4. Müdürü, Ogrün'ün, işinde daha etkili olduğunu farketti.
5. Arkadaşları, onun daha cana yakın ve daha sosyal bir hale geldiğini belirtiyorlar.
6. Ogrün de konuşurken daha rahat olduğunu ve toplantılarından daha çok zevk duyduğunu anladı.
7. Şimdi o herkese güzel konuşma kurslarını tavsiye ediyor.
8. Şimdi herşey öncekinden çok daha iyi.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.



51- YETERİ KADAR

1. Sema bu gün yaptığı iş görüşmesinde yeteri kadar iyi değildi.
2. İşe kabul edilmedi.
3. İş görüşmesinde yaptıklarını düşündü ve bazı konularda daha farklı davranışması gerektiğini anladı.
4. Daha emin bir şekilde konuşmalıydı.
5. Önceki tecrübelerinden daha çok söz etmeliydi.
6. Daha ciddi bir kıyafet giymeliydi.
7. Bütün bunlara ek olarak, görüşmeye vaktinde gitmeliydi.
8. Ayrıca görüşme sırasında sigara içmemeliydi.
9. Tatil ve izinler hakkında da bu kadar çok soru sormamalıydı.
10. Sema bir dahaki iş görüşmesinde daha farklı davranışmaya karar verdi.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.

1. Akif dünkü tenis maçında yeteri kadar iyi değildi.
2. Maçı kazanamadı.
3. Maç sırasında olanları düşündü ve birçok konuda farklı davranıştı gerektiğine karar verdi.
4. Maçtan önce, hafta içinde daha sıkı idman yapmalydı.
5. Maçtan önce, daha çok ısınma hareketleri yapmalydı.
6. Turnuvadan önceki gece daha erken uyumalıydı.
7. Hatta eski tenis raketini kullanmamalıydı.
8. Sabahleyin ağır bir kahvaltı yapmamalıydı.
9. Bir önceki gece kesinlikle, arkadaşlarıyla eğlenmeye gitmemeliydi.
10. Akif bir dahaki turnuvada daha farklı davranışmaya karar verdi.

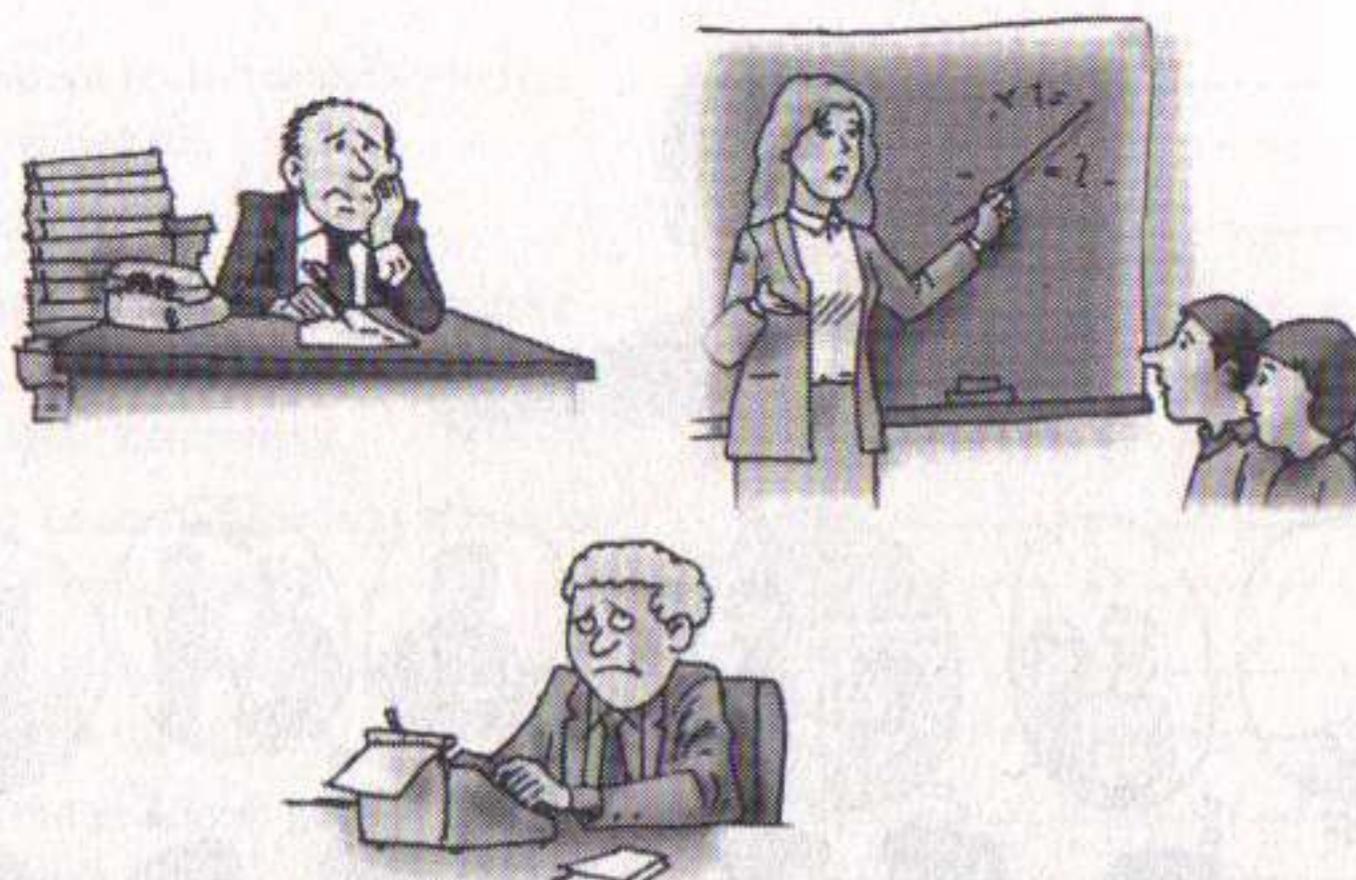


1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.



52- ŞAHİN NEREDE?

1. Şahin dün akşamki Türkçe dersine gelmedi.
2. Şu anda bütün arkadaşları onun neden gelmediğini merak ediyorlar.
3. Ayşe onun hastalanmış olabileceğini düşünüyor.
4. Veli onun doktora gitmiş olabileceğini düşünüyor.
5. Yaşar ve Gül, onun çocukların hasta olabileceğini sanıyorlar.
6. Ramirez Hanım, Şahin'in iş yerinde mesaiye kalmış olabileceğini düşünüyor.
7. Sato çifti, Şahin'in arkadaşlarını karşılamak üzere hava limanına gitmiş olabileceğini düşünüyor.
8. Derya ise Şahin'in başka bir kursa kayıt yaptırmış olabileceğini düşünüyor.
9. Bütün öğrenciler Şahin'in kursa neden gelmediğini merak ediyorlar ve bundan endişe duyuyorlar.



53- BIKMIŞ İNSANLAR

1. Mehmet Bey sigortacılık yapmaktan bıkmış.
2. Yirmi beş yıldır aynı işi yapıyor.
3. Artık başka bir iş yapmak istiyor.
4. Bu durumda artık herhangi bir işi yapabilir.
5. Tabii ki sigorta ile ilgili olmamak şartıyla.

1. Defne Hanım matematik öğretmeni.
2. On sekiz yıldır lise üç matematiği anlatıyor.
3. Artık bu dersi öğretmekten bıkmış.
4. Başka bir dersi öğretmek istiyor.
5. Bu durumda herhangi bir dersi öğretebilir.
6. Tabii ki lise üç matematiği olmamak şartıyla.

1. Şeref resmi ilanlar yazmaktan bıkmış.
2. Yirmi yıldır bu işi yapıyor.
3. Şeref başka bir şeyler yazmak istiyor.
4. Bu durumda karşısına ne çıkışa yazabilirlir.
5. Tabii ki resmi bir ilan olmamak şartıyla.

1.
2.
3.
4.
5.

1.
2.
3.
4.
5.
6.

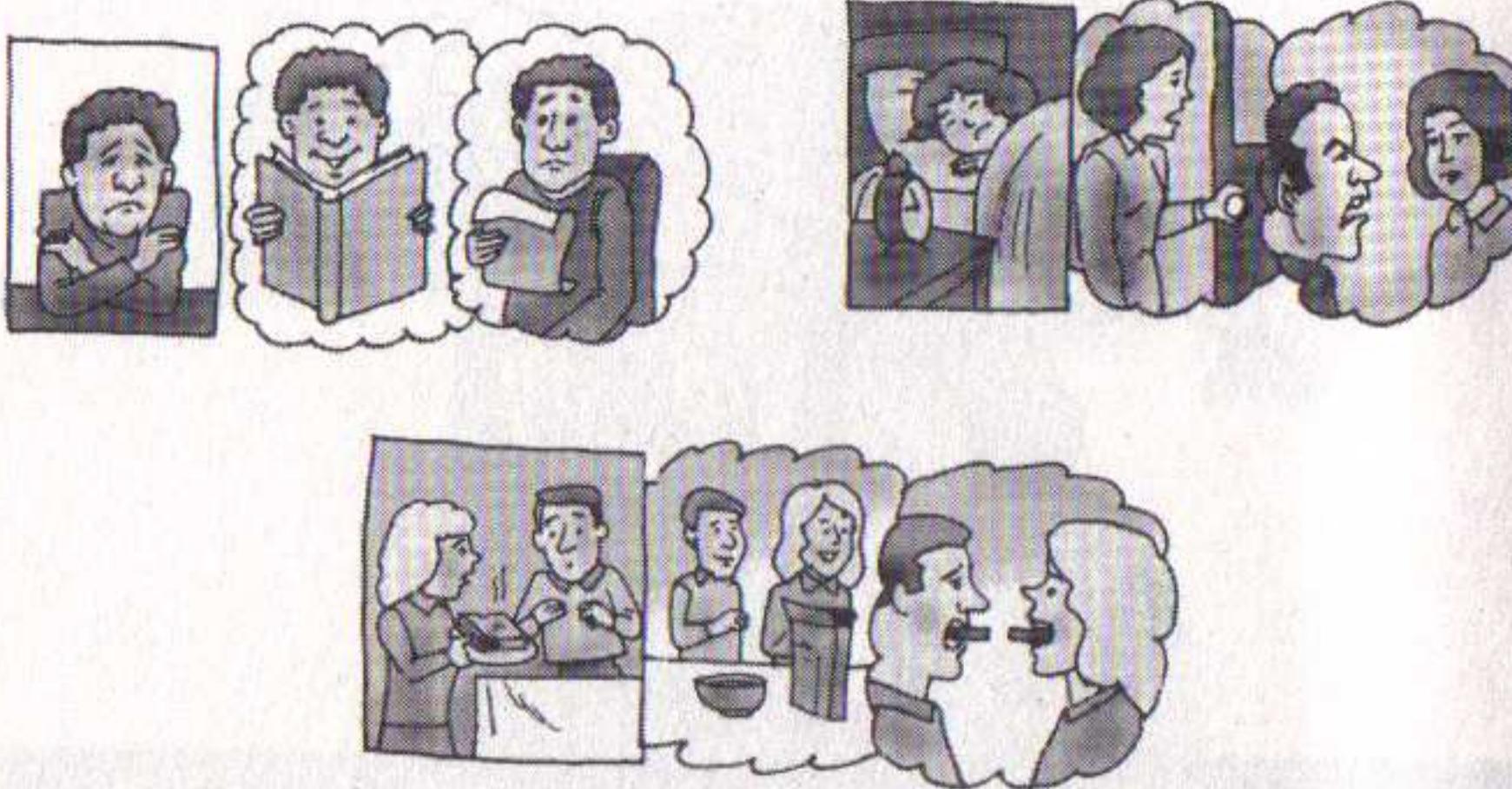
1.
2.
3.
4.
5.



54- BEKLENMЕYEN MİSAFİRLER

1. Nermin Hanım Bursa'da yaşıyor.
2. Birkaç gün önce Nermin Hanım biraz sıkıntıya düştü.
3. İşin doğrusu zor bir durumda kaldı.
4. Ankara'da oturan akrabaları haber vermeden, birkaç gün kalmaya geldiler.
5. Nermin Hanım biraz üzüldü.
6. Eğer akrabalarının geleceğini daha önceden öğrenseydi hazırlık yapardı.
7. Bol bol yiyecek alındı.
8. Evi baştan sona temizlerdi.
9. Çocuklarının arkadaşlarını da hafta sonu için evlerine davet etmezdi.
10. Zavallı Nermin Hanım, biraz çaresiz kaldı.
11. Akrabaları keşke gelmeden önce haber verselerdi, ne iyi olurdu, değil mi?

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.



55- KEŞKE BÖYLE OLMASAYDI

- Ali dün defterini eve götürmeyi unuttu.
- "Keşke unutmasaydım." diye düşünüyor.
- Eğer defterini unutmasaydı, sınava çalışabilecekti ve sınavı kötü geçmeyecekti.

- Ayşe'nin saati bu sabah vaktinde çalmadı.
- "Keşke çalsayıdı." diye düşünüyor.
- Eğer saati vaktinde çalsayıdı, işe geç kalmayacaktı ve müdürü Ayşe'ye kızmayacaktı.

- Sevgi Hanım kek yaparken tarife pek dikkat etmedi.
- Şimdi "Keşke dikkat etseydim." diye düşünüyor.
- Eğer tarife dikkat etseydi, doğru malzemeleri kullanacaktı ve kek bu kadar sert olmayacağı.

-
-
-

-
-
-

-
-
-



56- SÖYLENTİ

- Bu günlerde bütün işyeri Beyhan hakkında konuşuyor.
- Beyhan'ın önumüzdeki günlerde evleneceği konusunda bir söylenti var.
- Bütün çalışanlar bunun doğru olduğunu inanıyor.
- Eğer Beyhan evlenmek niyetinde olmasaydı, kiralık ev tutmazdı.
- Müdür Bey'den uzun süreli bir izin istemezdi ve elbette parmağına nişan yüzüğü takmadı.
- Çalışanlar bu söyleti konusunda tam emin olmasalar bile bekleyip gerçekleri göreceklер.

- Bu günlerde fabrikanın bütün işçileri gelecekleri hakkında konuşuyorlar.
- Fabrikamın kapatılacağı hakkında bir söylenti var.
- Bütün çalışanlar bunun doğru olduğunu inanıyor.
- Eğer fabrika kapatılmayacak olsa gece çalışan işçiler çıkarılmazdı.
- Müdürler iş ilanlarını takip etmezdi ve fabrikanın sahibi geleneksel piknik gününü asla iptal etmezdi.
- Çalışanlar bu söyleti konusunda tam emin olmasalar bile bekleyip göreceklер.

-
-
-
-
-
-

-
-
-
-
-
-



57- ANNEME NOT

1. Sevgili anneciğim:
2. Arkadaşım Mine'ye gitmek zorundayım.
3. Bugün sen evde yokken bir sürü telefon geldi.
4. Önce tesisatçı aradı.
5. Banyoyu henüz tamir edemediğini çünkü hastalığının devam ettiğini söyledi.
6. Büyükkannem aradı ve dedemin daha iyi olduğunu söyledi.
7. Arzu Hanım ile eşi aradı ve bu akşamki yemeğe gelemeyeceklerini söylediler.
8. Ev sahibi telefon etti ve bu ayki kiranın henüz eline geçmediğini söyledi.
9. Teyzemin kızı Aylin aradı ve geçen hafta çok işi olduğundan gelemediğini söyledi.
10. Amcam aradı ve daha sonra geleceğini söyledi.
11. Karşı komşular aradılar ve geçen hafta soyulduklarını söylediler.
12. Son olarak, tamirci telefon etti ve arabayı henüz çalıştırmadığını söyledi.
13. Sevgiler, kızın Aylin.



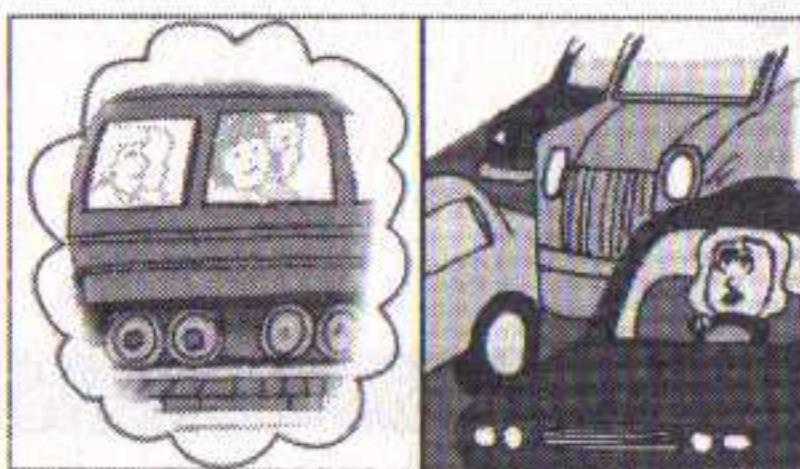
58- TAVSİYELER

1. Leyla'nın karnı geçen gün aniden ağrımaya başladı.
2. Leyla doktorunu aradı ve ne yapması gerektiğini sordu.
3. Doktor, Leyla'ya yatmasını söyledi.
4. Ayrıca akşam yemeğinde çok az yemesini istedi.
5. Eğer sabah kendini kötü hissederse yeniden telefon etmesini söyledi.
6. Leyla bu görüşmeden sonra biraz rahatlardı.
7. Arayabileceği ve tavsiye alabileceği bir doktoru olduğu için Leyla çok mutluydu.

* * *

1. Ahmet ilk kez yalnız başına araba kullanmaya çıktı.
2. Evden ayrılmadan anne ve babasının tavsiyelerini aldı.
3. Anne ve babası ona, dikkatli olmasını, hız yapmamasını, benzin ve yağ göstergesine dikkat etmesini söylediler.
4. Ahmet bu tavsiyelerden sonra daha da rahatlardı.
5. Zorda kaldığında ve sıkıştığında tavsiye alabileceği bir anne babaya sahip olduğu için Ahmet çok mutlu.





59- YANLIŞ TERCİHLER

1. Ayşe dün birtakım yanlış tercihler yaptı.
2. Çok pişman oldu ama olanlar oldu bir kere.
3. İşe arabasıyla gitmeye karar verdi.
4. Aslında işe tramvayla gitmemeliydi.
5. Eğer işine tramvayla gitseydi trafiğe yakalanmayacaktı ve vaktini yollarda harcamayacaktı.
6. Öğle yemeğini şehrin uzak bir kösesindeki lokantada yemeye karar verdi.
7. Aslında iş yerinde yakın bir yerde yemeliydi.
8. Eğer yemeğini yakın bir yerde yeseydi öğleden sonraki toplantısına gecikmeyecekti.
9. Evindeki çöpleri işten dönüştə atmaya karar verdi.
10. Aslında çöpleri işe gitmeden atmamalıydı.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.

10. Aslında çöpleri işe gitmeden atmamalıydı.

11. Eğer çöpleri işe gitmeden atsaydı, kedi onları dağıtamayacaktı.

12. Korku filmini seyretmeye ve geç yatmaya karar verdi.

13. Aslında filmi seyretmemeliydi ve geç yatmamalıydı.

14. Eğer televizyonu kapatıp erkenden yatsayıdı bütün gece kabus görmeyecekti.

15. Ayşe dün gerçekten çok kötü tercihler yapmıştı.

16. Aslında dün hiç yataktan çıkmamalıydı.

17. Eğer dün yataktan hiç çıkmamasayı bunların hiçbir olmayacağı.

18. İşte en güzel tercih de buydu.

10.

11.

12.

13.

14.

15.

16.

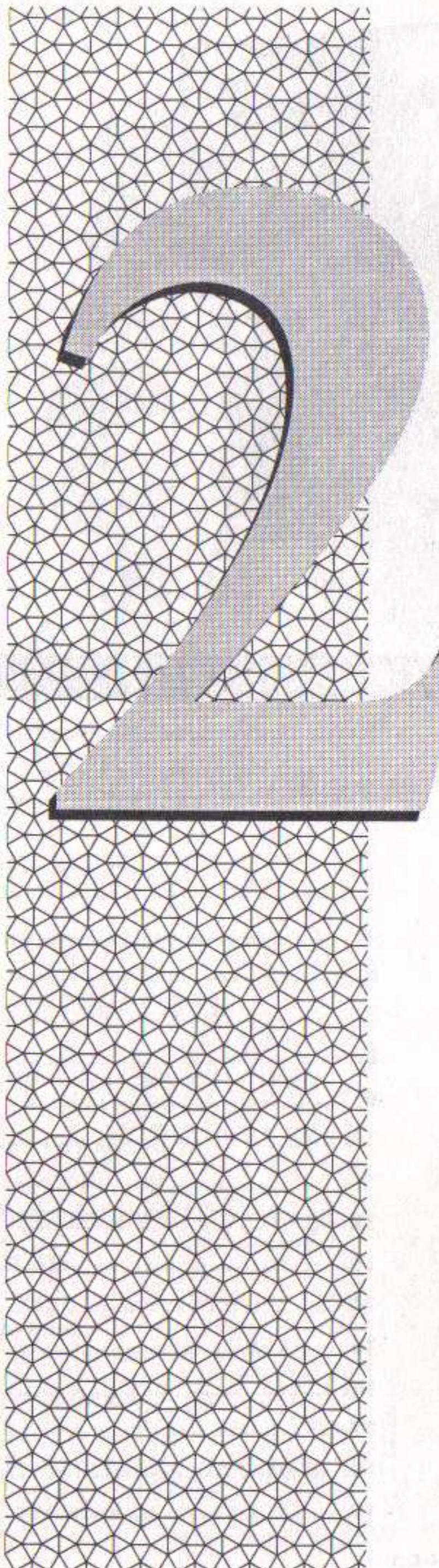
17.

18.



60- MUTSUZ SON

1. Kayak öğretmenim dağdan aşağıya kayacak kadar tecrübe kazandığım konusunda ısrar ediyordu.
 2. Ona henüz tecrübe kazanmadığımı, korktuğumu ve daha çok çalışmam gerektiğini söyledi.
 3. O bana gereksiz yere endişelendiğini, korkacak bir şey olmadığını söyledi.
 4. Hatta dağdan aşağıya kaymanın çocuk oyuncası olduğunu söyledi.
 5. Onun tavsiyesine uymaya karar verdim ve dağan aşağıya kaymaya başladım.
 6. Fakat kısa bir süre sonra dengemi kaybettim ve bir ağaç çarptım.
 7. Keşke onu dinlemeseydim.
 8. Eğer onun tavsiyesine göre hareket etmeseydim, hastahanede yatmak zorunda kalmayacaktım.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.



Часть вторая

ТЕКСТЫ НА РУССКОМ



1- НАШ КЛАСС

1. Студенты моего класса очень интересные люди.
 2. Генри - американец.
 3. Он из Нью-Йорка.
 4. Ольга - русская.
 5. Она из Москвы.
 6. Юка - японка.
 7. Он из Токио.
 8. Майкл - англичанин.
 9. Он из Лондона.
 10. Николь - француженка.
 11. Она из Парижа.
 12. Господин и госпожа Хуго - испанцы.
 13. Они из Мадрида.
 14. Ли - китаец.
 15. Она из Пекина.
 16. Рикардо из Мексики.
 17. Она из Мехико.
 18. Мустафа - турок.
 19. Он из Стамбула.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.
 12.
 13.
 14.
 15.
 16.
 17.
 18.
 19.



2- В КЛАССЕ

1. Сегодня в классе никого нет.
 2. Михаила нет в классе.
 3. Он в больнице.
 4. Медихи тоже нет в классе.
 5. Она у зубного врача.
 6. Джемаль и Наджие на почте.
 7. Они не в классе.
 8. Учителя английского тоже нет в классе.
 9. Он дома.
 10. Как странно...
 11. Сегодня в классе нет никого кроме меня
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.

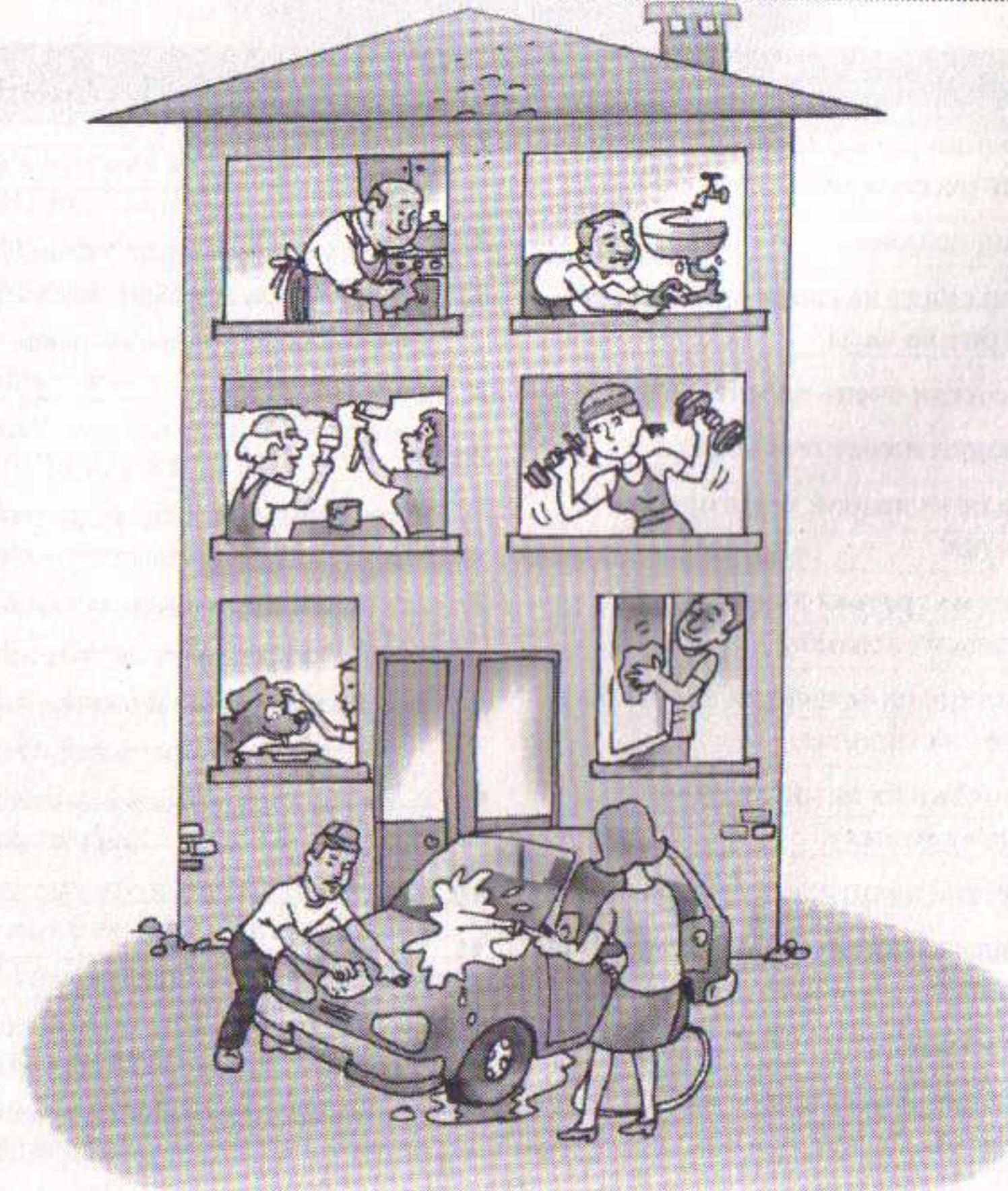


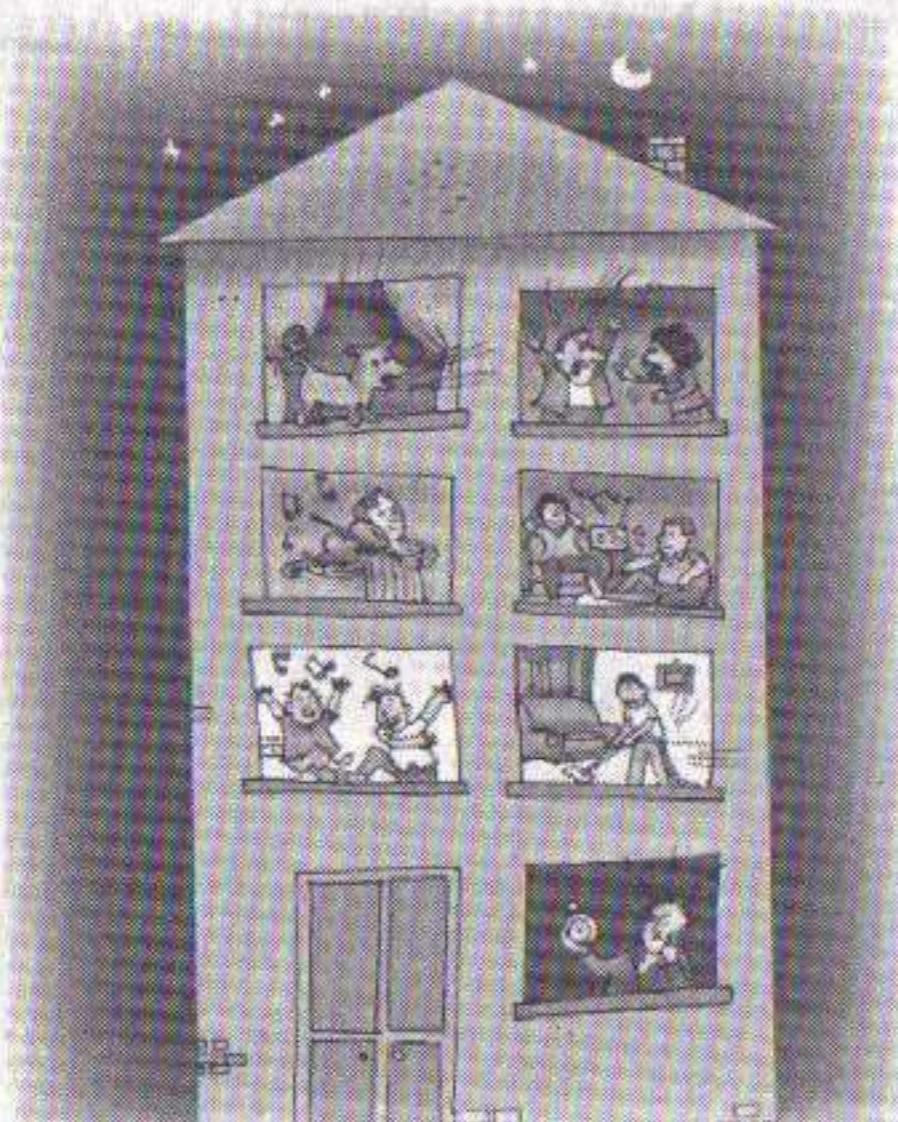
3- В ПАРКЕ

1. Семья Озджан сегодня в парке. 1.
2. Погода хорошая. 2.
3. В сходит солнце. 3.
4. Поют птицы. 4.
5. Господин Озджан читает газету. 5.
6. Госпожа Озджан слушает радио. 6.
7. Салих и Семра учат уроки. 7.
8. Тарык играет на гитаре. 8.
9. Семья Озджан сегодня очень счастлива. 9.
10. Сегодня очень хороший день. 10.
11. Они отдыхают в парке. 11.

4- ЧТО ОНИ ДЕЛАЮТ?

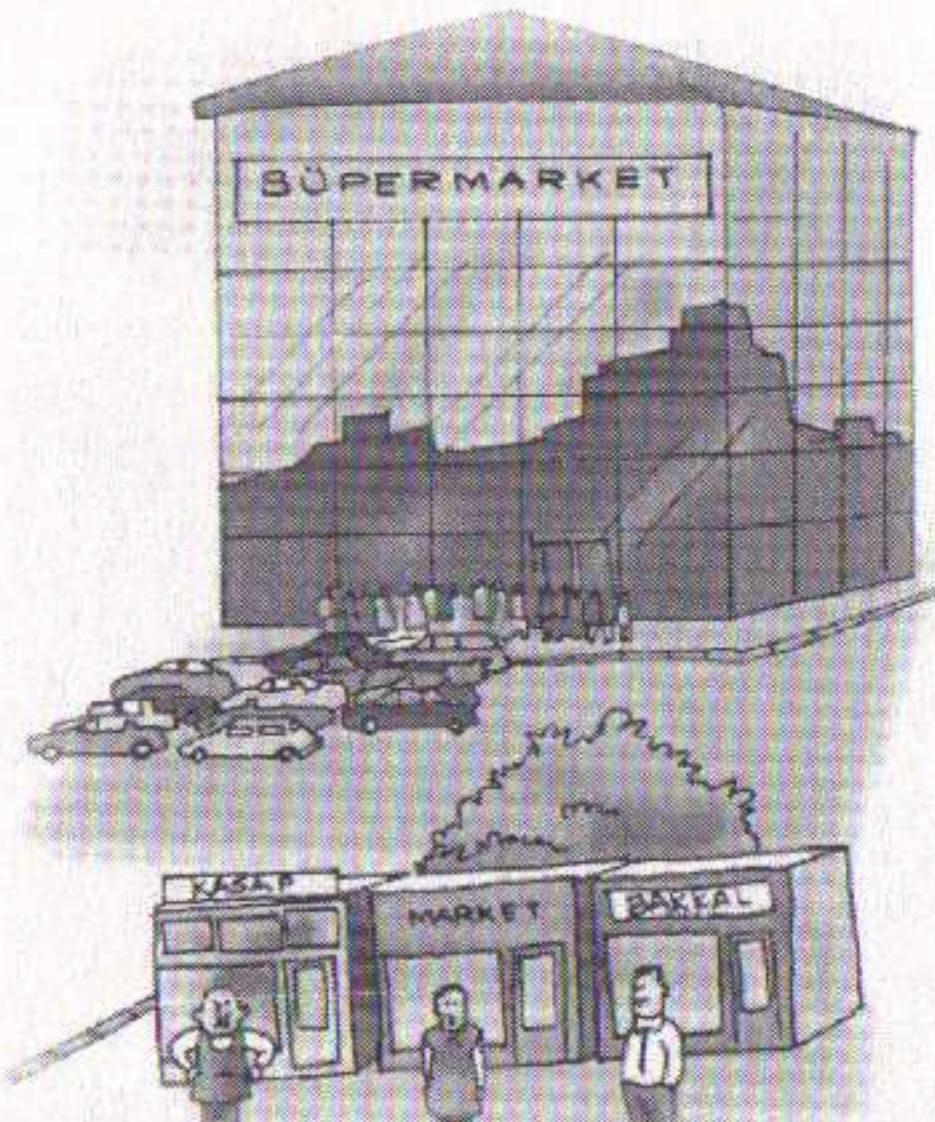
1. В нашем подъезде все заняты. 1.
2. Господин Акын убирается на кухне. 2.
3. Мустафа чинит раковину. 3.
4. Господин и госпожа Эр красят свой дом. 4.
5. Госпожа Бетюль делает зарядку. 5.
6. Таркан играет со своей собакой. 6.
7. Господин и госпожа Элибол моют машину. 7.
8. Сегодня я тоже занят: 8.
9. Я мою окна. 9.





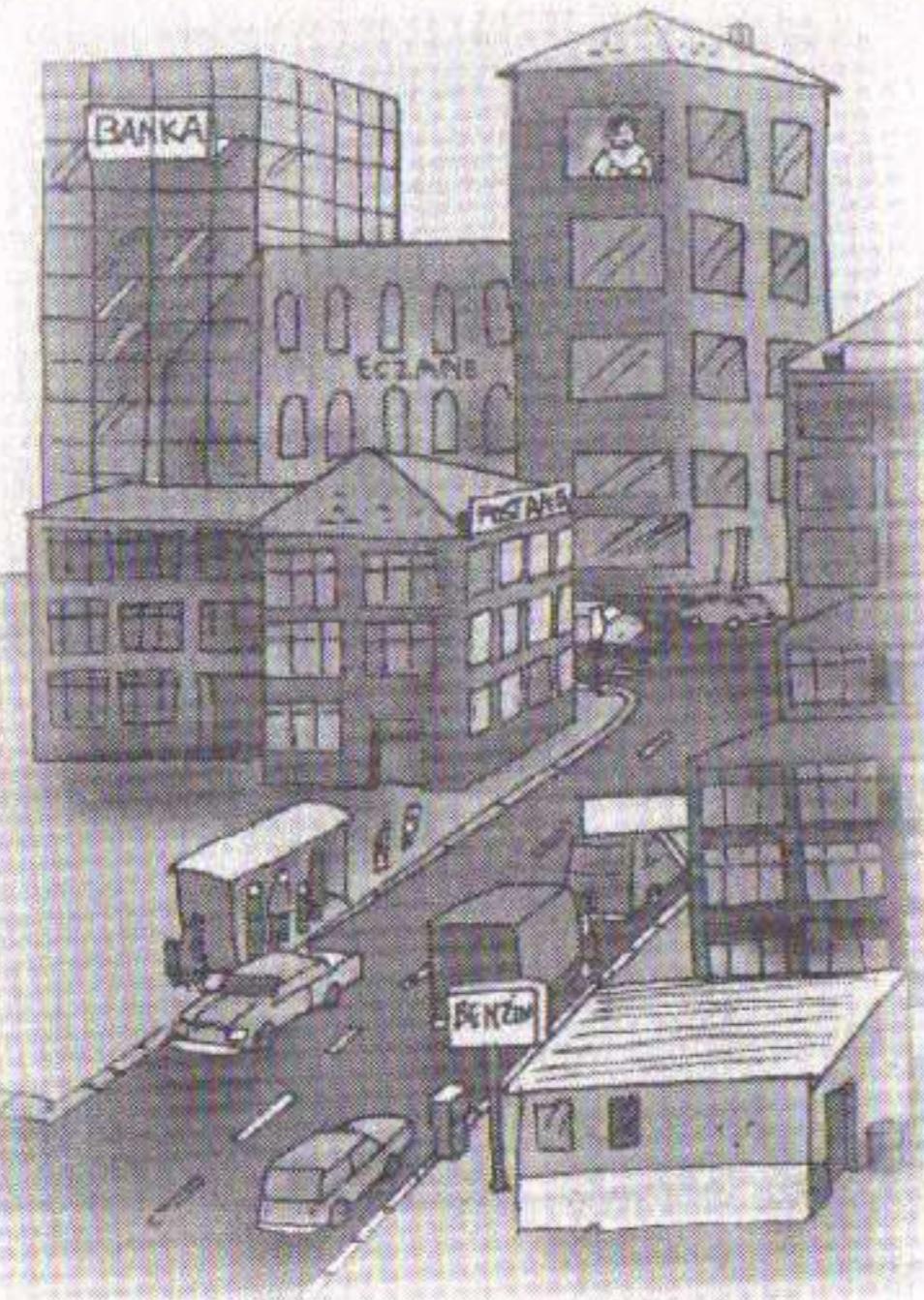
5- ГОСПОДИН АХМЕТ

1. Сегодня **ночью** господин Ахмет очень **рассержен**. 1.
2. Время **позднее**. 2.
3. Но он сидит на своей кровати и смотрит на часы. 3.
4. Его соседи очень **шумят**. 4.
5. Господин Ахмет сердится. 5.
6. Соседи из второй квартиры танцуют. 6.
7. Сосед из третьей квартиры пылесосит комнату. 7.
8. Мужчина из четвёртой квартиры играет на скрипке. 8.
9. Молодёжь из пятой квартиры слушает музыку. 9.
10. В шестой квартире лает собака. 10.
11. Соседи из седьмой квартирыссорятся. 11.
12. Уже **поздно**. 12.
13. Господин Ахмет очень устал и сердится. 13.



6- НОВЫЙ БАЗАР

1. Все в нашем квартале говорят о «Новом базаре». 1.
2. «Новый базар» находится за городом, рядом с аэропортом. 2.
3. В «Новом базаре» больше ста магазинов. 3.
4. Здесь два находятся больших супермаркета. 4.
5. Больше десяти магазинов готового **платья**. 5.
6. Большой магазин игрушек. 6.
7. Два обувных магазина, 7.
8. три аптеки и четыре ресторана. 8.
9. Есть **Даже** кинотеатр. 9.
10. Люди нашего квартала очень счастливы, 10.
11. потому что в нашем городе есть очень большой торговый центр. 11.
12. Но некоторые соседи расстроены, 12.
13. потому что их магазины далеко от «Нового базара». 13.
14. Обычно люди делают покупки в «Новом базаре». 14.



7- ДОМ ЖАЛЕ

1. Дом Жале находится в центре города. 1.
2. Жале счастлива. 2.
3. Потому что возле её дома есть всё. 3.
4. Напротив дома находятся почта, банк, библиотека и автобусная остановка. 4.
5. Рядом с домом - аптека и ресторан. 5.
6. Ресторан слева от дома. 6.
7. Аптека справа от дома. 7.
8. Недалеко от дома Жале есть две бензозаправки. 8.
9. На улице очень много машин, 9.
10. поэтому здесь бывает очень шумно. 10.
11. На улице много людей. 11.
12. Некоторые из них ждут автобус, некоторые гуляют. 12.
13. А некоторые делают покупки. 13.



8- НЕЧЕГО НАДЕТЬ

1. Ферди сегодня очень грустный. 1.
2. Он ищет чтобы ему надеть, но ничего не может найти. 2.
3. Он ищет чистую рубашку. 3.
4. Но все его рубашки грязные. 4.
5. Он ищет пиджак, но все пиджаки в химчистке. 5.
6. Он ищет пару носков, 6.
7. но все носки мокрые. 7.
8. Погода дождливая. 8.
9. Ферди не может пойти на работу. 9.
10. Потому что он не может найти ничего из одежды. 10.



9- ГОСПОДИН И ГОСПОЖА ЭРТЮРК

1. Господин и госпожа Эртюрк живут в Нью-Йорке.
 2. Они очень мало говорят по-английски.
 3. Обычно они говорят по-турецки.
 4. Они читают газеты на турецком языке,
 5. слушают программы турецкого радио,
 6. делают покупки в турецких магазинах, расположенных рядом с их домом,
 7. каждый день навещают своих друзей,
 8. потому что они не хотят забывать родную культуру.
 9. Сын господина и госпожи Эртюрк плохо знает турецкий.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.

10. Обычно он говорит по-английски,
 11. слушает программы американского радио,
 12. делает покупки в американских супермаркетах,
 13. дружит с американцами,
 14. гуляет с ними,
 15. Общается с ними,
 16. дружит с ними.
 17. Сын господина и госпожи Эртюрк разговаривает по-турецки только с ними самими.
 18. Эртюрки очень огорчены,
 19. потому что их сын плохо знает турецкий,
 20. Он забывает свою культуру.
10.
 11.
 12.
 13.
 14.
 15.
 16.
 17.
 18.
 19.
 20.



10-СЕМЬЯ АКАРСУ

1. В течение недели члены семьи Акарсу не могут бывать вместе.
 2. Зато на выходных они всегда вместе.
 3. Господин Сельман в течение недели работает в обувном магазине,
 4. но в выходные не работает.
 5. Госпожа Айше в течение недели работает в государственной больнице,
 6. но в выходные не работает.
 7. Бюлент и Семра в будние дни ходят в школу,
 8. а в выходные не ходят.
 9. Минош в течение недели остаётся дома один.
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.

10. Но в выходные он не останется дома один.
11. Субботу и воскресенье члены семьи Акарсу проводят вместе.
12. В субботу утром они занимаются уборкой.
13. После обеда работают в саду.
14. Субботними вечерами они сидят в гостиной и смотрят телевизор.
15. По воскресеньям ездят на пикники,
16. играют на сазе и поют песни.
17. Как видите, выходные очень важны для семьи Акарсу.

10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.





11- ОЧЕНЬ ОБЩИТЕЛЬНЫЙ ЧЕЛОВЕК

1. Дениз очень общительная девушка. 1.
2. Всё своё время она проводит с друзьями. 2.
3. Ходит на вечеринки, 3.
4. в кино и в театр. 4.
5. В то же время, она любит все виды спорта: 5.
6. играет в баскетбол, теннис и волейбол. 6.
7. Она очень спортивная. 7.
8. Дениз обычно не сидит дома. 8.
9. Она часто ходит куда-нибудь. 9.
10. Она любит читать книги. 10.
11. Ей нравится смотреть телевизор. 11.
12. Она слушает музыку. 12.
13. Она очень активная. 13.
14. Как видите, Дениз - очень общительная девушка. 14.



12- Я И МОЙ БРАТ

1. Я и мой брат очень разные. 1.
2. У меня глаза карие. 2.
3. У него - синие. 3.
4. У нас обоих чёрные волосы. 4.
5. Но у меня волосы короткие. 5.
6. А у его волосы длинные. 6.
7. Я высокий. 7.
8. Он низкий. 8.
9. Я худой, он толстый. 9.
10. Как видите, мы очень разные. 10.



13- В БЮРО ПО ТРУДОУСТРОЙСТВУ

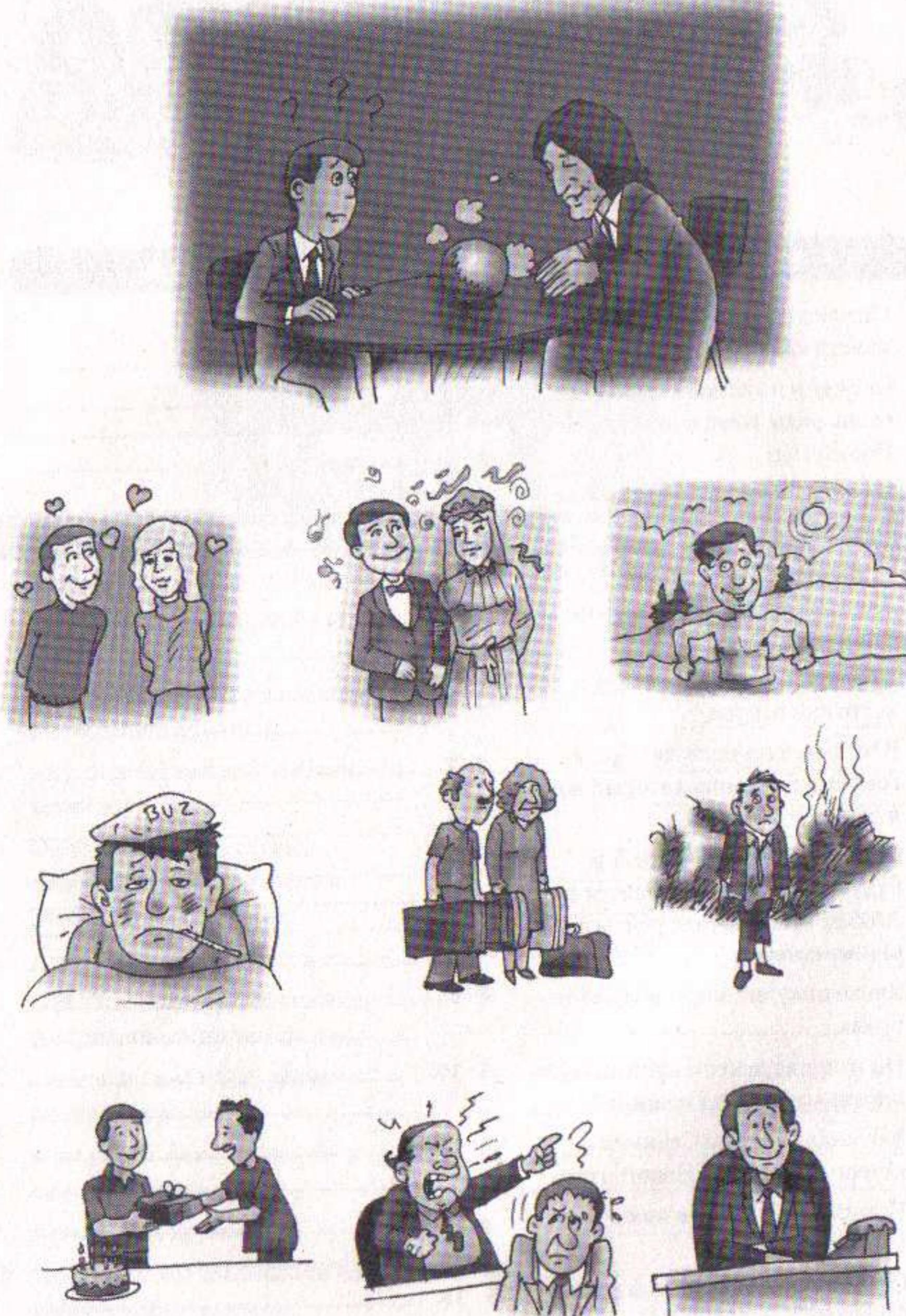
1. Метин, Арзу, Сибель и Рана сидят в зале ожидания Бюро по трудуустройству.
 2. Они все ищут работу и хотят обязательно её найти.
 3. Метин ищет работу, связанную с техникой.
 4. Он умеет красить стены, ремонтировать двигатели и электронные приборы.
 5. Арзу хочет быть секретарем.
 6. Она умеет печатать и вежливо разговаривать по телефону.
 7. Сибель и Рана ищут работу в сфере искусства.
 8. Они умеют петь, танцевать и исполнять роли.
 9. Всем удачи, друзья!
 10. Надеемся, что вы сможете найти работу, которую ищете.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.



14- СЧАСТЛИВОГО НОВОГО ГОДА

1. Сегодня последний день декабря, то есть канун Нового года.
 2. Господин и госпожа Севимли очень рады тому, что наступает Новый год.
 3. Их дети, Зерин и Хакан, тоже с ними.
 4. Севимли - очень счастливая семья.
 5. Для всей семьи наступающий год будет очень хорошим.
 6. В будущем году они поедут в короткий отпуск.
 7. В отпуске они навестят брата госпожи Севимли, который живет в Бурсе.
 8. Зерин заканчивает лицей; в будущем году она поселится в Анкаре и там начнёт учиться в университете.
 9. Хакан получит водительские права.
 10. Он накопит денег и купит какую-нибудь недорогую машину.
 11. Как видите, семья Севимли с нетерпением ждёт Нового года.
 12. Новый год будет для них очень хорошим.
 13. Счастливого Нового года, семья Севимли!
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.
 12.
 13.

15- ВАСФИ



1. Васфи сейчас у известного предсказателя Мемиша.
2. Васфи очень волнует его будущее.
3. Медиум Мемиш гадает на будущее Васфи.
4. По мнению М. Мемиша, будущий год для Васфи будет очень интересным.
5. В январе он познакомится с красивой девушкой и влюбится в неё.
6. В феврале он женится на ней.
7. В марте поедет в отпуск красивое место.
8. В апреле заболеет.
9. В мае его родители переедут в другой город.
10. В июне сгорит его дом.
11. Он будет искать другой дом.
12. В июле друзья сделают ему подарок на день рождения.
13. В августе шеф уволит его с работы.
14. В сентябре он приступит к новой работе.
15. В октябре он попадёт в аварию, но не пострадает.
16. В ноябре он выиграет в лотерее машину.
17. В декабре он станет отцом.
18. По мнению медиума Мемиша, всё это сбудется.
19. Но Васфи не уверен.
20. Он этому не очень верит,
21. потому что он хорошо знает, что никто не может предсказать будущее.
22. Всё это очень забавно, не так ли?

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.



16- ПРИДУТ ГОСТИ

1. Семья Элиачик вчера вечером пригласила соседей в гости.
2. В течение вчерашнего дня они трудились и готовились к приёму гостей.
3. Утром все работали в саду.
4. Их маленькая дочь Хатидже навела порядок в саду.
5. Сын Тамер покрасил забор.
6. Госпожа Элиачик посадила в саду цветок.
7. Господин Элиачик починил ступеньки лестницы.
8. После обеда семья Элиачик работала в доме.
9. Хатидже вытерла пол и подмела ковры.
10. Тамер протер мебель и убрался в подвале.
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.

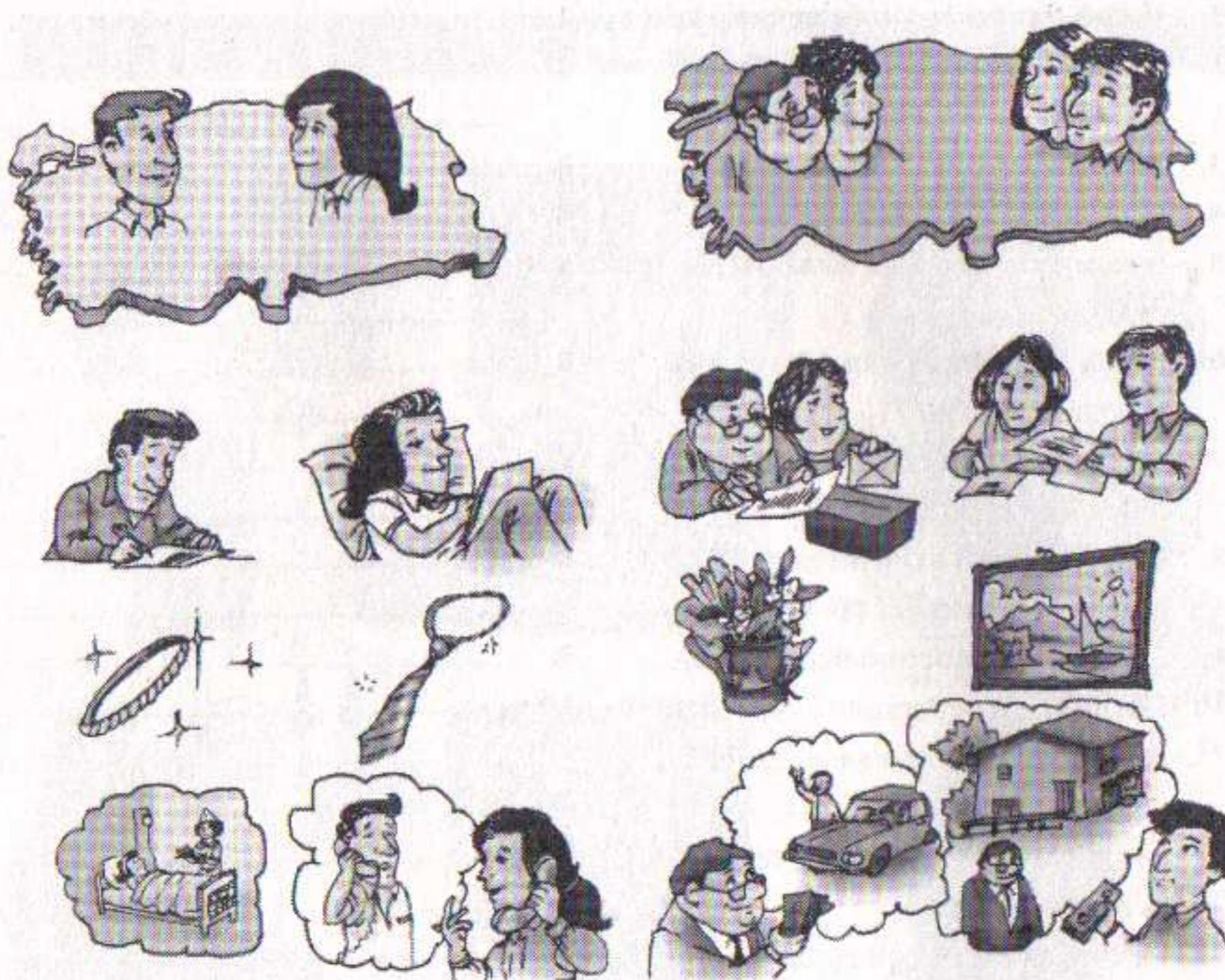
11. После обеда господин и госпожа Элиачик были всё время на кухне.
12. Господин Элиачик приготовил макароны на ужин.
13. Госпожа Элиачик испекла яблочный пирог.
14. Семья Элиачик закончила все приготовления в 6 часов.
15. Их дом сверкал снаружи и изнутри.
16. Гости пришли в семь часов.
17. Сначала посидели в гостиной.
18. Выпили кофе с молоком, поели сыр и печенье.
19. Кто-то разговаривал о детях, а кто-то - о прогнозе погоды.
20. Всем очень понравилось, как выглядел их дом.
21. Гости приступили к ужину в 9 часов.
22. Еда всем понравилась.
23. Особенно понравился торт госпожи Элиачик.
24. Честно говоря, все захотели прийти в гости во второй раз.
25. После ужина все снова сидели в гостиной.
26. Сначала Тамер играл на гитаре, а его сестра Хатидже пела.
27. Потом г-н и г-жа Элиачик показывали гостям слайды.
28. Все вместе слушали музыку и развлекались.
29. Как видите, гости очень хорошо провели время этим вечером.
30. Никто из них не хотел уходить домой.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.
24.
25.
26.
27.
28.
29.
30.

17 - НЕРМИН



1. Нермин родилась в Америке.
2. Она выросла в одном маленьком городке.
3. В шесть лет она пошла в школу.
4. Но в лицей она пойти не могла,
5. потому что её семья была очень бедной.
6. Когда ей исполнилось 13 лет, она начала работать.
7. Она работала в сборочном цехе одной обувной фабрики.
8. Когда Нермин исполнилось 17 лет, её семья переехала в Турцию.
9. Сначала они поселились в Конье.
10. После этого переехали в Стамбул.
11. Когда Нермин покидала Америку, она была очень несчастна,
12. потому что в Америке у нее остались друзья.
13. Сейчас она на своей родине.
14. Сначала Нермин не могла хорошо говорить по-турецки.
15. И по вечерам она занималась турецким.
16. Днём же работала на фабрике.
17. Нермин очень много работала.
18. Сейчас она хорошо говорит по-турецки.
19. По вечерам она всё ещё занимается, но сейчас она уже печатает на компьютере.
20. Нермин хочет стать секретарем.
21. Нермин уже не так сильно скучает по Америке, потому что сейчас она счастлива и у неё есть новые друзья.
22. Нермин смотрит в своё будущее с надеждой.
23. Удачи тебе, Нермин!

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.



18- ХОРОШИЙ ДРУГ

1. Салих и Зюхаль очень хорошие друзья. 1.
2. Они выросли вместе. 2.
3. В средней школе и в лицее они тоже учились вместе. 3.
4. Салих живёт в Конье. 4.
5. А Зюхаль в Адыямане. 5.
6. Сейчас они живут далеко друг от друга, но остаются хорошими друзьями. 6.

7. Они часто пишут друг другу письма. 7.
8. Салих в своих письмах рассказывает о городе, в котором он живёт. 8.
9. И Зюхаль рассказывает о своём городе. 9.
10. Они никогда не забывают дни рождения друг друга. 10.
11. В прошлом году Салих подарил Зюхаль браслет на день рождения. 11.
12. А Зюхаль подарила Салиху галстук. 12.
13. Салих и Зюхаль постоянно помогают друг другу. 13.
14. В прошлом году Салих оплатил все больничные расходы Зюхаль. 14.
15. Когда Салих потерял работу, Зюхаль помогла ему советом. 15.
16. В мире, наверное, больше нет таких друзей, как Салих и Зюхаль. 16.
17. Они были очень хорошими друзьями. 17.
18. И всё ещё очень хорошие друзья. 18.



19- ЖЮЛИДЕ

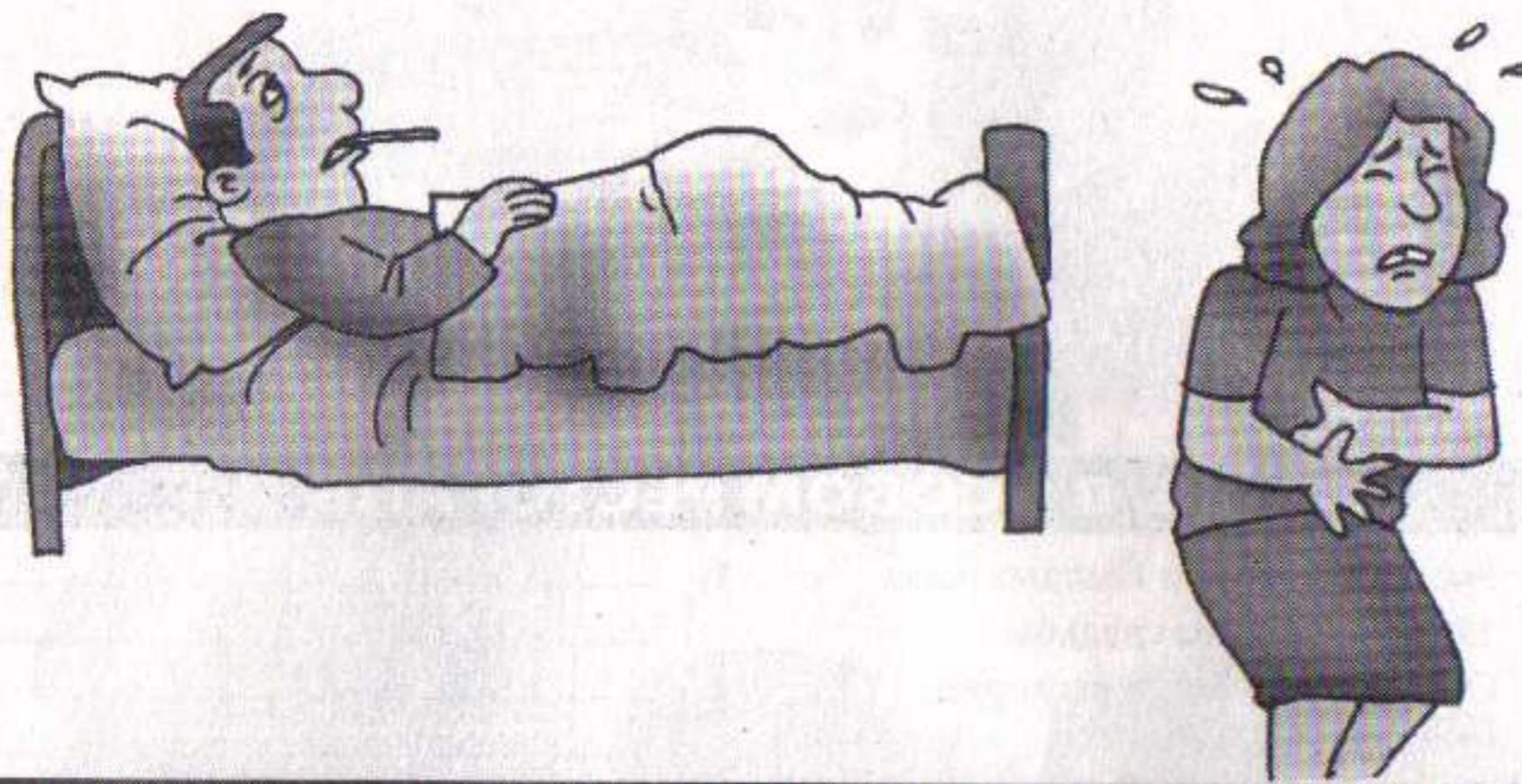
1. Сегодня Жюлиде пришла домой поздно.
2. Она сильно проголодалась.
3. Когда она открыла холодильник, то не смогла найти ничего съедобного.
4. Жюлиде присела и составила список покупок.
5. Ей нужно было купить килограмм сыра, сахар и маслины.
6. Кроме того, ей была нужна бутылка молока и газированной воды.
7. Выйдя из дома, Жюлиде отправилась в супермаркет.
8. В супермаркете сыра и маслин не было.
9. Жюлиде очень расстроилась.
10. Она так устала, что даже пропал аппетит.
11. Она пришла домой.
12. Как только она пришла домой, сразу же легла и заснула.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.



20- В ОСОБОМ РЕСТОРАНЕ

1. Вчера у Харуна и Йылдыз была 13-ая годовщина свадьбы.
 2. Они отправились в ресторан, чтобы поужинать.
 3. Этот ресторан имел для них особенное значение,
 4. потому что двенадцать лет назад они отпраздновали здесь первую годовщину своей свадьбы.
 5. Харун и Йылдыз сели за тихий столик в романтическом уголке.
 6. Сначала они выпили по стаканчику некрепкого чая.
 7. В это время они заказали еду.
 8. На первое Йылдыз заказала овощной суп, а Харун попросил томатного сока для аппетита.
 9. Потом Йылдыз заказала жареную курицу, а Харун рыбу.
 10. На сладкое Йылдыз попросила яблочный пирог, а Харун – клубнику.
 11. Еда им очень понравилась.
 12. Суп был превосходным.
 13. Томатный сок очень вкусным.
 14. Курица была великолепной.
 15. Рыба изысканной.
 16. Яблочный пирог чудесный.
 17. Клубничный десерт необычайно вкусным.
 18. Харун и Йылдыз отлично поужинали.
 19. Сегодня у них был прекрасный день.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.
 12.
 13.
 14.
 15.
 16.
 17.
 18.
 19.



21- БОЛЬНЫЕ

1. Ахмет сегодня на работу не пошёл, и завтра, вероятно, тоже может не пойти.

1.

2. Вместо этого он, может быть, пойдет к доктору.

2.

3. Он действительно очень плохо себя чувствует.

3.

4. Ахмет думает, что он заболел гриппом, но не уверен и хочет знать наверняка.

4.

5. Он думает, что для него лучше будет пойти к доктору.

5.

6. Наверное, самое лучшее - пойти к доктору.

6.

1. Госпожа Мелике сегодня в буруне не пошла и завтра тоже не пойдет.

1.

2. Вместо этого она, может быть, пойдет к доктору.

2.

3. Она, по правде говоря, чувствует себя странно.

3.

4. Каждое утро ее тошнит.

4.

5. Госпожа Мелике думает, что она беременна, но не уверена, и хочет знать наверняка.

5.

6. Она думает, что для неё лучше будет пойти к доктору.

6.

7. Наверное, самое лучшее - пойти к доктору.

7.

1. Зейнеп и Серкан сегодня в школу не пошли и завтра тоже не пойдут.

1.

2. Вместо этого они, может быть, останутся в постели.

2.

3. У обоих по всему телу красная сыпь.

3.

4. Их родители думают, что у них ветрянка, но не уверены.

4.

5. Они хотят быть уверенными.

5.

6. Они думают, что для Зейнеп и Серкана будет лучше остаться в постели.

6.

7. Наверное, самое лучшее – остаться в постели.

7.





22- КВАРТАЛ ЭСЕНТЕПЕ

1. Семья Эртюрк много лет жила в квартале Эсентепе.
2. Улицы в Эсентепе были очень широкими.
3. Парки и дороги были очень чистыми.
4. Автобусы ходили по расписанию.
5. Школы были очень красивыми.
6. Но сейчас Эсентепе изменился.
7. Сейчас он не такой чистый, как раньше.
8. Парки не такие чистые, как раньше.
9. Автобусы ходят не так точно, как раньше.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.

10. Школа не такая хорошая, как раньше.
11. Поэтому семья Эртюрк переехала из Эсентепе в Енимахалле.
12. В новом квартале улицы шире, парки чище и школа лучше.
13. Раньше Эртюрки были счастливы в Эсентепе, а сейчас они счастливы в Енимахалле.
14. Но соседи в Эсентепе были более искренними, чем соседи в Енимахалле.
15. Сейчас Эртюрки думают, хорошо ли они сделали, что переехали.
16. А вы что скажете?



23- ДИЛЕММА

1. Чтобы посмотреть сегодня фильм, Ремзи хочет лечь поздно.
2. Но он знает, что должен лечь рано,
3. потому что если он ляжет поздно, то утром проспит.
4. Если он проспит, то опаздывает на работу.
5. Если опаздывает на работу, то возможно, его уволят.
6. Несмотря на то, что Ремзи хочет посмотреть фильм, он не сможет его посмотреть.
7. Для Ремзи это дилемма, не так ли?..

1. Сибелль хочет купить новую машину.
2. Но знает, что не сможет купить ее.
3. Если она купит новую машину, то ей придется снять со счёта много денег, и тогда у неё останется мало денег.
4. Если останется мало денег, то Сибелль не сможет оплатить аренду, и тогда хозяин дома откажет ей в квартире.
5. То есть, несмотря на то, что Сибелль хочет купить новую машину, она не сможет её купить.
6. Дела плохи.



1. Господин и Госпожа Сайын хотят переехать в Анкарку.

1.

2. Но знают, что не должны этого делать.

2.

3. Если они переедут в Анкарку, то будут далеко от своих детей.

3.

4. Если они будут далеко от детей, то не смогут часто видеть их.

4.

5. Если они не смогут видеть своих детей часто, они будут расстраиваться и впадут в депрессию.

5.

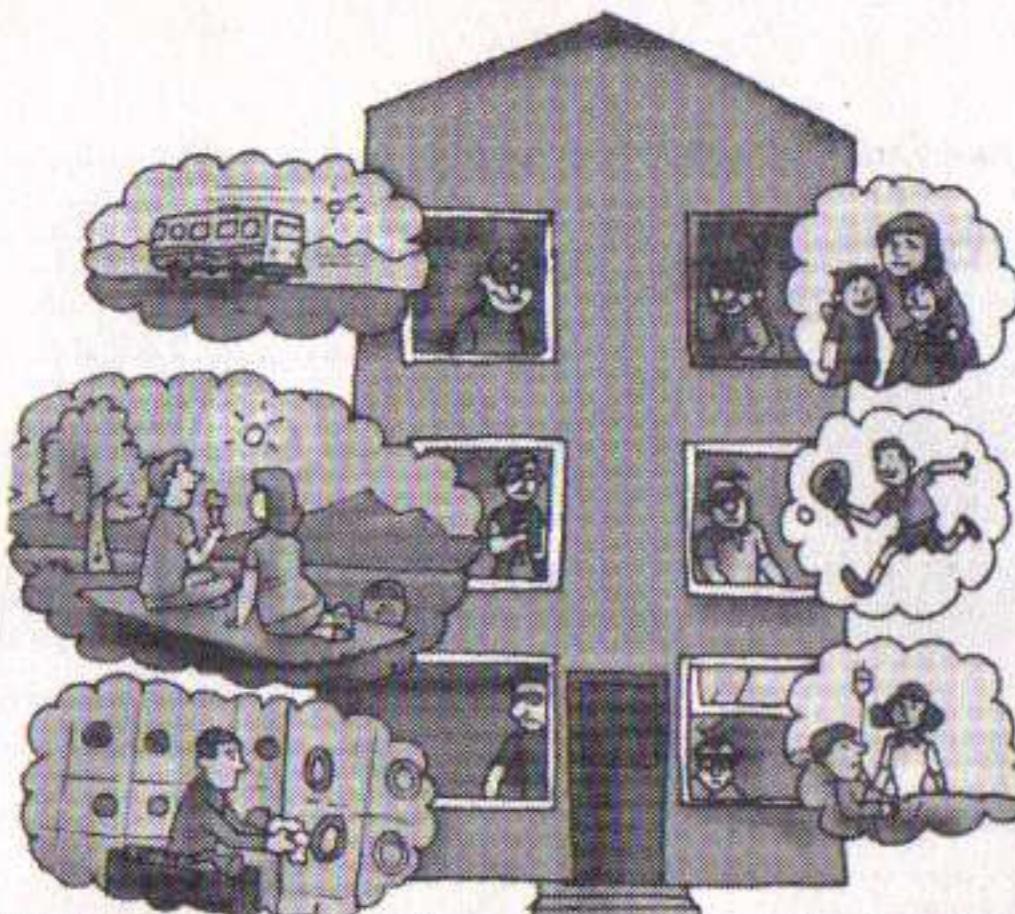
6. То есть, несмотря на то, что госпожа и господин Сайын хотят переехать в Анкарку, они не смогут этого сделать.

6.

7. Неразрешимая дилемма...

7.

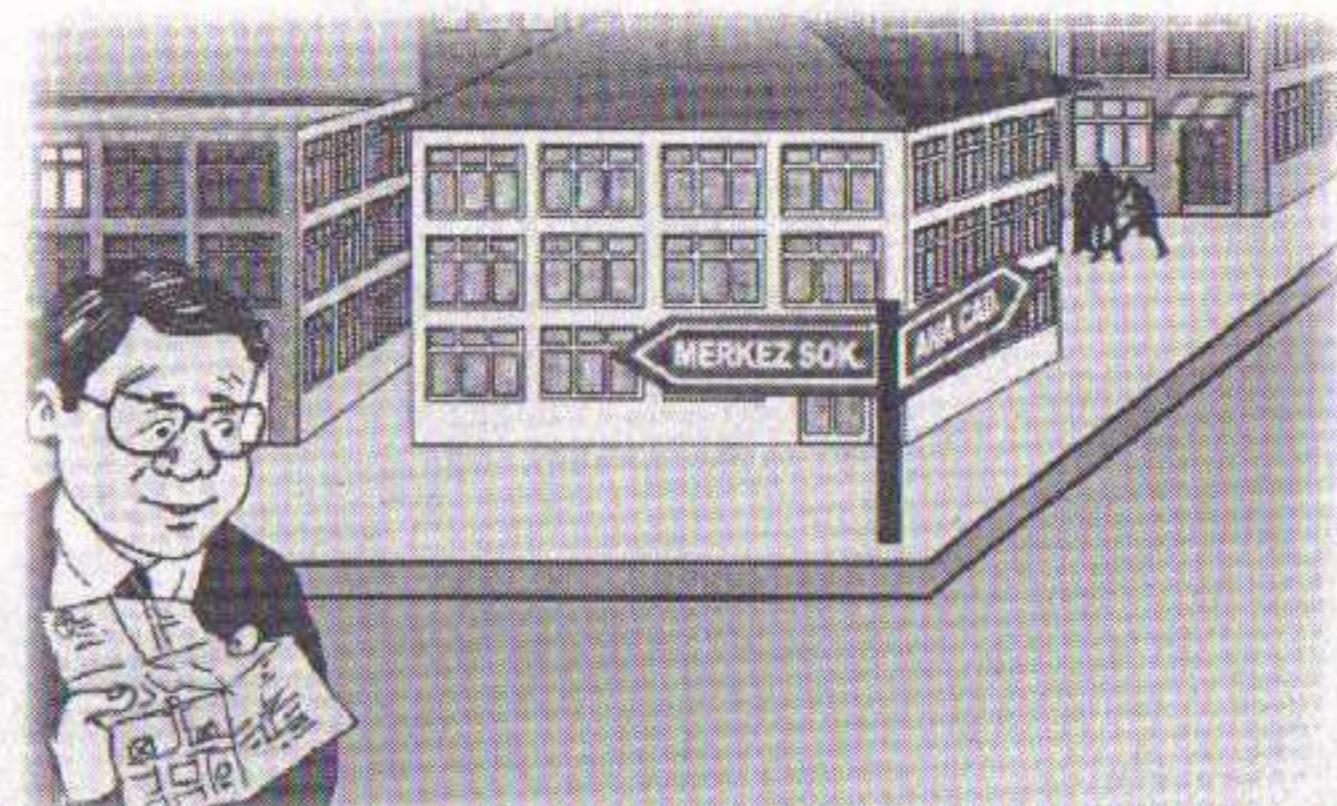




24- ОГРАБЛЕНИЕ

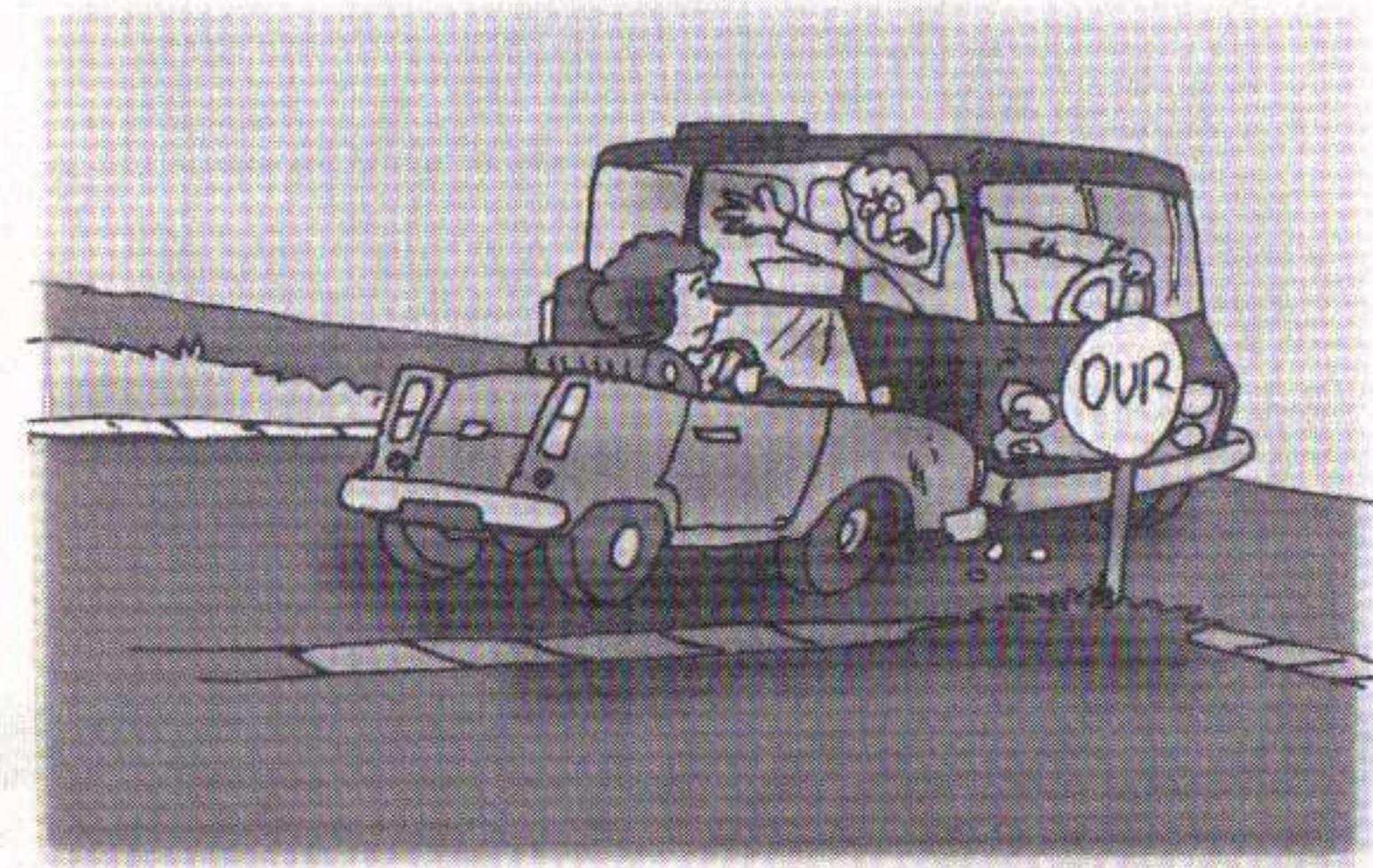
1. Вчера после обеда на улице Мехмета Акифа Эрсоя в одном из домов произошло ограбление.
2. Когда никого из жителей не было дома, грабители обворовали все квартиры одну за другой.
3. В первой квартире не было дома господина Эмина: он пошёл относить свои вещи в химчистку.
4. А во второй квартире не было дома госпожи Эмине: она пошла в больницу навестить своего брата.
5. Семья Актюров из третьей квартиры отправилась на пикник.
6. Их тоже не было дома.
7. Господин Джемиль из четвёртой квартиры играл в теннис со своими друзьями.
8. Студенты из пятой квартиры поехали за город.
9. Пожилая женщина из шестой квартиры пошла навестить своих внуков.
10. Вчерашний день для жителей с улицы Мехмета Акифа Эрсоя оказался очень неудачным.
11. Из-за того, что они были далеко от своего дома, они не знали, что в их квартиры забрались воры.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.



25- КАДИР НЕ СМОГ ТУДА ДОЙТИ

1. Вчера вечером Кадир пережил очень неприятные минуты.
2. Все ученики подготовительного класса пошли на практику домой к своему учителю, но Кадир не сумел добраться туда.
3. Он ехал так, как объяснил учитель, но допустил одну маленькую ошибку.
4. Выйдя из школы, он пошел по Главной улице до Центральной и повернул налево.
5. Пройдя два квартала, сел в автобус, который идет по Центральной улице.
6. На пятой остановке он сошёл с автобуса и пошёл по Парковой улице, повернув направо и ещё немного прошёл пешком.
7. Затем сел на автобус № 42.
8. Но сходя с автобуса, перепутал остановки.
9. Он сошел не на Большой улице,
10. а на улице Мехтап.
11. Конечно же, Кадир заблудился.
12. Кадир очень разозлился!
13. Вчера вечером Кадир действительно очень хотел пойти к своему учителю и никак не мог понять, как он допустил ошибку...



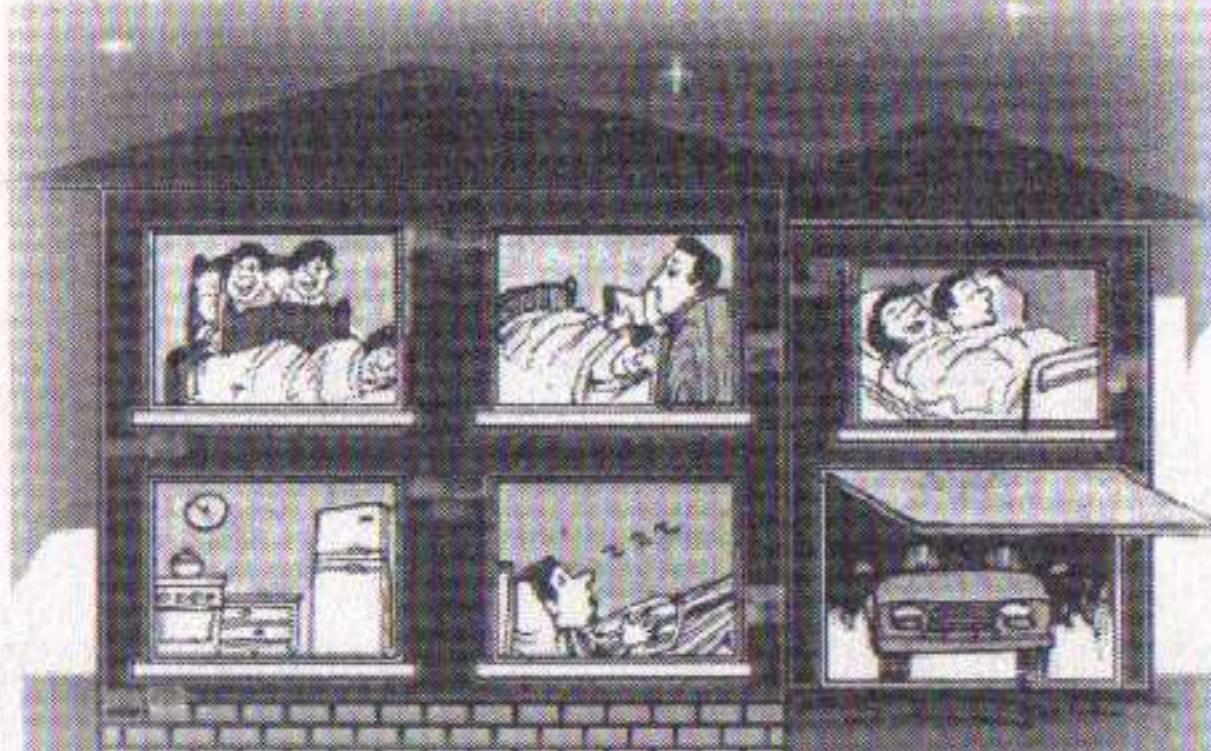
26- АВАРИЯ

1. Сегодня на перекрёстке Большой и Центральной улиц произошла авария.
2. Женщина на красной спортивной машине не увидела знака "Стоп" и врезалась в грузовик.
3. Водитель грузовика ехал медленно по Центральной улице.
4. Подъехав к перекрёстку, женщина на красной машине ехала в сторону грузовика и врезалась в него, не остановившись на знак.
5. Им повезло: тяжело раненых не было.
6. Только у женщины пошла из носа кровь.
7. Водитель грузовика очень сильно кричал на женщину.
8. Приехала полиция, и я удалился с места происшествия.
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.



27- ОБЕЩАНИЕ

1. Госпожа Савджи не знает, как поступить со своими учениками.
2. Она на них очень сердита,
3. потому что ни один из учеников не сделал домашнее задание.
4. Из-за этого она не может начать новую тему.
5. Ведат не сделал домашнее задание,
6. потому что вчера у него болел живот.
7. Сибель не сделала домашнее задание,
8. потому что очень устала и рано легла спать.
9. Седат не сделал домашнее задание,
10. потому что должен был навестить своего больного дедушку.
11. Зюхаль не сделала домашнее задание
12. из-за того, что мама была на работе, а она должна была присматривать за своим братом.
13. Все ученики обещали госпоже Савджи, что сегодня вечером они выполнят домашнее задание.
14. Госпожа Савджи простила их при условии, что больше такого не повторится.
15. Госпожа Савджи - очень хорошая учительница.
16. Вообще-то её ученики тоже очень хорошие.
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.



28- ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ!

1. Мы пригласили всех наших родственников к нам в гости. 1.
2. Каждый год во время отпуска мы приглашаем наших родственников погостить у нас. 2.
3. Во время отпуска все наши родственники останавливаются у нас. 3.
4. Дядя Мехмет побудет всего несколько дней. 4.
5. Он будет спать в гостиной на диване. 5.
6. Это место приготовлено специально для него. 6.
7. Бабушка с дедушкой пробудут у нас целую неделю. 7.
8. Они будут спать в комнате для гостей, которая находится над гаражом. 8.
9. Тётя Нурье приезжает на пять дней. 9.
10. Она будет спать в детской комнате на раскладушке. 10.
11. Эти несколько дней моя жена и я будем заняты. 11.
12. Жена будет готовить еду для гостей. 12.
13. А я буду убираться в доме. 13.
14. Отпуска мы ждём-не дождёмся. 14.
15. Встречаться с подными- это здорово! 15.



29- С НАШИМИ МАШИНAMI СПЛОШНЫЙ ПРОБЛЕМЫ

1. Хотите верьте, хотите нет, но с нашими машинами сплошные проблемы. 1.
2. Нас четверо друзей, и у всех у нас проблемы с машинами. 2.
3. У меня проблемы с машиной: 3.
4. у нее плохие тормоза. 4.
5. Пробовал сам отремонтировать, но не смог, потому что плохо разбираюсь в машинах. 5.
6. В конце концов я отвёз машину в сервис. 6.
7. В сервисе взяли много денег, но тормоза всё равно плохо работают. 7.
8. Это и правда действует мне на нервы! 8.
9. У меня проблемы с машиной, а на помочь позвать некого. 9.
10. И у моей подруги Наджие болит голова из-за машины. 10.
11. Её машина по утрам не заводится. 11.
12. Она пробовала сама ее отремонтировать, но она тоже в машинах совсем не разбирается, поэтому и не смогла починить, её. 12.
13. Наджие тоже отвезла свою машину в сервис, тоже много заплатила, но машина всё равно по утрам не заводится. 13.
14. Наджие тоже отвезла свою машину в сервис, тоже много заплатила, но машина всё равно по утрам не заводится. 14.
15. Это и правда действует Наджие на нервы. 15.
16. Её машина по утрам не заводится, а помочь ей некому. 16.



ЗО-ДРУЗЬЯ ПОЗНАЮТСЯ В БЕДЕ

1. У Махмута есть друзья, которых он очень любит.
 2. Они очень часто видятся.
 3. Когда он нуждается в помощи, они готовы с радостью помочь Махмуту.
 4. Например, на прошлой неделе Махмут переехал на другую квартиру.
 5. Он не смог бы перевезти все вещи сам.
 6. Для того, чтобы нанять носильщика, у него не было достаточно денег.
 7. Тогда пришли его друзья и помогли ему перевезти все вещи.
 8. Махмут очень обрадовался.
 9. Друзья сказали ему: "Друзья познаются в беде".
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.

1. У тёти Зейнеп есть друзья, которых она очень любит.
 2. Они очень часто видятся.
 3. Когда она нуждается в помощи, они готовы ей с радостью помочь.
 4. Например, в прошлом месяце у неё на кухне сломался кран, и вода залита весь дом.
 5. Все комнаты оказались в воде.
 6. Тётя Зейнеп сама не смогла бы отремонтировать кран и убрать воду.
 7. Хозяин дома ей не помог.
 8. А вот друзья сразу пришли и помогли ей:
 9. починили кран и убрали во всех комнатах.
 10. Тётя Зейнеп их горячо поблагодарила.
 11. Друзья сказали ей: "Друзья познаются в беде".
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.





31- ПЛАНЫ НА ВЫХОДНЫЕ

1. Обычный день на фирме «Аксу». 1.
2. Пятница, 14:30. 2.
3. Все сотрудники фирмы думают о 3.
4. том, как проведут выходные.
5. Госпожа Дерья думает посадить 4.
- цветы в своём саду.
6. Господин Мехмет думает 5.
- покрасить стену своего дома.
7. Господин Кадир думает поиграть 6.
- с сыном в мяч.
8. Госпожа Кезбан думает отдохнуть 7.
- в лесу.
9. Госпожа Сельда собирается 8.
- поехать с друзьями на пикник.
10. Но всех их ждет разочарование. 9.
11. По сводкам метеоцентра в выходные 10.
- будет идти дождь.
12. Поэтому сейчас все молятся, чтобы 11.
- их планы на выходные сбылись.
13. Только бы на выходных не было 12.
- дождя!



32- ПРОЩАНИЕ

1. Сегодня для всей семьи очень 1.
- грустный день,
2. потому что госпожа Айше и 2.
- господин Рамазан должны 3.
- навсегда проститься с семьёй 4.
- своего сына.
5. Через некоторое время господин 5.
- Исмаил с семьёй улетит из Турции.
6. Они больше не вернутся в Турцию.
7. Они будут жить во Франции.
8. Госпожа Айше и господин Рамазан 6.
- теперь долго не смогут увидеть 7.
- сына, его жену и своих внуков.
8. Господин Исмаил будет работать 8.
- в ресторане во Франции.
9. А его жена, госпожа Фатма, будет 9.
- сидеть с детьми.
10. В сентябре дети в пойдут в школу.



10. Госпожа Айше и господин Рамазан и радуются, и грунтят.

10.

11. Они рады, потому что их сын с семьёй начнёт новую и счастливую жизнь.

11.

12. А печальны, потому что они не смогут видеть сына и останутся одни.

12.

13. Даже на праздниках не смогут видеться.

13.

14. Их сын купил дом во Франции.

14.

15. Его семья теперь будет жить в этом доме.

15.

16. Может быть, когда-нибудь они и вернутся в Турцию.

15.

17. Потому что не смогут расстаться со своей родиной навсегда.

16.

18. Господин Рамазан это очень хорошо знает.

17.

19. Он с надеждой ждёт сына.

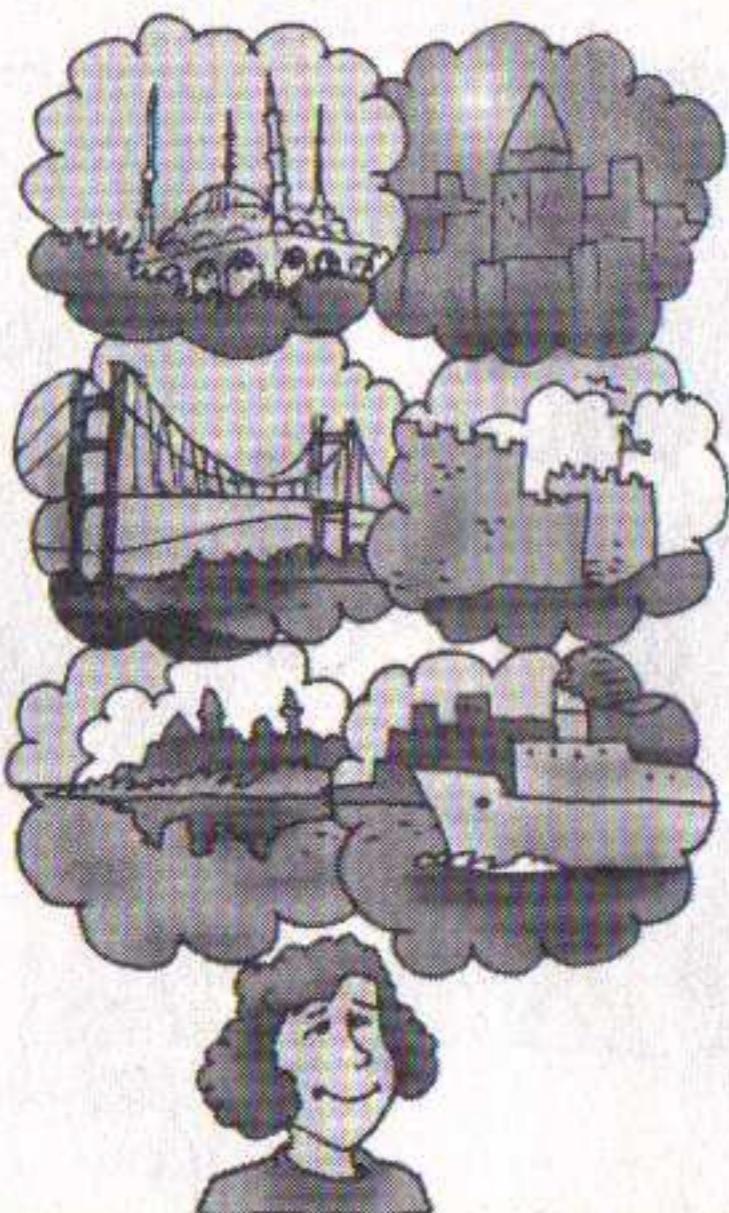
18.

19.



ЗЗ- НЕ МОЖЕМ РЕШИТЬ

- | | |
|---|---------|
| 1. Мы с друзьями никак не можем решить, чем заняться вечером. | 1. |
| 2. Я не хочу смотреть фильм: на этой неделе я уже смотрел фильм. | 2. |
| 3. Кемаль не хочет играть в мяч – он играл позавчера. | 3. |
| 4. Невин не хочет идти в ресторан – она ходила в ресторан не так давно. | 4. |
| 5. Бетюль и Бурхан не хотят играть в шахматы – они играли в шахматы только вчера. | 5. |
| 6. Никто не хочет идти на дискотеку, | 6. |
| 7. потому что дискотеки нам совсем не нравятся. | 7. |
| 8. Уже девять часов. | 8. |
| 9. А мы ещё так и не решили, чем заняться. | 9. |



34- Я ЛЮБЛЮ СТАМБУЛ

1. Севим довольно долго жила в Стамбуле. 1.
2. В Стамбуле у нее было много дел. 2.
3. Она часто ходила в театры. 3.
4. Видела башню Галата. 4.
5. Посетила дворцы Топкапы и Долмабахче. 5.
6. Но, несмотря на это, есть ещё много дел, которые она не сделала. 6.
7. Она посетила так мало музеев. 7.
8. Она не смогла увидеть второй мост через Босфор. 8.
9. И не смогла увидеть полностью всю стену вокруг Стамбула. 9.
10. Она не смогла увидеть мечеть «Эйюп султан», но всё-таки Севим очень любит Стамбул. 10.
11. Я тоже очень люблю Стамбул. 11.



35- ДОКТОР, ЛЮБЯЩИЙ СВОЮ РАБОТУ

1. Кабинет доктора Назыма сегодня переполнен. 1.
2. Много пациентов ждет приёма. 2.
3. У Джемала уже целую неделю болит шея. 3.
4. У Мерьем третий день чешется правый глаз. 4.
5. У Левента по утрам кружится голова. 5.
6. У Нимет уже два дня высокая температура. 6.
7. Господин Байрам третью неделю ходит с опухшим коленом. 7.
8. Рука Биляля болит с прошлой недели. 8.
9. Тимур и Жале за последние сутки покрылись сыпью. 9.
10. Доктор Назым с раннего утра на работе. 10.
11. Он с утра осмотрел очень много больных, но ожидается ещё больше пациентов. 11.
12. По правде говоря, доктор Назым тоже себя не очень хорошо чувствует, но его пациенты об этом не знают. 12.
13. У доктора болит поясница. 13.
14. Несмотря на это, он не отдыхает дома. 14.
15. Он доктор, который любит свою работу. 15.



36- ЗАМЕЧАТЕЛЬНАЯ СЕМЬЯ

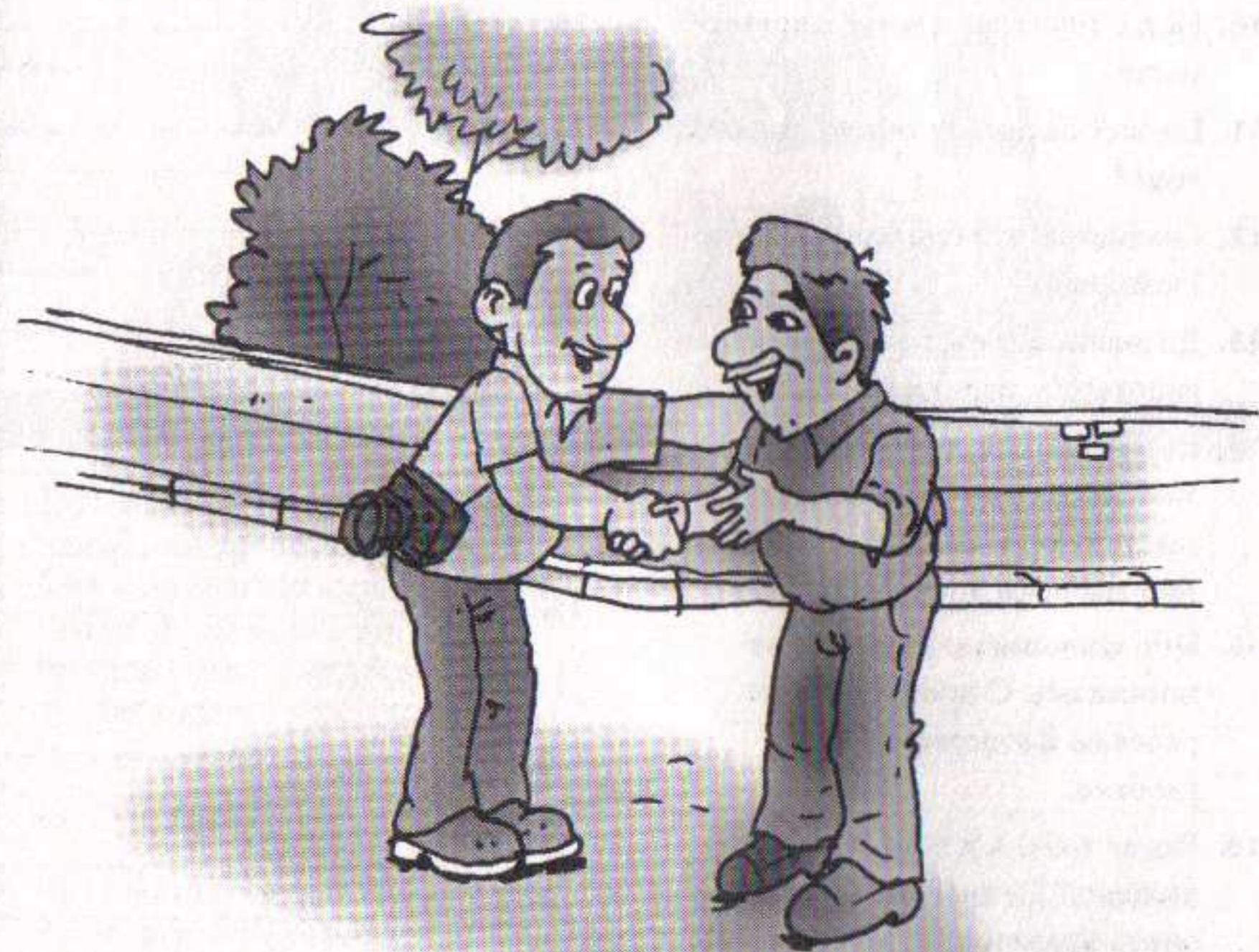
1. Господин Рамазан и госпожа Лейла гордятся своими детьми и внуками. 1.
2. Они их всех очень любят. 2.
3. Их дочь Рукие - инженер. 3.
4. После окончания университета она работает инженером в частной фирме. 4.
5. Её муж Вели - учитель музыки. 5.
6. Они женаты уже 28 лет. 6.

7. Вели с четырёх лет занимается музыкой. 7.
8. У Рукие и Вели двое детей – 8.
9. сын и дочь. 9.
10. Их сын Давут – программист. 10.
11. Он с одиннадцати лет занимается компьютерами. 11.
12. Их дочь Нурай – врач. 12.
13. В 1981г. она окончила медицинский факультет и с тех пор работает врачом. 13.
14. У господина Рамазана и госпожи Лейлы есть ещё один сын - Хюсейн. 14.
15. Он очень известный журналист. 15.
16. Несколько лет назад он переехал из Анкары в Стамбул. 16.
17. Господин Рамазан и госпожа Лейла не видели его с того времени. 17.
18. Но, даже не видя своих детей, они их очень любят. 18.
19. Они ими гордятся. 19.
20. Какая замечательная семья, не правда ли? 20.



37- ПРОБЛЕМЫ В АРЕНДОВАННОЙ КВАРТИРЕ

1. Уже давно семья Чинар весьма недовольна квартирой, в которой живёт.
 2. Они жалуются хозяину на то, что уже несколько недель в их спальне с потолка капает вода;
 3. не работает холодильник;
 4. вдобавок пузырится краска на стенах в коридоре.
 5. Мало того, ещё и обогреватель в ванной не работает,
 6. поэтому с прошлой недели все в семье Чинар вынуждены мыться холодной водой.
 7. Самое же страшное, что из-за каких-то звуков в батареях никто в доме не может спать ночью.
 8. Семья Чинар очень сердится, потому что каждый день они звонят хозяину и говорят ему о проблемах в квартире.
 9. Несмотря на то, что хозяин каждый раз обещает помочь, он ничего не делает.
 10. Всё это очень плохо, не так ли?
 11. Люди должны держать своё слово.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.



38- МНОГО ВРЕМЕНИ ПРОШЛО

1. Джемаль, ты ли это? Не могу поверить своим глазам.
 2. Тамер! Друг! Ты откуда? Я тебя уже много лет не видел.
 3. Да-а, ты прав. Много лет не виделись. Как твои дела?
 4. Всё в порядке. А как у тебя?
 5. У меня тоже всё хорошо.
 6. Скажи, ты всё ещё живёшь на улице Канарья?
 7. Нет, два года назад мы переехали.
 8. Где же ты теперь живешь?
 9. Мы живём на проспекте Бююкдере. А ты где, там же, на улице Мельтем?
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.

10. Нет, с 1990 года я живу в другом месте.
11. Где же? Далеко от твоего старого дома?
12. Считается, что близко: на улице Рюзярлы.
13. Джемаль, а скажи-ка, ты ещё работаешь парикмахером?
14. Нет, я бросил эту работу.
Уже несколько лет работаю таксистом. А ты ещё занимаешься живописью?
15. Нет, живописью я больше не занимаюсь. С прошлого года работаю фотографом. Так удобнее.
16. Рад за тебя. А стихи ещё пишешь? Ты знаешь, мне они очень нравятся.
17. Знаю, знаю. Но, к сожалению, стихов я больше не пишу. Я уже много лет не пишу стихи, зато 5 лет пишу романы. А ты всё ещё ходишь на рыбалку по выходным?
18. Где же те дни?! С того времени, как я женился, на рыбалку ходить не могу.
19. Как быстро летят годы. Эх, какие были дни!
20. Как хорошо, что я тебя встретил. Сейчас я должен идти. Давай встретимся ещё раз и поговорим. Нам ещё о многом надо поговорить. Договорились?
21. Хорошо. Дай Бог, скоро увидился.
Ну а пока - счастливо.
22. Счастливо. Береги себя.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.



39- ВРЕДНЫЕ ПРИВЫЧКИ

1. Все друзья Фатмы говорят, чтобы она бросила курить.
2. Они считают, что курить вредно.
3. Фатма это тоже знает и хочет бросить курить, но, несмотря на это, не может.
4. Это единственная вредная привычка Фатмы.
- ***
1. Мать всегда говорит Айше, чтобы она не перебивала взрослых.
2. Она считает, что это некрасиво.
3. Айше это тоже знает и хочет исправиться, но не может.
4. Это единственная вредная привычка Айше.
- ***
1. Друзья говорят Эрджану, чтобы он не сплетничал.
2. Они считают, что это некрасиво.
3. Эрджан это и сам знает и очень хочет исправиться, но, увы, не может.
4. Это единственная вредная привычка Эрджана.
- ***
1. Муж Мине всегда говорит ей не болтать попусту.
2. Он считает, что это очень некрасиво.
3. Мине это и сама понимает и очень хочет исправиться, но, к сожалению, не может.
4. Это единственная вредная привычка Мине.



40- ВАЖНЫЕ РЕШЕНИЯ

1. На прошлой неделе Айше должна была принять важное решение. 1.
2. Потому что хозяин её квартиры отказал Айше в аренде, и она не знала, что делать. 2.
3. Сначала она думала переехать на другую квартиру. 3.
4. Потом думала купить маленький дом. 4.
5. В конце концов она решила переехать к родителям. 5.
6. Она подумала, что это самое правильное решение. 6.
7. Она была рада, что не сняла новую квартиру или не купила дом. 7.
8. На самом деле, переехать к родителям было самым правильным решением. 8.



41- АХ, КАКИЕ БЫЛИ ВРЕМЕНА!

1. Муса в прошлом месяце поехал в особое путешествие. 1.
2. Поехал в город Чайджума, где он родился и вырос. 2.
3. Эта поездка была для него очень интересной. 3.
4. Детство и юность Мусы прошли в этом городе, но после этого он здесь никогда не бывал. 4.
5. Сначала он прошёлся по парку в центре города и вспомнил те дни, которые проводил здесь с друзьями. 5.
6. Вспомнил дни, когда убегал из школы в кинотеатр. 6.
7. Он сделал то, чего уже давно не делал. 7.
8. Купил мороженое у продавца мороженого его квартала, 8.
9. покатался на карусели. 9.
10. Поймал на удочку рыбу в городской реке. 10.

11. Пусть и не надолго, но Муса почувствовал себя мальчишкой.
12. Ведь с самого детства он не ел мороженого, которое продают только в его квартале,
13. не катался на карусели
14. и не ловил рыбу.
15. Он навестил соседей, которых давно не видел.
16. Повидался с друзьями и людьми, которых он уважал.
17. Ещё он встретил господина Реджепа, который до сих пор продаёт сладости возле старого дома Мусы.
18. Встретил даже учителя истории, по которой Муса получал «двойки».
19. Во время посещения родного города Муса сделал то, чего не делал давно.
20. Увиделся с друзьями, с которыми давно не встречался.
21. Возвращение в родной город подарило Мусе лучшие часы жизни.
22. Он вернулся в этот город со своими воспоминаниями.
23. Ах, какие были времена!..



11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.
23.



42- НИКТО НЕ УДИВИЛСЯ

1. Недавно Сюрейя Айхан занял 1-ое место в марафоне.
2. Никто не удивился, потому что он каждое утро вставал рано,
3. делал пробежки,
4. много месяцев принимал витамины, придающие силы,
5. правильно питался.
6. К тому же, чтобы быть в хорошей спортивной форме, он плавал по несколько раз в неделю.
7. Разумеется, Сюрейя заслужил эту победу.

* * *

1. Позавчера Суат сдал экзамен по вождению.
2. Этому никто не удивился, потому что он несколько месяцев подряд изучал правила дорожного движения, технические справочники и законы.
3. Разумеется, господин Суат заслужил успех на этом экзамене.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.

* * *

1.
2.
3.



43- КАКАЯ ДОСАДА!

1. Госпожа Семиха на прошлой неделе запланировала провести одну встречу.
2. Она давно и тщательно готовилась к этой встрече,
3. она пригласила всех своих друзей.
4. Приготовила еду и навела порядок во всём доме.
5. Но в последнюю минуту она заболела и вынуждена была отменить встречу с друзьями.
6. Бедная госпожа Семиха! Как она расстроилась!

* * *

1. Господин Зекай на прошлой неделе хотел попросить у своего начальника прибавку к зарплате.
2. Он долго готовился к этому разговору.
3. Несколько недель он приходил на работу пораньше
4. и работал без перерыва до позднего вечера.
5. В день запланированной встречи с начальником Зекай он надел новый костюм.
6. Но, начальник уволил Зекай, даже не выслушав его просьбу.
7. Бедный господин Зекай! Какая досада!

1.
2.
3.
4.
5.
6.

* * *

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.



44- НЕ ОТКЛАДЫВАЙ НА ЗАВТРА...

1. Сегодня суббота – выходной день, но в семье Эряман все заняты.
2. На прошлой неделе они кое-что не сделали.
3. И хотят всё сделать сегодня.
4. В прошлую среду господин Метин должен был оплатить счета,
5. но не смог сделать этого,
6. потому что у него не было времени.
7. Госпожа Незихе должна была забрать вещи из химчистки,
8. но не смогла.
9. Она была очень занята.
10. Их сын Четин должен был выбросить старые журналы,
11. но не смог:
12. не было времени.
13. Их младший сын Зеки должен был сдать книги в библиотеку,
14. но не смог:
15. он об этом просто забыл.
16. Их дочь Эмине должна была собрать игрушки,
17. но не сделала этого:
18. ей было лень.
19. И вот сегодня суббота, но все в семье Эряман, как вы видите, очень заняты.

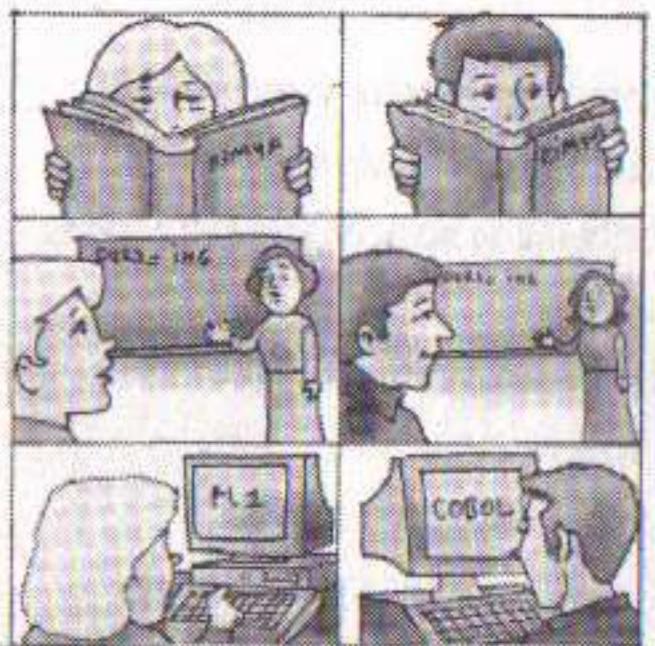
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.



45- СОЧИНЕНИЕ ЛАЛЕ

1. Лале сегодня очень расстроена.
2. Она сдала своё сочинение по турецкому языку, но учитель его вернул.
3. Он сказал, что сочинение очень плохое.
4. Учителю сочинение Лале совсем не понравилось.
5. Он велел, чтобы она исправила все ошибки, употребила только правильные слова и переписала работу на белую бумагу.
6. Лале бы стерла все ошибки, но не нашла ластик, поэтому на уроке ей пришлось их просто зачеркнуть.
7. Она бы, конечно, использовала правильные слова, но не нашла словарь, поэтому писала что попало.
8. Она, разумеется, написала бы своё сочинение на белой бумаге, но, не найдя её, написала на жёлтой.
9. Бедная Лале! Теперь она должна переписать домашнее сочинение.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.

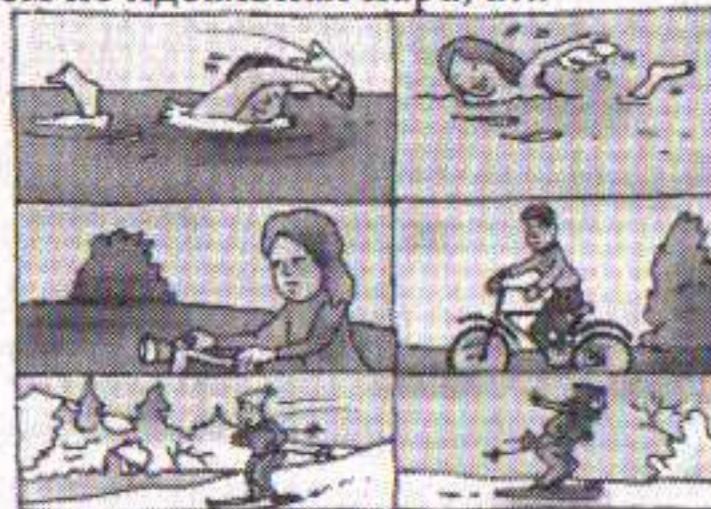


46- СОВПАДЕНИЯ

1. Али и Айше не брат и сестра, но их жизни, характеры и вкусы очень похожи! У них схожее прошлое:
2. Айше выросла в маленьком городе в Эге.
3. И Али тоже.
4. У Айше есть четыре брата,
5. у Али тоже.
6. У семьи Айше хороший магазин.
7. и у семьи Али тоже.
8. Какое совпадение!
9. Их личные интересы и увлечения тоже похожи.
10. Али несколько раз в неделю ходит в бассейн.
11. Айше тоже.
12. Айше очень хорошо катается на велосипеде.
13. Али тоже.
14. Али нравится кататься зимой на лыжах.
15. Айше тоже.
16. Какое совпадение!
17. Даже университетская жизнь была у них одинаковой!
18. Айше в университете изучала химию.
19. Али тоже.
20. Айше очень любила компьютер и嘗试了如何学习它。
21. Али тоже.
22. Какое совпадение!

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.
19.
20.
21.
22.

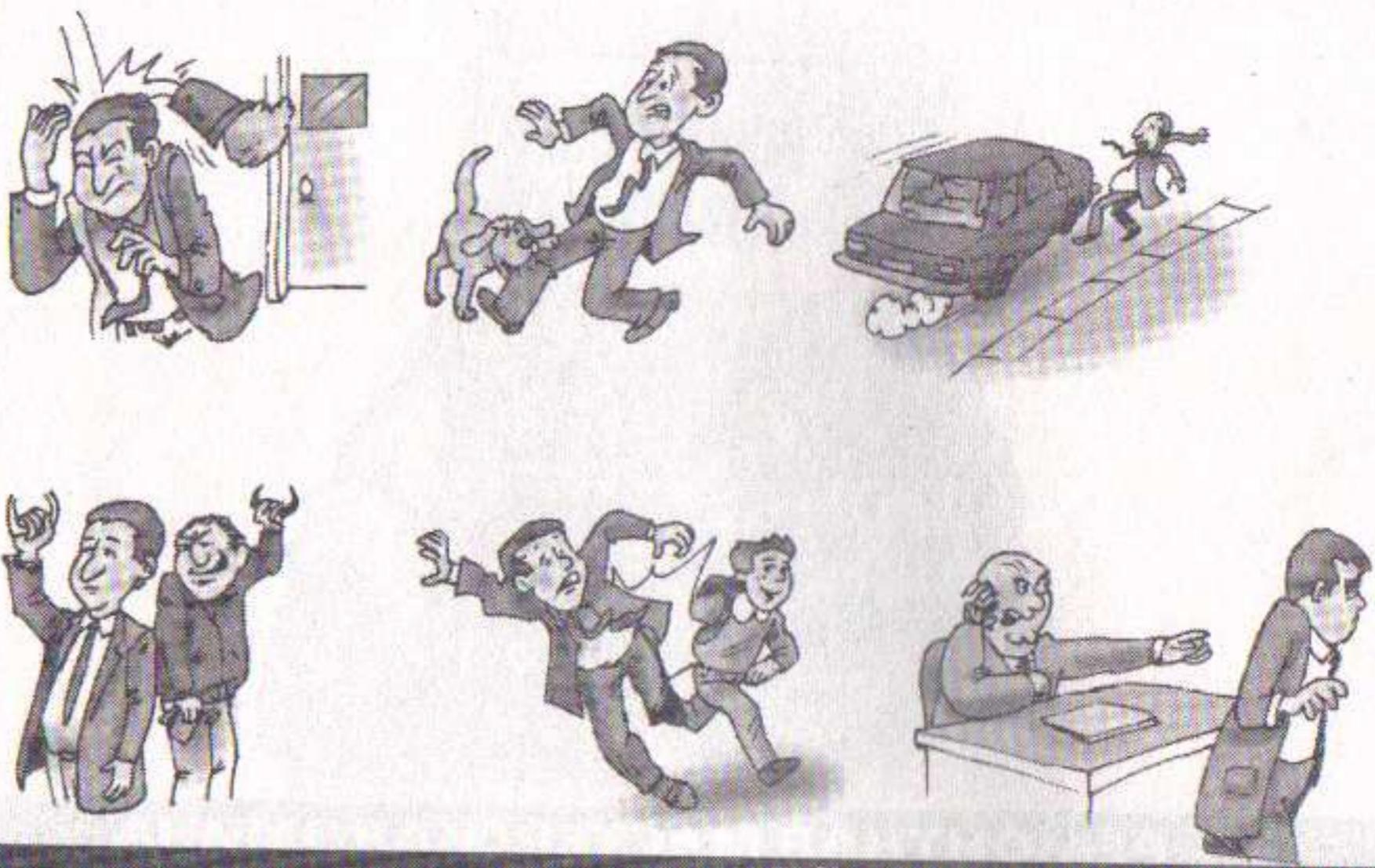
23. Эстетические вкусы у них совершенно одинаковые!
24. Айше побывала во всех музеях города.
25. Али тоже.
26. Али - актёр-любитель.
27. Айше тоже.
28. Айше больше всего любит слушать классическую музыку.
29. Али тоже.
30. Какое совпадение!
31. В их характерах много схожих черт.
32. Айше очень застенчива.
33. Али тоже.
34. Али не слишком разговорчив.
35. Айше тоже.
36. Айше теряется перед грубостью.
37. Али тоже.
38. Какое совпадение!
39. Но и это ещё не всё!
40. Айше не курит и не употребляет спиртного.
41. Али тоже.
42. Али очень любит молиться.
43. Айше тоже.
44. Айше против несправедливости.
45. Али тоже.
46. Какое совпадение!
47. Вы тоже это заметили...
48. Али и Айше сами удивляются тому, как они похожи.
49. Чем не идеальная пара, а?..



47- ИЩУТ РАБОТУ

1. Зекай и Гюльшэн переживают трудные дни. 1.
2. Их обоих уволили в прошлом месяце. 2.
3. Дни идут, и они стали всё больше задумываться над тем, что им делать. 3.
4. Пока ни Зекай, ни Гюльшэн не смогли найти работу. 4.
5. В общем-то, ни Зекай, ни Гюльшэн не удивились тому, что их уволили. 5.
6. Ведь ни фирма Зекай, ни фирма Гюльшэн не работали так, как надо. 6.
7. Причина, по которой они до сих пор не смогли найти работу, заключается в том, что хорошей работы нигде нет. 7.
8. Они оба не смогли найти для себя работу по объявлению. 8.
9. Ни родственники, ни друзья не смогли им помочь. 9.
10. И опыта работы у них нет. 10.

11. Ни Зекаи, ни Гульшен не умеют печатать.
12. Они оба не разбираются в компьютере.
13. Ни Зекаи, ни Гульшен не имеют специального образования.
14. Но у Зекаи и Гульшена есть свои требования к работе.
15. Они оба не хотят работать в вечернюю или ночную смену.
16. Кроме того, они не очень хотят работать в выходные.
17. Место их работы должно быть рядом с домом.
18. Естественно, что с такими требованиями Зекаи и Гульшен не смогли найти работу.
19. Несмотря на это, ни Зекаи, ни Гульшен не впали в отчаяние.
20. Кажется, они оба уверены в том, что скоро найдут работу.



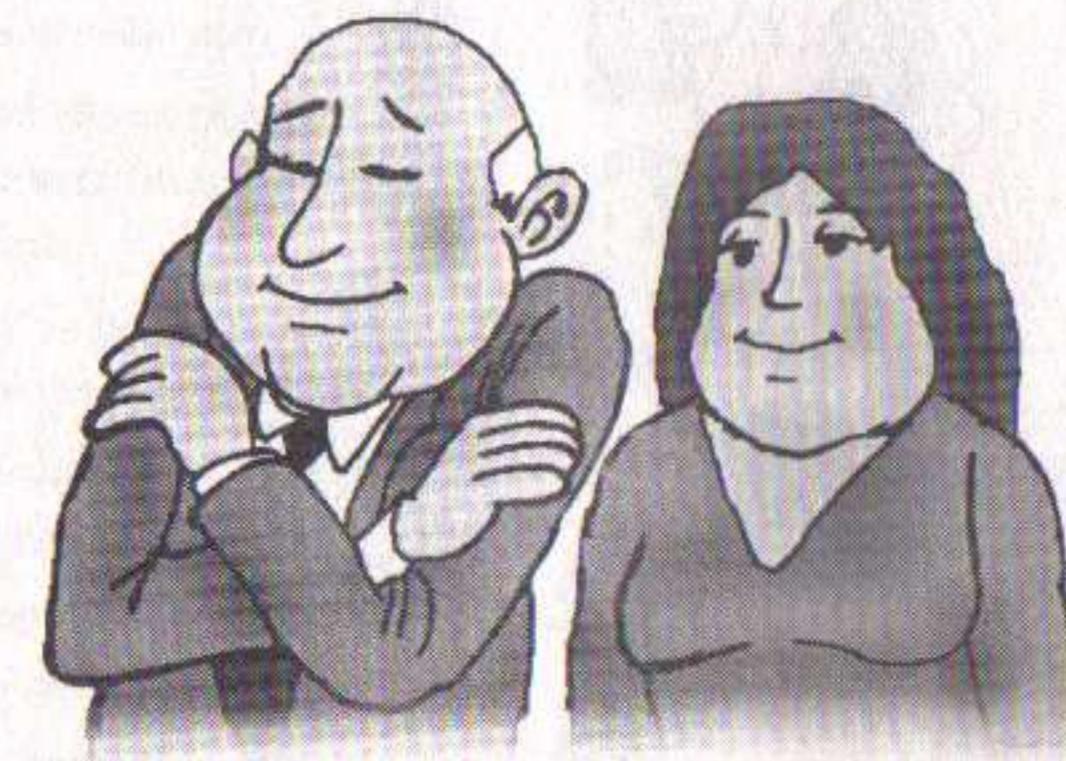
48- НУ И ДЕНЁК...

1. Тарык этим утром мог не добраться до своей работы...
2. Когда он выходил из дома, его сосед уронил ему на голову цветочный горшок.
3. Когда он шёл по дороге, его укусила собака.
4. А потом его ужалила пчела.
5. Пока Тарык ждал автобус, его чуть не сбила машина.
6. В автобусе вор украл у него бумажник,
7. в котором были все его деньги и документы.
8. Когда он входил в офис, его случайно сбил с ног какой-то мальчишка.
9. В довершение всего, за опоздание на работу его отчитал начальник.
10. Бедный Тарык... Ну и денёк выдался у него...



49- РЕМОНТНАЯ МАСТЕРСКАЯ ЭМИНА

1. В последнее время машина Фатмы часто ломалась.
 2. Поэтому она отвезла машину в ремонтную мастерскую Эмина.
 3. Сейчас её машина в ремонтной мастерской.
 4. Автослесари тщательно чинят её.
 5. В настоящее время они меняют моторное масло,
 6. заряжают аккумулятор,
 7. регулируют тормоза,
 8. чинят радиатор,
 9. меняют зеркала заднего обзора и стекло передней правой двери,
 10. красят капот,
 11. проверяют колёса.
 12. Фатма понимает, что за такую работу ей придётся заплатить приличную сумму, но она убеждена, что в ремонтной мастерской Эмина её машину починят отлично.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.
 10.
 11.
 12.



50- ВСЁ ЕЩЁ ЛУЧШЕ

1. Огюн окончил курсы ораторского мастерства, на которых проучился шесть месяцев.
 2. Он очень доволен результатом.
 3. Семья Огюна говорит, что теперь его речь стала внятной, плавной и громкой.
 4. И его директор заметил изменения, которые положительно повлияли на работу Огюна.
 5. Его друзья замечают, что он стал душевнее и общительнее.
 6. Он и сам видит, что в разговоре он чувствует себя непринуждённо и что ему стало нравиться выступать на собраниях.
 7. Сейчас Огюн всем рекомендует курсы ораторского мастерства.
 8. Всё теперь стало лучше прежнего.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.

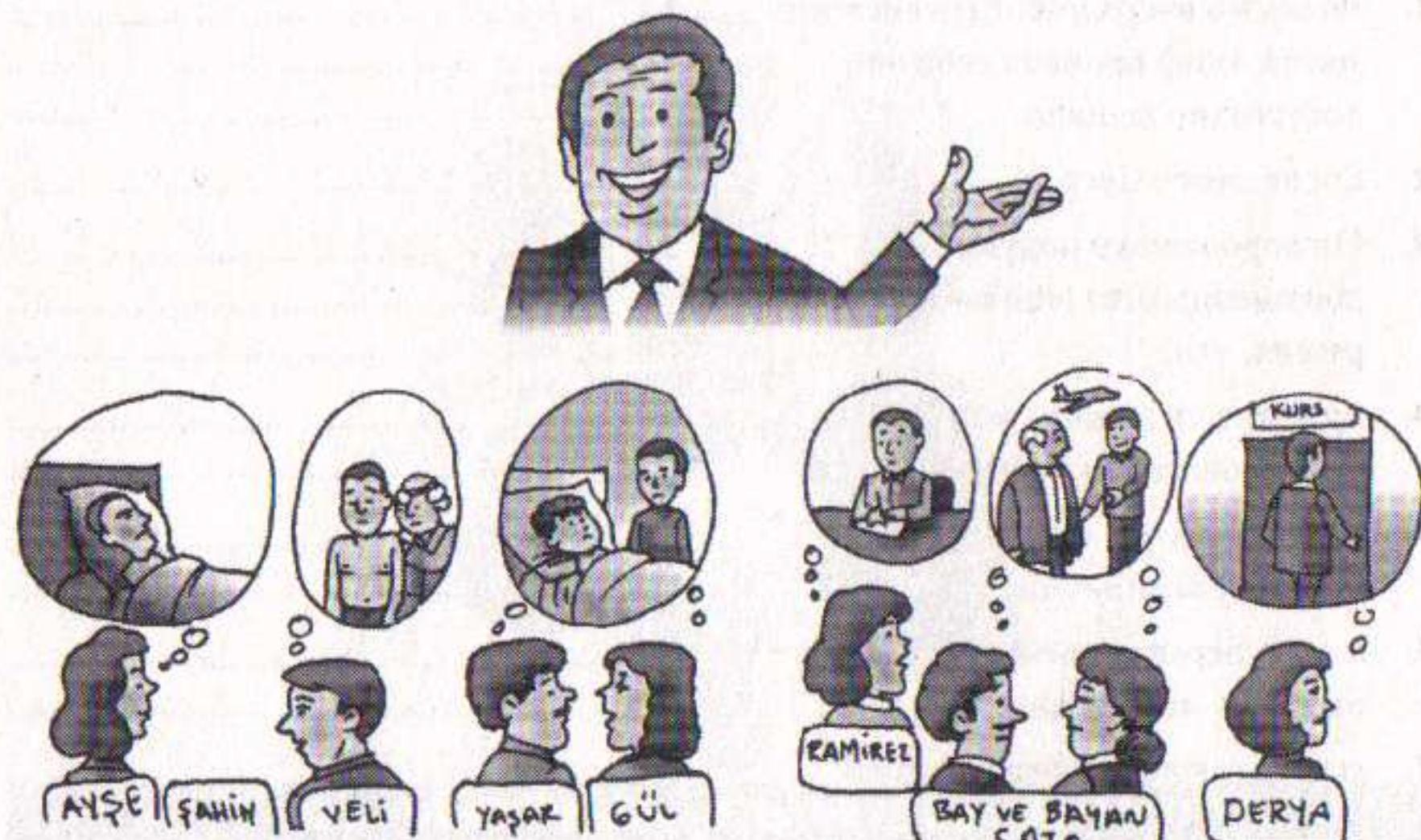


51-И ОПЫТ – СЫН ОШИБОК ТРУДНЫХ...

1. Сегодняшнее собеседование оказалось для Семы неудачным.
2. Её не приняли на работу.
3. Она хорошенько задумалась о том, что сделала не так во время собеседования, и поняла, что должна была вести себя иначе.
4. Во-первых, ей надо было разговаривать увереннее.
5. Во-вторых, ей следовало упомянуть о своём предыдущем опыте работы.
6. В-третьих, она должна была надеть строгий деловой костюм.
7. В-четвёртых, ей нельзя было опаздывать на собеседование.
8. Кроме того, во время собеседования она не должна была курить.
9. А насчёт выходных и отгулов ей не надо было спрашивать так часто.
10. Сема решила учсть всё это на следующем собеседовании.

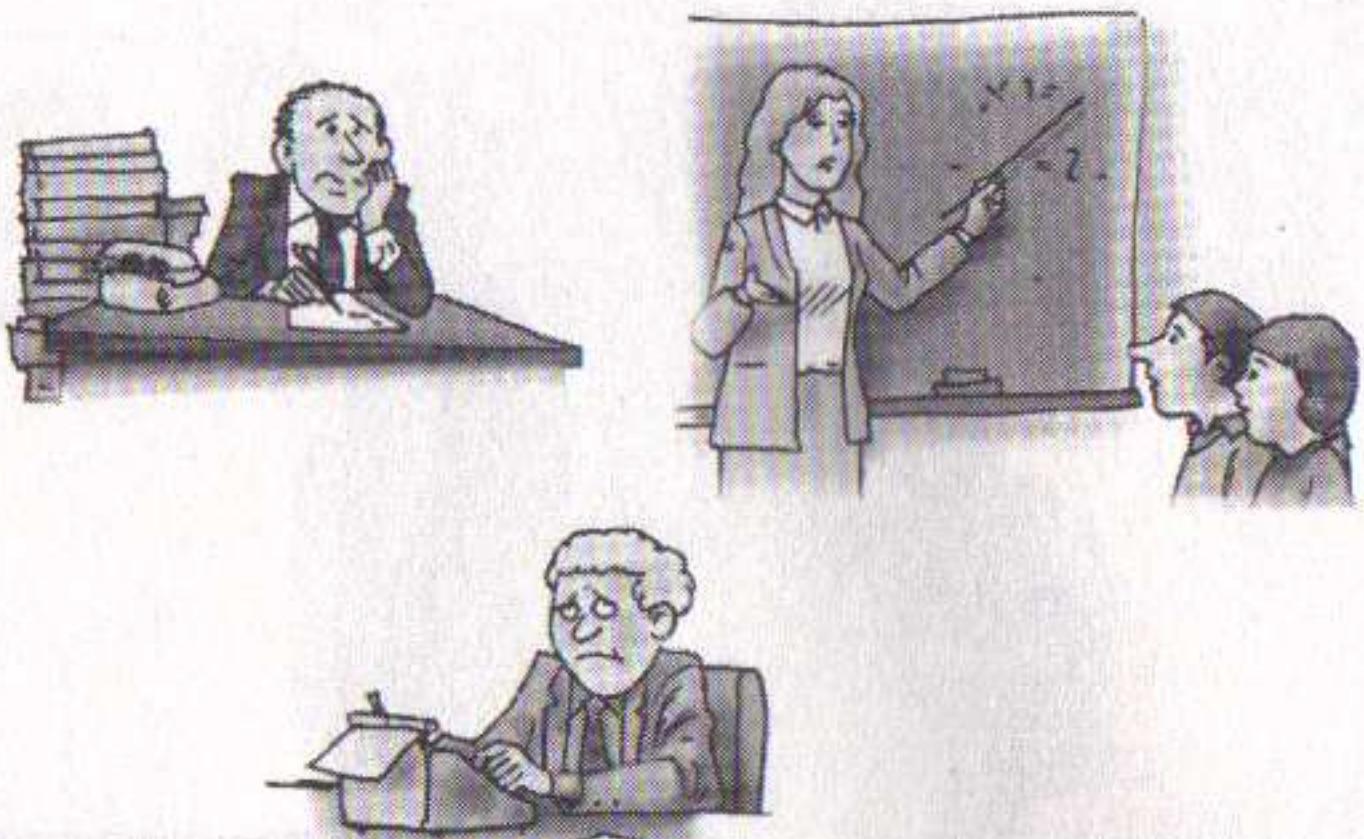
1. Во время вчерашнего теннисного матча Акиф проявил себя не достаточно хорошо.
2. Он не смог выиграть.
3. Он хорошенько подумал о допущенных им ошибках и решил, что
4. до матча он должен был больше тренироваться в течение недели;
5. до начала игры он должен был дольше разминаться;
6. в ночь перед матчем он должен был лечь пораньше;
7. ему не следовало играть своей старой ракеткой;
8. ему не надо было утром плотно завтракать;
9. накануне матча он не должен был развлекаться с друзьями.
10. Акиф твёрдо решил учсть всё это перед следующим матчем.





52- А ГДЕ ШАХИН?

1. Шахин вчера вечером не пришёл на урок турецкого языка.
 2. Сейчас всем его друзьям интересно, почему же он не пришёл.
 3. Айше думает, что он мог заболеть.
 4. Вели думает, что он мог пойти к врачу.
 5. Яшар и Гюль предполагают, что его дети могли заболеть.
 6. Госпожа Рамирез думает, что Шахин мог задержаться на работе.
 7. Близнецы Шато думают, что он мог поехать в аэропорт встречать своих друзей.
 8. А Дерья думает, что он мог записаться на другие курсы.
 9. Всем ученикам интересно, и они беспокоятся, почему Шахин не пришёл на урок турецкого языка.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.
 9.



53- ЛЮДИ, КОТОРЫМ ВСЁ НАДОЕЛО

1. Господину Мехмету надоело работать в страховой компании.
 2. 25 лет он работает на одном и том же месте.
 3. Поэтому он хочет заняться чем-нибудь другим.
 4. Он готов заняться любым делом,
 5. но только не страхованием, конечно.
- * * *

1. Госпожа Дефне – учитель математики.
 2. 18 лет она преподаёт математику в 12-х классах.
 3. Ей уже так надоело преподавать этот предмет.
 4. Она хочет преподавать что-нибудь другое.
 5. Она готова преподавать всё что угодно,
 6. но только не математику.
- * * *

1. Шерифу надоело писать официальные объявления.
2. Он занимается этим 20 лет.
3. Шериф хочет писать что-нибудь другое.
4. Он готов писать всё что угодно,
5. но только не официальные объявления, конечно.

1.

2.

3.

4.

5.

* * *

1.

2.

3.

4.

5.

* * *

1.

2.

3.

4.

5.

* * *



54- НЕЖДАННЫЕ ГОСТИ

1. Госпожа Нермин живёт в Бурсе.
2. Несколько дней назад госпожа Нермин попала в затруднительное положение.
3. По правде говоря, она оказалась в сложной ситуации.
4. К ней на несколько дней приехали родственники из Анкары, не предупредив о своём приезде.
5. Сказать по правде, госпожа Нермин немного расстроилась.
6. Если бы она знала, что они приедут, она бы подготовилась.
7. Она купила бы много еды,
8. Сделала бы уборку во всём доме.
9. И не стала бы приглашать друзей своих детей на выходные.
10. Бедная госпожа Нермин оказалась в безвыходном положении.
11. Если бы родственники предупредили её заранее, было бы намного лучше, неправда ли?

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.



55- АХ, ЕСЛИ БЫ ВСЁ БЫЛО ПО-ДРУГОМУ

1. Али вчера забыл взять тетрадь домой.
2. «Ау если бы я не забыл», подумал он.
3. Если бы он не забыл тетрадь, он смог бы подготовиться к экзамену и сдал бы его неплохо.

* * *

1. Будильник Айше этим утром не прозвенел вовремя.
2. «Вот если бы он прозвенел», подумала она.
3. Если бы будильник прозвенел вовремя, она бы не опоздала на работу, и её начальник не рассердился бы.

* * *

1. Госпожа Севги, делая торт, не слишком придерживалась рецепта.
2. «Вот если бы я была внимательней», подумала она.
3. Если бы она готовила строго по рецепту, она бы использовала правильное количество ингредиентов, и торт не получился бы таким чёрствым.

1.
 2.
 3.
-
1.
 2.
 3.
-
1.
 2.
 3.



56-СЛУХИ

1. В эти дни в офисе только и говорят о Бейхане.
2. Идут слухи, что на днях он должен жениться.
3. Все уверены, что это правда.
4. Если бы он не намеревался жениться, он бы не снял квартиру.
5. Он не стал бы просить у директора продолжительный отпуск и, конечно же, не носил бы на пальце кольцо.
6. И даже если его коллеги не до конца верят, что Бейхан женится, немного подождав, они всё сами увидят.

1. В эти дни все рабочие фабрики говорят о том, что будет.
2. Ходят слухи, что фабрика закроется.
3. Рабочие уверены, что это правда.
4. Если бы фабрику не закрывали, не уволили бы тех, кто работает в ночную смену.
5. Директора не следили бы за доской объявлений, а хозяин фабрики не отменил бы пикник.
6. Но даже если рабочие не до конца верят, что фабрику закроют, немного подождав, они всё сами увидят.

1.
2.
3.
4.
5.
6.

1.
2.
3.
4.
5.
6.



57-ЗАПИСКА

1. Милая мамочка!
2. Я должна пойти к моей подруге Мине.
3. Сегодня в твоё отсутствие было много телефонных звонков.
4. Сначала позвонил сантехник.
5. Сказал, что ещё не починил ванну, потому что не выздоровел.
6. Бабушка звонила и сказала, что дедушке уже лучше.
7. Госпожа Арзу и её муж позвонили и сказали, что не смогут прийти сегодня на ужин.
8. Звонил хозяин квартиры и сказал, что ещё не получил деньги за аренду.
9. Звонила моя двоюродная сестра Айлин, сказала, что на прошлой неделе не смогла прийти из-за того, что у неё было много дел.
10. Дядя позвонил и сказал, что придёт попозже.
11. Соседи из квартиры напротив звонили и сказали, что их на прошлой неделе обокрали.
12. Последним позвонил механик и сказал, что ещё не починил машину.
13. С любовью, твоя дочь Айлин.

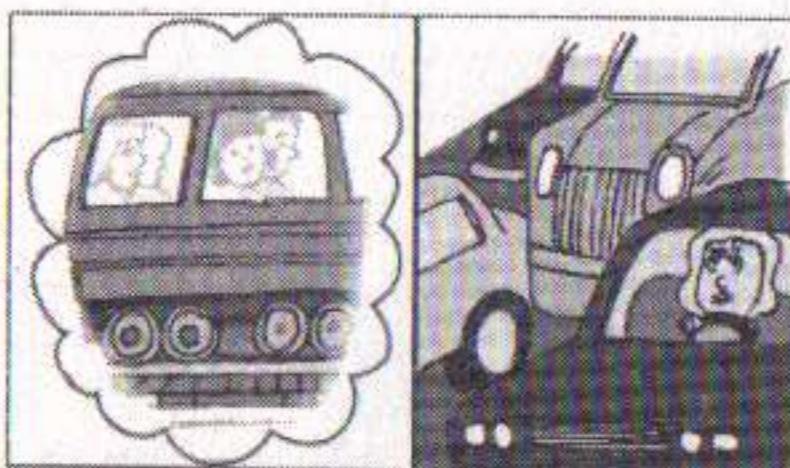
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.
10.
11.
12.
13.



58- СОВЕТЫ

1. Позавчера у Лейлы начал болеть живот.
2. Она позвонила доктору и спросила, что ей делать.
3. Он велел ей постоянно лежать.
4. Меньше есть на ночь.
5. Если до утра Лейле не полегчает, сказал позвонить ещё раз.
6. После этого звонка она немного успокоилась.
7. Лейла рада, что у неё есть доктор, к которому она всегда может обратиться.

1. Ахмет в первый раз выезжает сам за рулём автомобиля.
2. Перед выездом из дома родители дают ему советы.
3. Родители просят его быть осторожней, не превышать скорость и следить за показателями уровня бензина и масла.
4. Ахмету после этих советов стало спокойней.
5. Он очень рад, что у него есть родители, которые могут дать ему полезный совет в любой трудной ситуации.



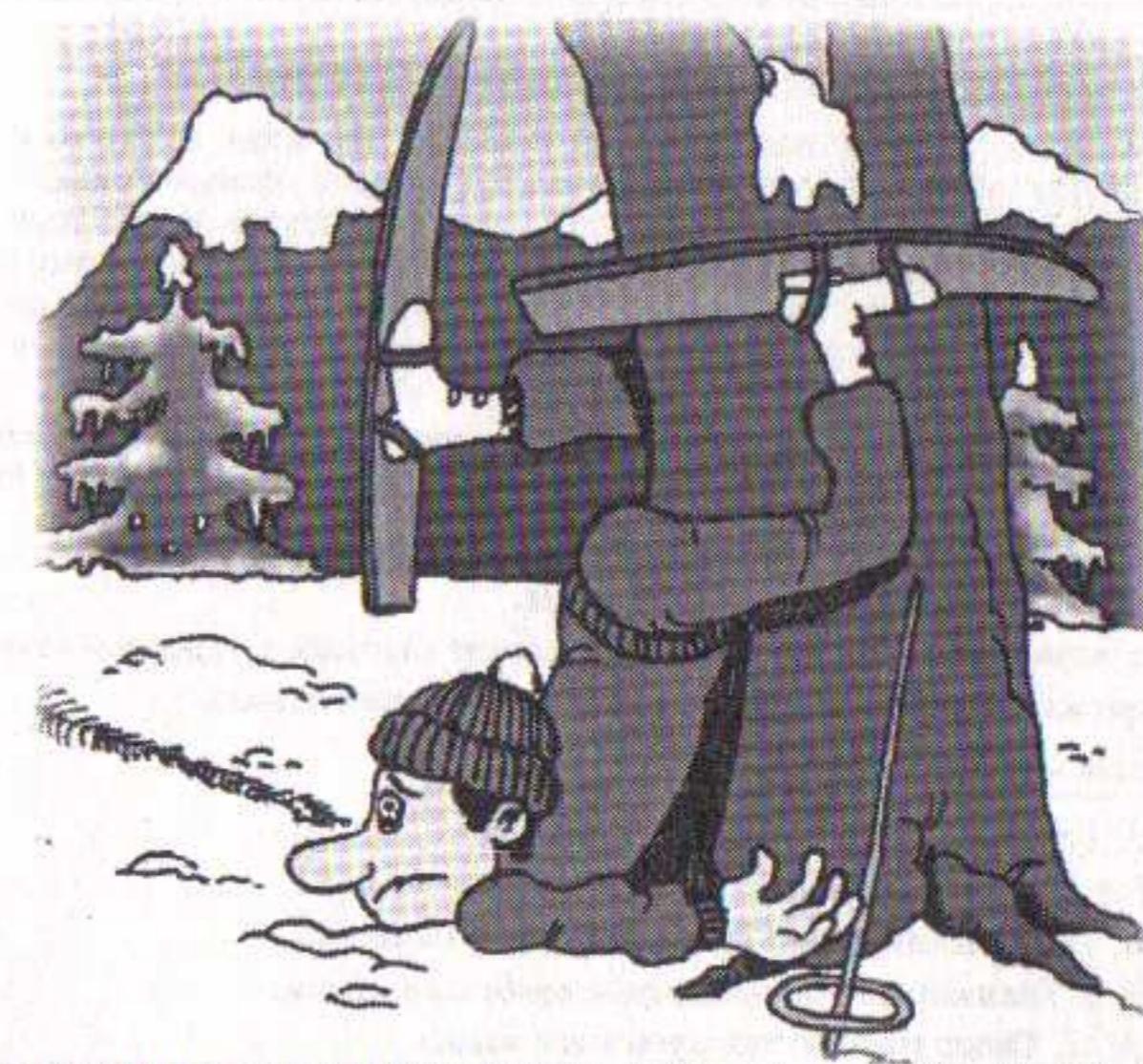
59- ВСЁ НЕ ТАК

1. У Айше вчера всё было не так.
2. Она, конечно, пожалела о том, что случилось, но поздно.
3. На работу она решила поехать на машине.
4. Хотя ей следовало бы поехать на трамвае.
5. Если бы она поехала на трамвае, то не попала бы в пробку и не потратила бы столько времени на дорогу.
6. Днём она решила пообедать в маленьком отдаленном ресторанчике.
7. Хотя надо было пообедать в городе, где-нибудь поближе к работе.
8. Если бы она пообедала поблизости, то после обеда не опоздала бы на собрание.
9. Придя домой после работы, она решила выбросить мусор.

1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.
8.
9.

10. Хотя было бы лучше сделать это утром, до работы.
11. Если бы она выбросила мусор утром, её кошка не разбросала бы его.
12. Потом Айше решила посмотреть фильм ужасов и легла спать поздно.
13. Хотя ей не нужно было смотреть этот фильм и ложиться так поздно.
14. Если бы она выключила телевизор и легла спать вовремя, ночью ей не приснились бы кошмары.
15. У Айше сегодня на самом деле всё не так.
16. Сегодня она вообще, не должна была вставать с постели.
17. Если бы она не встала, всесо этого не произошло бы.
18. И это был бы её самый правильный поступок.

10.
11.
12.
13.
14.
15.
16.
17.
18.



60- НЕСЧАСТЛИВЫЙ КОНЕЦ

1. Мой инструктор по горным лыжам уверял меня, что я уже достаточно опытный лыжник, чтобы самостоятельно спуститься с горы.
 2. Я сказал ему, что опыта у меня ещё маловато, что я боюсь и должен ещё потренироваться.
 3. А он сказал мне, что я зря волнуюсь и мне нечего бояться.
 4. Он даже сказал, что любой ребенок смог бы спуститься с этой горы.
 5. Что ж, я решил последовать его совету и начал спуск с горы.
 6. Однако через некоторое время я потерял равновесие и врезался в дерево.
 7. Эх, лучше бы я не слушал своего инструктора!
 8. Не сделай я, как он велел, не лежал бы я сейчас в больнице.
1.
 2.
 3.
 4.
 5.
 6.
 7.
 8.